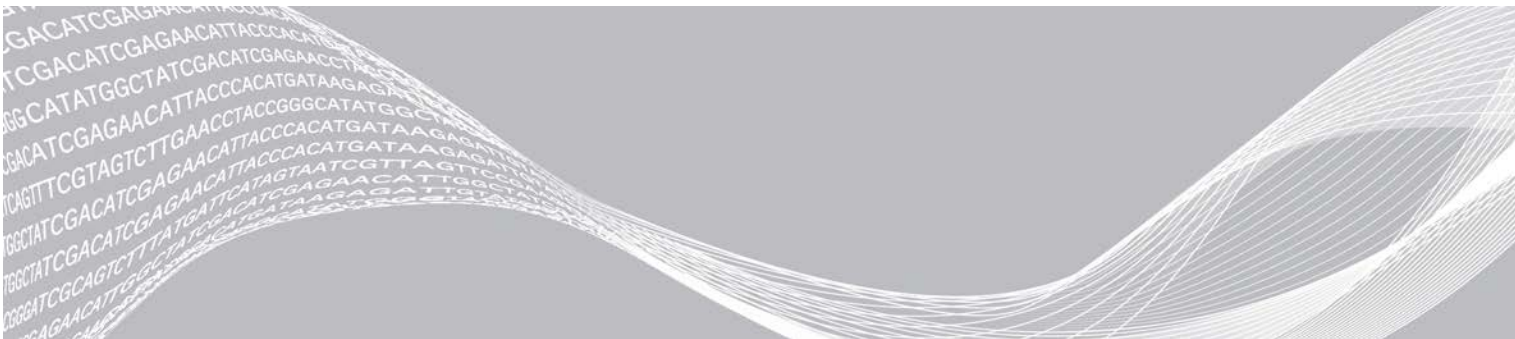


# iSeq 100

## دليل جهاز التسلسل



هذه الوثيقة ومحتوياتها مملوكة لشركة Illumina, Inc، والشركات التابعة لها ("Illumina")، وتهدف فقط إلى الاستخدام التعاقدى لعمالها فيما يتعلق باستخدام المنتج (المنتجات) الموضح هنا وليس لأي غرض آخر. يجب ألا يتم استخدام هذه الوثيقة ومحتوياتها أو توزيعها لأي غرض آخر و/أو بخلاف ذلك الإبلاغ أو الكشف أو النسخ بأي شكل من الأشكال دون موافقة خطية مسبقة من شركة Illumina. لا تقدم شركة Illumina أي تراخيص تتعلق ببراءات الاختراع، أو العلامات التجارية أو حقوق التأليف والنشر، أو حقوق القانون العام ولا الحقوق المماثلة لأي أطراف أخرى بموجب هذه الوثيقة.

يجب على الموظفين المؤهلين والمدربين بشكل جيد اتباع التعليمات الواردة في هذه الوثيقة بشكل صارم وصريح من أجل ضمان الاستخدام السليم والأمن للمنتج (المنتجات) الموضحة بهذه الوثيقة. تجب قراءة جميع محتويات هذه الوثيقة وفهمها بشكل كامل قبل استخدام هذا المنتج (هذه المنتجات).

قد يؤدي عدم قراءة التعليمات الواردة هنا بشكل كامل واتباعها بوضوح إلى حدوث تلف في المنتج (المنتجات)، أو إصابة للأشخاص، بما في ذلك المستخدم أو أشخاص آخرين، وإلحاق الضرر بممتلكات أخرى، وستفقد أي ضمان ينطبق على المنتج (المنتجات).

لا تتحمل شركة ILLUMINA أي مسؤولية ناجمة عن سوء استخدام المنتج (المنتجات) الموضح هنا (بما في ذلك البرامج أو أجزاء منها).

حقوق الطبع والنشر © لعام 2020 محفوظة لصالح شركة Illumina, Inc، جميع الحقوق محفوظة.

جميع العلامات التجارية هي ملك لشركة Illumina, Inc. أو أصحابها المعنيين. للحصول على معلومات محددة حول العلامات التجارية، راجع [www.illumina.com/company/legal.html](http://www.illumina.com/company/legal.html)

## تاريخ المراجعة

مستند	التاريخ	وصف التغيير
المستند رقم 1000000036024 إصدار 07	أبريل 2020	تم إضافة معلومات المحتوى والتخزين لحزمة من ثماني حزم. تم تحديث المكتبة وأحجام محلول إعادة التعليق المخفف RSB في تعليمات التخفيف.
المستند رقم 1000000036024 إصدار 06	أبريل 2020	تم تحديث أوصاف البرامج لبرنامج تحكم iSeq إصدار 2.0، الذي يدعم كاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1: • تم استبدال كاشف iSeq 100 i1 بالمجموعات التالية: • كتالوج Illumina رقم 20031371 لكاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1. • كتالوج Illumina رقم 20031374 الخاص بالكاشف v2 من iSeq 100 i1 أربع حزم. تم إضافة معلومات لتوافق البرنامج والكاشف. تم إضافة تركيزات تحميل لخروطوشه إصدار 2 من iSeq 100 i1. تم إضافة تعليمات التخفيف لمكتبات Nextera XT DNA. تم إضافة رمز يشير إلى اتجاه التخزين الصحيح للخروطوشه. تم زيادة الحد الأقصى لوقت زوبان الخرطوشة لـ 2 درجة مئوية إلى 8 درجات مئوية في الأسبوع الواحد. تم زيادة استخدامات عنصر الاختبار القابل لإعادة الاستخدام إلى 130. تم تحديث توصية زيادة PhiX للمكتبات قليلة التنوع إلى 10%. تم تحديث الرسومات لتصف خرطوشة إصدار 2 من iSeq 100 i1. تم تحديث تعليمات تثبيت تحديثات البرنامج لتشمل محرر التسجيل. تم تحديث معلومات عملية الاستبدال المتقدمة: • تم إضافة مخطط سير يوضح النظرة العامة عن العملية. • تم وضع قائمة بالملفات اللازمة لاكتمال إعادة التشغيل. • تم توضيح طريقة لجدولة موعد اصطحاب الشاحنة. • تم ملاحظة أنه قد تتطلب مختبرات السلامة الإحيائية من المستوى الثاني أو الثالث تطهير إضافي. تم نقل متطلبات كلمة المرور وسياسات تقييد البرنامج إلى (SRP) إلى دليل إعداد موقع نظام تسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035337).
المستند رقم 1000000036024 إصدار 05	مارس 2019	تم تحديث أوصاف البرامج لبرنامج تحكم iSeq إصدار 1.4: • تم تحديث التعليمات الخاصة بتهيئة إعدادات النظام، ويشمل نقل وإعادة تسمية بعض عناصر واجهة المستخدم. • تم إضافة أوصاف للنسبة المئوية لمرور العناقيد من الفلتر ومقاييس % Occupancy (مشغول%)، الذي يظهر على شاشة التسلسل. • مواقع محركات الشبكة المُعَيَّنة المسموح بها لأوراق العينة ومجلدات الإخراج. • تم الإشارة إلى أن البرنامج يعيد تسمية أوراق العينة تلقائيًا إلى SampleSheet.csv. تم إضافة روابط إلى الصفحات التالية: • قالب ورقة العينة لنظام iSeq 100 للوضع اليدوي. • صفحات دعم برنامج تحويل bcl2fast. تم إضافة أحجام من بتركيز 1 نانومتر 100% PhiX و مكتبة AmpliSeq Library PLUS for Illumina للإعداد. تم إضافة تعليمات لنقل مستودع الجينومات المرجعية لـ Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) إلى موقع آخر غير محرك الأقراص C عند استعادة إعدادات مصنع النظام. تم زيادة الحد الأقصى من الدوائر الموصى بها للقراءة رقم 1 للمؤشر والقراءة رقم 2 للمؤشر إلى 10 دورات لكل منهما. تدعمه الخرطوشة زيادة عدد الدوائر إلى 322. تمت الإشارة إلى دليل تحسين كثافة العنقود (مستند رقم 1000000071511) للاطلاع على المعلومات المفصلة حول تحسين تركيز التحميل.

وصف التغيير	التاريخ	مستند
تم توضيح أن الخرطوشة يجب تخزينها في درجة حرارة من 25 درجة مئوية إلى 15 درجة مئوية لمدة يوم واحد على الأقل، قبل ذوبانها في حمام المياه. تم تصحيح مكتبة AmpliSeq for Illumina Library PLUS إلى مكتبة AmpliSeq Library PLUS for Illumina.	مارس 2019	المستند رقم 1000000036024 إصدار 05
تم إضافة تركيزات التحميل الموصى بها وتعليمات التخفيف الخاصة بـ Nextera DNA Flex للتخصيب، وTruSeq DNA Nano، ومكتبات TruSeq DNA PCR-Free (خالتي من تفاعل البلمرة التسلسلي (PCR) للحمض النووي لـ TruSeq). تم إضافة معلومات حول استخدام طرق التطبيع التي لا ينتج عنها مكتبات ذات طاق واحد. تم إضافة أوصاف لوضعي تشغيل، Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) وManual (يدوي). تم إضافة نسبة 5% من خيار زيادة PhiX وتم تحديد غرض كل نسبة زيادة. تم إضافة الخطوات التالية: • التبدل إلى حساب نظام تشغيل sbsadmin عند تثبيت برنامج التحكم، ونماذج التحليل، والبرامج الأخرى. • تدوير طاقة الجهاز عند استعادة إعدادات المصنع. تمت الإشارة إلى Illumina Adapter Sequences (مستند رقم 1000000002694) لتحديد اتجاهات مؤشر 2 (i5) لورقة العينة. تم توضيح النقاط التالية: • يجب استخدام الخرطوشة بعد ذوبانها على الفور . • قائمة تركيزات التحميل الموضوعية لمكتبات Nextera DNA Flex وNextera Flex للتخصيب غير معمول بها لأنواع مكتبة Nextera الأخرى. • SureCell WTA 3' ليست مكتبة متوافقة.	أكتوبر 2018	المستند رقم 1000000036024 إصدار 04
أوصاف البرامج المحدثة لبرنامج تحكم iSeq إصدار 1.3: • إضافة إرشادات التهيئة لخدمة النسخ العالمية. • إعادة تسمية علامة توبيج تهيئة الشبكة للوصول إلى الشبكة. • إضافة إرشادات عند فتح مدير التشغيل المحلي من برنامج التحكم. تحديث موقع مجلد الإخراج الافتراضي ليصبح D:\SequencingRuns. إضافة إرشادات عند اتصال الجهاز بخادم الوكيل. إضافة متطلبات لتحديد مسار اصطلاح التسمية العالمي (UNC) لمواقع ورق العينة ومجلد الإخراج في الشبكة. الإشارة إلى المتطلبات الخاصة لتهيئة موقع مجلد الإخراج في محرك أقراص داخلي أو خارجي أو في موقع الشبكة. تقديم الإرشادات الخاصة بإنشاء ورقة عينة للوضع اليدوي الخطوة الأولى لإعداد التشغيل. تصحيح إرشادات بشأن استخدام معالج تثبيت حزمة النظام. تصحيح وصف ملفات إخراج الصور المصغرة.	أغسطس 2018	المستند رقم 1000000036024 إصدار 03
تحديث الأنابيب المستخدمة لتخفيف المكتبات لـ Fisher Scientific، كتالوج رقم 158-222-14، أو ما يعادلها من الأنابيب ذات خاصية ترابط المواد المنخفض. إضافة قسم لوصف مدى التوفر إقليمياً لعملية الاستبدال المتقدمة. توضيح أن المكتبات المخففة لتركيز التحميل يجب أن يتم تسلسلها في اليوم نفسه الذي تم تخفيفها خلاله. توضيح أن خرطوشة الكاشف يجب إزالتها من الصندوق للإذابة.	يونيو 2018	المستند رقم 1000000036024 إصدار 02

وصف التغيير	التاريخ	مستند
<p>أوصاف البرامج المحدثة لبرنامج تحكم iSeq إصدار 1.2:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• إضافة خيار للتصقح من أجل الوصول إلى مُثبَّت البرامج الذي تم تنزيله من برنامج التحكم.</li> <li>• إضافة إرشادات لحفظ الصور المصغرة.</li> <li>• نقل إعدادات الشبكة إلى علامة تبويب تهيئة الشبكة.</li> <li>• زيادة الحد الأقصى لمرات الاستخدام لعناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام إلى 36 والإشارة إلى أن العدد المتبقي من مرات الاستخدام يظهر على الشاشة.</li> <li>• تحديث بيانات مدير التشغيل المحلي:</li> <li>• إضافة خطوات لفتح مدير التشغيل المحلي وإعداد عملية التشغيل.</li> <li>• إضافة RNA Amplicon كنموذج تحليل مثبت مسبقاً، وتخصيب DNA وإعادة التسلسل كنماذج أخرى مدعومة.</li> <li>• تحديث مراجع المستندات لدليل برنامج مدير التشغيل المحلي (مستند رقم 100000002702).</li> <li>• تحديث إرشادات إذابة الخرطوشة:</li> <li>• إضافة خيار الإذابة في درجة حرارة الغرفة.</li> <li>• توفير إرشادات حمام المياه بمزيد من التفاصيل، بما في ذلك التخزين قبل الإذابة.</li> <li>• تحديث الإرشادات بشأن تحضير المكتبات لإجراء التسلسل:</li> <li>• تحديث تركيز تحميل Nextera DNA Flex ليصبح 200 بيكومول.</li> <li>• إضافة نقطة بداية لتركيز تحميل لأنواع المكتبات غير المدرجة.</li> <li>• إضافة معلومات حول مقياس النسبة المئوية المشغولة.</li> <li>• زيادة حجم PhiX بتركيز 1 نانومول ليرتفع إلى 50 ميكرو لتر.</li> <li>• تم تحديث أرقام كتالوج Illumina التي تخص:</li> <li>• لبادنة صينية التقطير الاحتياطية iSeq 100 إلى 20023927.</li> <li>• مرشح الهواء الاحتياطي iSeq 100 إلى 20023928.</li> <li>• تم تحديث التوصيات بشأن الماصة وأطرافها.</li> <li>• إضافة الإرشادات المتنوعة التالية:</li> <li>• إجراء عمليات تشغيل التحقق.</li> <li>• إنشاء ورقة عينة عند إجراء التسلسل في الوضع اليدوي.</li> <li>• تصغير برنامج التحكم لاستخدام التطبيقات الأخرى.</li> <li>• إضافة الخطوات التالية لإجراء التحقق من النظام:</li> <li>• تحميل عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام وتخزينها.</li> <li>• تنظيف المخلفات المرئية من خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام.</li> <li>• إعادة تنظيم المحتوى التالي لتحسين الاستمرارية:</li> <li>• دمج الإرشادات لإجراء عملية تشغيل PhiX فقط مع إرشادات التسلسل القياسية.</li> <li>• دمج إرشادات إعداد خلية التدفق مع إرشادات تخفيف المكتبة.</li> <li>• توحيد إرشادات زيادة PhiX.</li> <li>• نقل بيانات عدد الدورات في إحدى القراءات.</li> <li>• نقل التحليل في الوقت الفعلي وإعادة تسميته إلى <i>Sequencing Output</i> (نتائج التسلسل).</li> <li>• تبسيط الرسم التخطيطي لسير عمل رسائل الأخطاء.</li> <li>• حذف المعلومات حول وضع الكمبيوتر اللوحي ووضع سطح المكتب. يعمل نظام التشغيل في وضع سطح المكتب بصورة افتراضية ولا يلزم استخدام وضع الجهاز اللوحي.</li> <li>• إزالة متطلبات استكمال شهادة التطهير وإعادتها من أجل عملية الاستبدال المتقدمة.</li> <li>• تصحيح متوسط حجم التشغيل ليصبح 2 جيجابايت.</li> </ul>	<p>مايو 2018</p>	<p>المستند رقم 1000000036024 إصدار 01</p>
<p>الإصدار المبدئي.</p>	<p>فبراير 2018</p>	<p>المستند رقم 1000000036024 إصدار 00</p>

# جدول المحتويات

1	الفصل 1 نظرة عامة
1	المقدمة
2	المصادر الإضافية
3	مكونات الجهاز
7	كاشف iSeq 100 i1
11	الفصل 2 بدء الاستخدام
11	الإعداد لأول مرة
11	تصغير شاشة برنامج التحكم
11	Run Settings (إعدادات التشغيل)
14	Instrument Customization (تخصيص الجهاز)
15	Network Setup (إعداد الشبكة)
16	المستهلكات والمعدات التي يوفرها المستخدم
18	الفصل 3 التسلسل
18	المقدمة
19	إذابة الخراطيش المعبأة في أكياس
20	تحضير خلية التدفق والمكثبات
22	تحميل المستهلكات في الخرطوشة
23	إعداد تشغيل التسلسل (وضع مدير التشغيل المحلي)
26	إعداد تشغيل التسلسل (الوضع اليدوي)
30	الفصل 4 الصيانة
30	مسح مساحة القرص الصلب
30	تحديثات البرنامج
31	استبدال مُرَشِّح الهواء
33	نقل الجهاز
35	الملحق A إخراج التسلسل
35	نظرة عامة على التحليل في الوقت الفعلي
37	سير عمل التحليل في الوقت الفعلي
40	الملحق B استكشاف الأخطاء وإصلاحها
40	تحليل رسالة الخطأ
40	إلغاء عملية التشغيل
41	دورة طاقة الجهاز
42	إجراء فحص النظام
44	الحد من التسرب
46	استعادة إعدادات المصنع
47	الملحق C عملية الاستبدال المتقدمة
47	المقدمة

47.....	استلام جهاز بديل
47.....	تجهيز الجهاز الأصلي لإرجاعه
50.....	إرجاع الجهاز الأصلي
54.....	<b>الفهرس</b>
58.....	<b>المساعدة الفنية</b>

# الفصل 1 نظرة عامة

1	المقدمة
2	المصادر الإضافية
3	مكونات الجهاز
7	كاشف iSeq 100 i1

## المقدمة

يوفر جهاز التسلسل Illumina® iSeq™ نهجًا يستهدف الجيل التالي من تقنيات التسلسل (NGS). يقوم هذا النظام الذي يركز على التطبيقات بجمع تقنيات تسلسل Illumina في جهاز سطح المكتب الفعّال من حيث التكلفة.

## الميزات

- ◀ إمكانية الوصول والموثوقية — يشغل جهاز iSeq 100 حيزًا صغيرًا كما أنه سهل التركيب والاستخدام. يتم دمج السوائل ومكونات التصوير في المستهلكات مما يسهل صيانة الجهاز.
- ◀ تحميل المستهلكات بخطوة واحدة — يتم ملء خرطوشة الاستخدام الفردي مسبقًا بجميع المواد الكاشفة المطلوبة للتشغيل. يتم تحميل المكتبة وخليّة التدفق المجهزة بمستشعر مباشرةً في الخرطوشة، والتي يتم تحميلها بعد ذلك في الجهاز. يتيح التحديد المتكامل إمكانية تتبع الدقيق.
- ◀ برنامج جهاز iSeq 100 — مجموعة من البرامج المدمجة التي تقوم بالتحكم في عمليات تشغيل الجهاز، ومعالجة الصور وإنشاء الاستدعاءات الأساسية. تحتوي هذه المجموعة على ميزة تحليل البيانات في الجهاز وأدوات نقل البيانات من أجل التحليل الخارجي.
- ◀ التحليل في الجهاز — يقوم مدير التشغيل المحلي بإدخال معلومات العينة ثم يقوم بتحليل بيانات التشغيل باستخدام نموذج التحليل المحدد للتشغيل. يتضمن البرنامج مجموعة من نماذج التحليل.
- ◀ التحليل القائم على السحابة — يتكامل سير عمل التسلسل مع مركز تسلسل BaseSpace، الذي يُمثل بيئة الحوسبة السحابية لشركة Illumina من أجل مراقبة التشغيل، وتحليل البيانات، والتخزين والتأزر. تتدفق ملفات الإخراج في الوقت الفعلي إلى مركز تسلسل BaseSpace من أجل التحليل.

## عينة للتحليل

يوضّح المخطط التالي سير عمل التسلسل بشكل كامل، من خلال تصميم تجريبي لتحليل البيانات. يتم تضمين الأدوات والمستندات مع كل خطوة. يُغطّي هذا الدليل خطوات إجراء التسلسل للمكتبات. للاطلاع على المستندات الأخرى، الرجاء زيارة الموقع التالي [support.illumina.com](http://support.illumina.com).



الشكل 1 سير عمل عينة يجري تحليلها

- 1 **اختبار التصميم (اختياري)**  
إنشاء لوحات مستهدفة مخصصة لأنواع المكتبات المدعومة.  
الأداة: برنامج DesignStudio  
المستندات: التعليمات عبر الإنترنت لـ DesignStudio
- 2 **إدخال معلومات العينة**  
املاً جدول العينات، وحدد المؤشرات، وقم بإعداد تشغيل التسلسل.  
الأداة: برنامج مدير التشغيل المحلي  
المستندات: دليل برنامج مدير التشغيل المحلي
- 3 **إعداد المكتبات**  
إعداد مكتبات جاهزة التسلسل من مدخلات الحمض النووي DNA أو الحمض النووي الريبوزي RNA.  
الأداة: مجموعة إعداد المكتبة  
المستندات: الدليل المرجعي لمجموعة إعداد المكتبة لديك ودليل تجميع محولات المؤشر
- 4 **مكتبات التسلسل**  
تخفيف المكتبات، وإعداد تسلسل المستهلكات وإجراء التشغيل.  
الأداة: iSeq 100 System والمواد الكاشفة iSeq 100 i1  
المستندات: دليل هذا النظام
- 5 **تحليل البيانات**  
قم بتحليل إخراج التسلسل محلياً أو في السحابة.  
الأداة: مدير التشغيل المحلي (برنامج محلي) أو مركز تسلسل BaseSpace (برنامج يعتمد على السحابة)  
المستندات: دليل برنامج مدير التشغيل المحلي أو التعليمات عبر الإنترنت لمركز التسلسل BaseSpace

## المصادر الإضافية

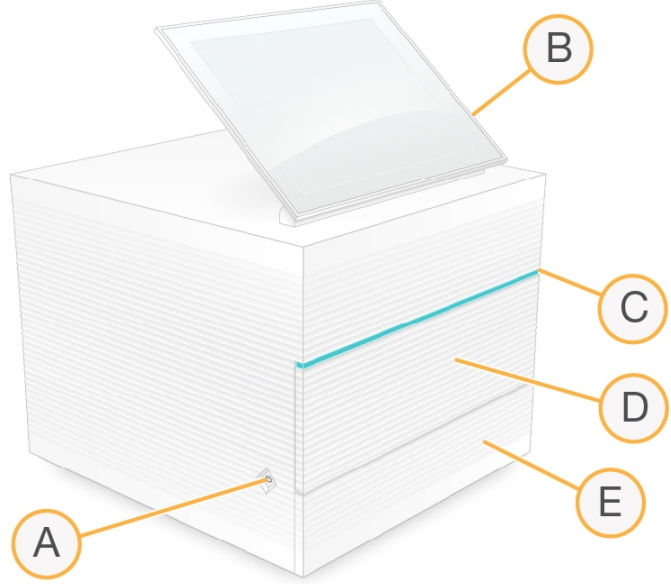
تقدم صفحات الدعم الخاصة بنظام التسلسل iSeq 100 على موقع Illumina مصادر إضافية للنظام. تتضمن تلك المصادر منتجات البرامج، والتدريب، والمنتجات المتوافقة، والوثائق التالية. راجع صفحات الدعم باستمرار للحصول على أحدث الإصدارات.

المصدر	الوصف
محدد البروتوكول المخصص	هو أداة لإنشاء تعليمات شاملة مخصصة لطريقة إعداد المكتبة الخاصة بك، وتشغيل المعلمات، وطريقة التحليل، مع خيارات لتحسين مستوى التفاصيل.
ملصق إعداد جهاز التسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035963)	يوفر تعليمات لتنصيب الأجهزة والبدء في الإعداد لأول مرة.
دليل إعداد موقع جهاز التسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035337)	يقدم مواصفات المساحة المختبرية، والمتطلبات الكهربائية، واعتبارات البنية والشبكة.
دليل الامتثال والسلامة لجهاز التسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035336)	يقدم معلومات حول اعتبارات السلامة التشغيلية، وبيانات الامتثال ووضع علامات على الجهاز.
دليل امتثال قارئ تحديد الهوية باستخدام موجات الراديو (RFID) (مستند رقم 100000002699)	يقدم معلومات حول قارئ تحديد الهوية باستخدام موجات الراديو (RFID) في الجهاز، بما في ذلك شهادات الامتثال واعتبارات السلامة.

## مكونات الجهاز

يتألف جهاز التسلسل iSeq 100 من زر الطاقة، وشاشة المراقبة، وشريط الحالة، وحجرة المستهلكات وصينية التقطير.

الشكل 2 مكونات النظام الخارجي



- A زر الطاقة— يتحكم في طاقة الجهاز ويشير إلى ما إذا كان النظام قيد التشغيل (مضاء) أو متوقفًا عن العمل (مطفئًا) أو متوقفًا ولكنه متصل بطاقة التيار المتردد (يومض).
- B شاشة مراقبة تعمل باللمس— تمكن التهيئة والإعداد على الجهاز باستخدام واجهة برنامج التحكم.
- C شريط الحالة— يشير إلى حالة النظام عندما يكون جاهزًا للتسلسل (أخضر)، أو المعالجة (أزرق)، أو بحاجة إلى الانتباه (برتقالي).
- D حجرة المستهلكات— تحتوي على المستهلكات أثناء إجراء عملية التشغيل.
- E باب صينية التقطير— يمكنك من الوصول إلى صينية التقطير التي تلتقط السوائل المتسربة.

## الطاقة والتوصيلات الإضافية

يمكنك نقل الجهاز للوصول إلى منافذ USB ومكونات اللوحة الخلفية الأخرى.

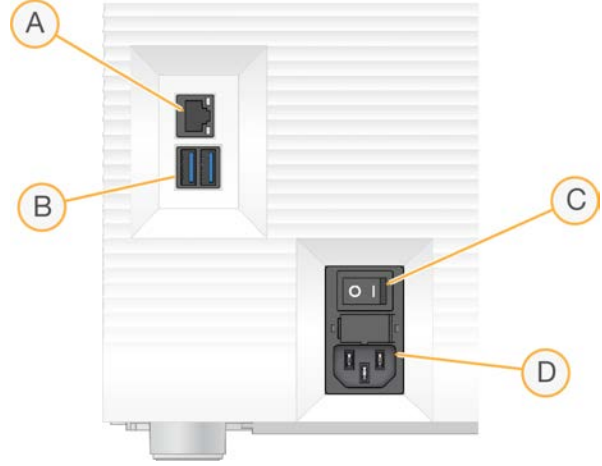
يحتوي الجزء الخلفي من الجهاز على المفتاح ومدخل للتحكم في توصيل الطاقة للجهاز بالإضافة إلى منفذ إيثرنت في حال اخترت توصيل الإيثرنت. يتيح منفذ USB لك الخيار لتوصيل الماوس ولوحة المفاتيح أو تحميل البيانات وتنزيلها باستخدام جهاز محمول.

## ملاحظة



يعمل توصيل النظام بلوحة المفاتيح والماوس على إلغاء لوحة المفاتيح التي تظهر على الشاشة.

الشكل 3 مكونات اللوحة الخلفية



- A منفذ إيثرنت—توصيل كبل إيثرنت الاختياري.  
 B منفذ USB—منفذان لتوصيل العناصر الإضافية.  
 C مفتاح الفصل الكهربائي—لتشغيل الجهاز وإيقاف تشغيله.  
 D مدخل طاقة التيار المتردد—توصيل أسلاك الطاقة.

### حجرة المستهلكات

تحتوي حجرة المستهلكات على خرطوشة لتشغيل التسلسل.

الشكل 4 حجرة مستهلكات مُحملة



- A الخرطوشة—تحتوي على خلية التدفق، والمكتبة، والمواد الكاشفة، وتجمع المواد الكاشفة المستخدمة أثناء التشغيل.  
 B الدرج—يحمل الخرطوشة أثناء التسلسل.  
 C الباب—يفتح إلى زاوية 60 درجة لتوفير إمكانية الوصول إلى حجرة المستهلكات.

يفتح البرنامج ويغلق باب الحجرة ويضبط الخرطوشة لوضع التصوير. يفتح الباب للأسفل من المفصلات باتجاه قاعدة الجهاز. لا تضع الأشياء على الباب المفتوح، فهو غير مصمم للاستخدام كرف.

### خرطوشة الاختبار وخلية التدفق الاختبارية القابلتان لإعادة الاستخدام

يُشحن الجهاز مع خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام من iSeq 100 وخرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام من iSeq 100 بغرض استخدامها في فحوصات الجهاز. قم بالتخزين في العبوة الأصلية في درجة حرارة الغرفة وتُستخدم حتى 130 استخدام. خلال إجراء عملية التحقق من النظام، يعرض البرنامج العدد المتبقي من الاستخدامات.

الشكل 5 عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام



A خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام

B خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام

تبدو عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام مشابهة لعناصر التسلسل المتوقرة في كاشف إصدار 2 من iSeq 100، وتُعدّ توجيئات التحميل مماثلة. ومع ذلك، فإن خرطوشة الاختبار لا تملك خزانة مكتبية، كما أن عنصر الاختبار ليس لديه الكيمياء الملائمة للتشغيل. تنتهي صلاحية عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام بعد 5 سنوات من تاريخ التصنيع. استبدل عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام المنتهية الصلاحية أو التي بلغت الحد الأقصى من عدد الاستخدام بمجموعة اختبار جهاز iSeq 100.

## برنامج النظام

تتضمن حزمة برامج النظام تطبيقات متكاملة تقوم بتنفيذ عمليات تشغيل التسلسل والتحليل في الجهاز.

- ◀ **برنامج التحكم iSeq**—للتحكم في عمليات تشغيل الجهاز وتوفير واجهة بغرض تهيئة النظام، وإعداد تشغيل التسلسل ومراقبة إحصاءات التشغيل أثناء تقدّم التسلسل.
- ◀ **مدير التشغيل المحلي**—يحدد معلمات التشغيل وطريقة التحليل قبل التسلسل. يبدأ تحليل البيانات في الجهاز تلقائيًا بعد إجراء التسلسل.
- ◀ يتم شحن النظام مع تثبيت تطبيقات نماذج التحليل DNA Amplicon، و RNA Amplicon، و Generate FASTQ.
- ◀ يدعم النظام أيضًا نماذج تحليل تخصيب DNA وإعادة التسلسل، التي تتوفر في **صفحات دعم مدير التشغيل المحلي**.
- ◀ لمزيد من المعلومات حول مدير التشغيل المحلي ونماذج التحليل، راجع دليل برنامج مدير التشغيل المحلي (مستند رقم 1000000002702).
- ◀ **برنامج التحليل في الوقت الفعلي (RTA2)**—يُجري تحليلًا للصورة والاستدعاء الأساسي أثناء التشغيل. لمزيد من المعلومات، راجع **إخراج التسلسل في الصفحة 35**.
- ◀ **خدمة النسخ العالمية**—لنسخ ملفات الإخراج الخاصة بالتسلسل من مجلد التشغيل إلى مركز التسلسل BaseSpace (إن أمكن) ومجلد الإخراج حيث يُمكنك الوصول إليها.
- ◀ يقوم التحليل في الوقت الفعلي وخدمة النسخ العالمية بتشغيل العمليات الجارية في الخلفية فقط. قد يتطلب مدير التشغيل المحلي وبرنامج التحكم إدخال بيانات المستخدم.

## معلومات النظام

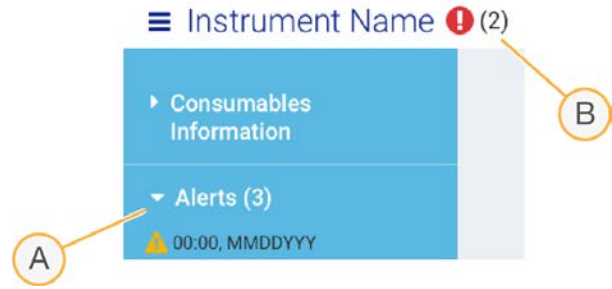
تتضمّن قائمة برنامج التحكم قسم About "معلومات حول البرنامج" حيث يُمكنك عرض معلومات التواصل الخاصة بشركة Illumina ومعلومات النظام التالية:

- ◀ رقم التسلسل
- ◀ اسم جهاز الكمبيوتر و عنوان IP
- ◀ إصدار الأجزاء المكوّنة للصيغة
- ◀ حساب عمليات التشغيل

## الإشعارات والتنبيهات

- يظهر رمز بجوار اسم الجهاز للإشارة إلى الإشعارات. حدد الرمز لعرض قائمة بالإشعارات، والتي تتضمن التحذيرات والأخطاء.
- تتطلب التحذيرات الانتباه لها، ولكنها لا توقف عملية التشغيل أو تطلب اتخاذ إجراء بخلاف الاستجابة باستلامها.
- تتطلب الأخطاء اتخاذ إجراءات لحلها قبل بدء عملية التشغيل أو الشروع بها.
- تعرض لوحة على الجانب الأيسر من شاشات إعداد التشغيل تنبيهات خاصة بتحميل الخرطيش وفحوصات ما قبل التشغيل.

الشكل 6 المواقع التي تظهر على الشاشة



- A تنبيهات إعداد التشغيل
- B إشعارات أخرى

## إدارة العملية

- تعرض شاشة إدارة العملية مساحة محرك القرص الثابت (محرك الأقراص D) وحالة التشغيل مع تحديد كل عملية تشغيل حسب الاسم، والمعرف والتاريخ. كما يتم تحديث الشاشة تلقائيًا كل ثلاث دقائق.
- يشير عمود الحالة إلى ما إذا كان التشغيل قيد التقدم أو مكتملًا، بناءً على معالجة ملفات الاستدعاء الأساسية BCL. بالنسبة لكل تشغيل، تعرض إدارة العملية أيضًا حالة خدمة النسخ العالمية للعمليات الجارية في الخلفية، ومركز التسلسل BaseSpace ومدير التشغيل المحلي.
- لا تظهر العمليات غير القابلة للتطبيق على الشاشة. على سبيل المثال، إذا كان التشغيل غير متصل بمركز التسلسل BaseSpace، فلن تعرض إدارة العملية حالة BaseSpace لعملية التشغيل هذه.
- لاستكشاف مشكلات الحالة وإصلاحها، راجع حالة إدارة العملية في الصفحة 40.
- لحذف عمليات التشغيل وتوفير المساحة، راجع مسح مساحة القرص الصلب في الصفحة 30.

## حالة خدمة النسخ العالمية

تعرض خدمة النسخ العالمية حالة الملفات التي يتم نسخها إلى مجلد الإخراج:

- In Progress (قيد التقدم) — تُجري خدمة النسخ العالمية نسخ الملفات إلى مجلد الإخراج.
- Complete (اكتمال) — أُجرت خدمة النسخ العالمية نسخ جميع الملفات إلى مجلد الإخراج بنجاح.

## حالة مركز تسلسل BaseSpace

يعرض مركز تسلسل "BaseSpace Sequence Hub" حالة التحميل:

- In Progress (قيد التقدم) — يقوم برنامج التحكم بتحميل الملفات إلى مركز التسلسل BaseSpace.
- Complete (اكتمال) — يُحمل برنامج التحكم جميع الملفات بنجاح إلى مركز تسلسل BaseSpace.

## حالة مدير التشغيل المحلي

يظهر مدير التشغيل المحلي حالة التحليل في برنامج التحكم:

- ◀ لم يتم البدء—ينتظر التحليل المدرج على قائمة الانتظار للبدء أو لا يزال مدير التشغيل المحلي في وضع الانتظار حتى انتهاء عمل برنامج التحليل في الوقت الفعلي.
  - ◀ قيد التقدّم—يقوم مدير التشغيل المحلي بتحليل الملفات. تحقق من برنامج مدير التشغيل المحلي للاطلاع على الحالة بمزيد من التفاصيل.
  - ◀ Stopped (توقف)—قد توقف التحليل لكنه غير مكتمل.
  - ◀ اكتمال—أكمل مدير التشغيل المحلي التحليل بنجاح.
- لمزيد من المعلومات حول حالة التحليل، تحقق من برنامج مدير التشغيل المحلي.

## كاشف iSeq 100 i1

يتطلب إجراء تشغيل على جهاز iSeq 100 كاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1، مجموعة المواد الكاشفة التي تستخدم لمرة واحدة. المجموعة متوفرة بحجم واحد (300 دورة) وثلاثة حزم:

- ◀ أحادية—توفر مستهلكات تستخدم في عملية تشغيل واحدة.
- ◀ أربع حزم—توفر مستهلكات تستخدم في أربع عمليات تشغيل.
- ◀ ثماني حزم—توفر مستهلكات تستخدم في ثماني عمليات تشغيل.

## المحتويات والتخزين

يوفر كاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1 الخرطوشة وخلية التدفق من أجل إجراء التسلسل.

الحزمة	الكمية	المكوّن	درجة حرارة التخزين
أحادي	1	خرطوشة	من 25- إلى 15- درجة مئوية
	1	خلية التدفق	من درجتين منويتين إلى 8 درجات مئوية*
أربع حزم	4	خرطوشة	من 25- إلى 15- درجة مئوية
	4	خلية التدفق	من درجتين منويتين إلى 8 درجات مئوية*
ثماني حزم	8	خرطوشة	من 25- إلى 15- درجة مئوية
	8	خلية التدفق	من درجتين منويتين إلى 8 درجات مئوية*

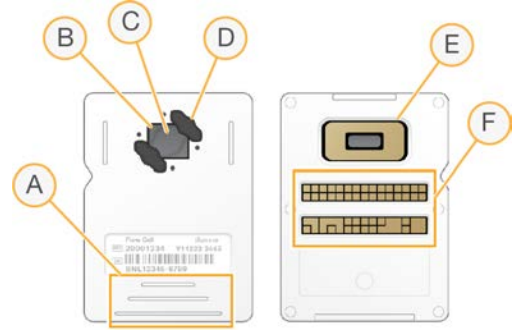
\*يتم الشحن في درجة حرارة الغرفة.

عند استلامك كاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1، قم بتخزين المكونات على الفور في الظروف الملائمة لضمان الأداء السليم:

- ◀ قم بالتخزين في درجات الحرارة المشار إليها.
- ◀ لا تفتح حزم الرقائق المعدنية البيضاء حتى يُطلب منك القيام بذلك. تتم إذابة الخرطوشة في الكيس.
- ◀ قم بوضع الخرطوشة بحيث تكون ملصقة الحزمة متجهة لأعلى.
- ◀ خزن الخرطوشة لمدة يوم واحد على الأقل قبل الإذابة في حمام المياه.

## خلية التدفق

خلية تدفق iSeq 100 i1 هي خلية تدفق نموذجية ذات ممر واحد تم إنشاؤها أعلى مستشعر بصري لشبه موصل أكسيد الفلز المكمّل (CMOS). خرطوشة بلاستيكية تغلف خلية التدفق الزجاجية. تضمن نقاط المقبض البارزة في البلاستيك التعامل الآمن.



- A مواضع المقبض  
 B مستشعر شبه موصل أكسيد الفلز المكمل (CMOS) (جهة علوية)  
 C منطقة التصوير  
 D موانع التسرب (واحد من اثنين)  
 E مستشعر شبه موصل أكسيد الفلز المكمل CMOS (جهة سفلية)  
 F واجهة كهربائية

تغطي الملايين من مجمعات النانو سطح خلية التدفق. يتم إنشاء العناقيد في مجمعات النانو والتي يتم من خلالها بعد ذلك إجراء تفاعل التسلسل. يزيد الترتيب المنظم لمجمعات النانو من قراءات المخرجات والبيانات. أثناء التسلسل، يلتقط مستشعر شبه موصل أكسيد الفلز المكمل CMOS الصور من أجل التحليل.

للتعقب وضمان الامتثال تستخدم خلية التدفق واجهة كهربائية: ذاكرة للقراءة فقط قابلة للمسح والبرمجة كهربياً (EEPROM).

## خرطوشة

يتم ملء خرطوشة iSeq 100 i1 مسبقاً باستخدام العناقيد، والتسلسل، والقراءة مزدوجة الطرفين، والمواد الكاشفة للمؤشرات. يخصص الخزان محكم الغلق بالرقائق المعدنية للمكتبات، وتخصص الفتحة الموجودة في المقدمة لخلية التدفق. يصل ضوء المصباح المضيء إلى خلية التدفق من خلال نافذة الوصول أعلى الخرطوشة.



- A نافذة الوصول  
 B فتحة خلية التدفق  
 C خزانة المكتبة

تحتفظ الخرطوشة بجميع مستهلكات التشغيل: المواد الكاشفة، والمكتبة و خلية التدفق. يتم تحميل المكتبة و خلية التدفق في الخرطوشة المُدابة، والتي يتم تحميلها بعد ذلك في الجهاز. يضمن نظام تحديد الهوية بموجات الراديو (RFID) التوافق والتعقب.

بعد بدء عملية التشغيل، يتم نقل المواد الكاشفة والمكتبة تلقائياً من الخرطوشة إلى خلية التدفق. يُجمع الخزان السفلي الكواشف المستخدمة. تحتوي الخرطوشة أيضاً على مضخات، صمامات، وجميع السوائل الأخرى اللازمة للنظام. يتم التخلص من الخرطوشة بعد عملية التشغيل، لذلك لا تكون عمليات غسل الجهاز ضرورية.

## Software Compatibility (توافق البرنامج)

قبل إذابة المواد الكاشفة وإعداد التشغيل، تأكد من ترقية النظام إلى إصدار البرنامج المتوافق مع المجموعة لديك. للحصول على تعليمات الترقية، راجع [تحديثات البرنامج في الصفحة 30](#).

مجموعة	برنامج متوافق
كاشف v2 من iSeq 100 i1	برنامج التحكم iSeq إصدار 2.0 أو الأحدث
كاشف (v1) من iSeq 100 i1	برنامج التحكم iSeq إصدار 1.2 أو الأحدث

### عدد الدورات المدعومة

يُشير الملصق ذو 300 دورة على الخرطوشة إلى عدد الدورات التي يجري تحليلها وليس إلى عدد الدورات التي يتم إجراؤها. وبالتالي توفر الخرطوشة مواد كاشفة تفي بعدد يصل إلى 322 دورة من دورات التسلسل. تحتوي الـ 322 دورة على 151 دورة لكل للقراءة 1 والقراءة 2، بالإضافة إلى 10 دوائر للمؤشر 1 و المؤشر 2. للمعلومات حول عدد الدورات اللازم للتسلسل، راجع [عدد الدورات الموصى به في الصفحة 19](#). تتوافق خلية التدفق مع أي عدد من الدورات ومع أي نوع من القراءات.

### أوصاف الرموز

يصف الجدول التالي الرموز على المستهلكات أو مواد التغليف للمستهلكات.

الرمز	الوصف
	يشير إلى الجانب الذي يتجه لأعلى عند التخزين.
	التاريخ الذي تنتهي خلاله صلاحية المستهلكات. للحصول على أفضل النتائج، استخدم المستهلكات قبل هذا التاريخ.
	يشير إلى جهة التصنيع (Illumina).
	التاريخ الذي تم خلاله تصنيع المستهلكات.
	مُخصص للاستخدام البحثي فقط (RUO).
	للإشارة إلى رقم قطع الغيار حتى يُمكن التعرف على المستهلكات.*



الوصف	الرمز
للإشارة إلى رمز الدفعة بغرض تحديد الدفعة أو المجموعة التي تم تصنيع المستهلكات ضمنها.*	
للإشارة إلى ضرورة توخي الحذر.	
للإشارة إلى الخطر الصحي الذي قد ينجم عنها.	
يكون نطاق درجة حرارة التخزين بالدرجات المئوية. قم بتخزين المستهلكات ضمن النطاق المُشار إليه.	

\* يُشير REF إلى العنصر الفردي، بينما يُشير LOT إلى الدفعة أو المجموعة التي ينتمي إليها العنصر.

## الفصل 2 بدء الاستخدام

11	الإعداد لأول مرة
11	تصغير شاشة برنامج التحكم
11	Run Settings (إعدادات التشغيل)
14	Instrument Customization (تخصيص الجهاز)
15	Network Setup (إعداد الشبكة)
16	المستهلكات والمعدات التي يوفرها المستخدم

### الإعداد لأول مرة

خلال المرة الأولى التي يعمل فيها النظام، يتم تشغيل برنامج التحكم مع مجموعة من الشاشات لإرشادك أثناء الإعداد لأول مرة. يتضمن الإعداد لأول مرة إجراء فحص النظام للتأكد من أداء الجهاز، وتهيئة إعدادات النظام. إذا كنت ترغب في تعديل إعدادات النظام بعد الإعداد لأول مرة، فحدد أمر إعدادات النظام من شاشة برنامج التحكم. يفتح الأمر الإعدادات، والوصول للشبكة، وعلامات تبويب Customization (تخصيص)، حيث يُمكنك الوصول إلى جميع إعدادات برنامج التحكم وإعدادات شبكة Windows.

### حسابات نظام التشغيل

يكون لدى نظام التشغيل Windows حسابان: المسؤول (sbsadmin) والمستخدم العادي (sbsuser). يتطلب نظام التشغيل تغيير كلمة المرور للحسابين عند تسجيل الدخول لأول مرة.

حساب المسؤول مخصص لاستخدام تكنولوجيا المعلومات، وتحديثات النظام، وتثبيت برنامج التحكم، نماذج تحليل Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)، والبرامج الأخرى. قم بأداء جميع الوظائف الأخرى، بما في ذلك التسلسل، من حساب المستخدم.

### عمليات تشغيل للتحقق من الصحة

قم بإجراء عملية التحقق من الصحة بصورة اختيارية قبل إجراء تسلسل للمكتبات التجريبية لأول مرة. تعمل عملية التحقق من الصحة على إجراء تسلسل لمكتبة PhiX بنسبة 100%، والتي تعمل كمكتبات تحكم، لتأكيد تشغيل النظام. للاطلاع على التعليمات، راجع التسلسل في الصفحة 18.

### تصغير شاشة برنامج التحكم

قم بتصغير شاشة برنامج التحكم للوصول إلى تطبيقات أخرى. على سبيل المثال، للتصغّر من أجل الوصول إلى مجلد الإخراج في "مستكشف الملفات" أو العثور على أوراق العينة.

- 1 مرّر لأعلى على الشاشة التي تعمل باللمس لفتح شريط مهام Windows.
- 2 حدد أيقونة iSeq 100 System (جهاز iSeq 100) أو تطبيقاً آخر. تم تصغير شاشة برنامج التحكم.
- 3 [اختياري] قم بتوصيل لوحة المفاتيح والماوس بالجهاز لتسهيل التنقل والكتابة خارج برنامج التحكم.
- 4 لتكبير برنامج التحكم، مرّر لأعلى وحدد iSeq 100 System (جهاز iSeq 100).

### Run Settings (إعدادات التشغيل)

قم بتهيئة الخيارات لإعداد التشغيل، مراقبة التشغيل، وتحليل البيانات من علامة تبويب الإعدادات في إعدادات النظام. تعرض علامة التبويب هذه الإعدادات السريعة الموصى بها، والتي يمكنك تطبيقها بتحديد خيار الإعداد السريع. بدلاً من ذلك، حدد خيار الإعداد اليدوي لتخصيص الإعدادات.

يُطبق اختيار الإعدادات السريعة الإعدادات التالية ويرسل ملفات InterOp وملفات log، بيانات أداء الجهاز، وبيانات التشغيل لمركز تسلسل BaseSpace

◀ دعم Illumina الاستباقي يسهل استكشاف الأخطاء وإصلاحها بسهولة أكبر وكشف حالات الفشل المحتملة، مما يبيّن إجراء صيانة مسبقة وزيادة وقت تشغيل الجهاز إلى الحد الأقصى. يُرسل تشغيل دعم Illumina الاستباقي بيانات أداء الجهاز (غير المتعلقة ببيانات التسلسل) إلى مركز تسلسل BaseSpace. لمزيد من المعلومات، راجع المذكرة التقنية الاستباقية من Illumina (المستند رقم 1000000052503).

- ◀ **Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)**— استخدم برنامج Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) لإنشاء عمليات التشغيل وتحليل البيانات تشغيل لعينة ما، سير عمل انسيابي. لا توجد حاجة لاستخدام تطبيقات تحليل وأوراق عينة منفصلة.
- ◀ **مراقبة التشغيل عن بعد**— استخدم مركز تسلسل BaseSpace للمراقبة عن بعد.
- ◀ **تحليل التشغيل، والتعاون، والتخزين**— استخدم مركز تسلسل BaseSpace لتخزين بيانات التشغيل وتحليلها والتعاون مع الزملاء.

## ملاحظة



يبدأ Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) التحليل تلقائيًا عند اكتمال عملية التشغيل. ومع ذلك، يمكنك تحليل البيانات في مركز تسلسل BaseSpace.

## طبّق الإعدادات السريعة

يستبدل الإعداد السريع إعدادات التشغيل الحالية عن طريق إعدادات التشغيل و إعدادات التمرکز الموصى بهما التابعين لمركز تسلسل BaseSpace. تتطلب هذه الإعدادات الاتصال بالإنترنت وإنشاء حساب بمركز تسلسل BaseSpace. للحصول على تعليمات إعداد الحساب، راجع التعليمات عبر الإنترنت لمركز التسلسل BaseSpace (مستند رقم 1000000009008).

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 من علامة تبويب الإعدادات، حدد **استخدام الإعدادات السريعة**.
- 3 من قائمة إعدادات المنطقة، حدد الموقع الجغرافي حيث يتواجد النظام أو الموقع القريب من تواجد النظام. يضمن هذا الإعداد أن البيانات مخزنة في الموقع الملائم لمركز تسلسل BaseSpace
- 4 إذا كنت تمتلك اشتراكًا بالمؤسسة أدخل اسم المجال (URL)، في حقل Enter Private Domain (المجال الخاص بالإدخال)، المستخدم في تسجيل الدخول مرة واحد لمركز تسلسل BaseSpace. على سبيل المثال: <https://yourlab.basespace.illumina.com>.
- 5 حدد **Next** (التالي).
- 6 مراجعة الإعدادات. لتعديل أحد الإعدادات:
  - a حدد **Edit** (تحرير) لفتح الإعداد.
  - b عدّل الإعداد حسب الحاجة، ثم اختر **Next** (التالي).
  - c اختر **Next** (التالي) للاستمرار عبر أي من شاشات التسلسل.
 شاشة مراجعة الإعدادات، تشير علامة اختيار خضراء إلى تمكين الإعدادات.
- 7 حدد **Save** (حفظ).
- 8 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

## إعدادات التهيئة اليدوية

يُرشّدك الإعداد اليدوي من خلال كل شاشة على علامة تبويب الإعدادات لتهيئة إعدادات التشغيل، والتي تتضمن المتطلبات التالية:

- ◀ يتطلب الرجوع إلى Illumina Proactive Support (الدعم الاستباقي لشركة Illumina) ومركز تسلسل BaseSpace اتصالًا بالإنترنت. يتطلب مركز تسلسل BaseSpace أيضًا حسابًا. للحصول على تعليمات إعداد الحساب، راجع التعليمات عبر الإنترنت لمركز التسلسل BaseSpace (مستند رقم 1000000009008).
- ◀ استخدام مركز تسلسل BaseSpace لتحليل البيانات عندما تتم تهيئة النظام للوضع اليدوي يتطلب ورقة عينة. للحصول على التفاصيل، راجع **متطلبات ورقة العينة في الصفحة 13**.
- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 اختر **Set Up Manually** (الإعداد يدويًا).
- 3 اختر ما إذا كنت تريد تمكين خدمة Illumina Proactive Support (الدعم الاستباقي لشركة Illumina):
  - ◀ **Turn on Illumina Proactive Support** (تشغيل الدعم الاستباقي لشركة Illumina).
  - ◀ لإيقاف التشغيل، قم بإلغاء تحديد خانة اختيار **Turn on Illumina Proactive Support** (تشغيل الدعم الاستباقي لشركة Illumina).

تُرسل الخدمة بيانات أداء الجهاز، مثل درجة الحرارة ووقت التشغيل، إلى Illumina. تساعد هذه البيانات في كشف حالات الفشل المحتملة كما تسهل استكشاف الأخطاء وإصلاحها. لم تُرسل بيانات التشغيل. لمزيد من المعلومات، راجع المذكرة التقنية الاستباقية من Illumina (المستند رقم 10000000052503).

4 حدد **Next** (التالي).

5 اختر إما توصيل عمليات التشغيل بمركز تسلسل BaseSpace:

- ◀ لتوصيل عمليات التشغيل، حدد أحد خانات الاختيار:
  - ◀ **تشغيل مراقبة التشغيل من أي مكان فقط**— استخدم مركز تسلسل BaseSpace للمراقبة عن بعد.
  - ◀ **تشغيل تحليل التشغيل، والتعاون، والتخزين أيضاً**— استخدم مركز تسلسل BaseSpace للمراقبة عن بعد والتحليل.
  - ◀ لفصل عمليات التشغيل، قم بإلغاء تحديد خانتي اختيار قم بتشغيل مراقبة التشغيل من أي مكان فقط وتشغيل تحليل التشغيل، والتعاون، والتخزين أيضاً.
- عند الاتصال، يُرسل برنامج التحكم ملفات InterOp وملفات السجل إلى مركز تسلسل BaseSpace. يُرسل خيار تحليل التشغيل، والتعاون، والتخزين أيضاً بيانات التشغيل.

6 من قائمة إعدادات المنطقة، حدد الموقع الجغرافي حيث يتواجد النظام أو الموقع القريب من تواجد النظام.

يضمن هذا الإعداد أن البيانات مخزنة في الموقع الملائم لمركز تسلسل BaseSpace

7 إذا كنت تمتلك اشتراكاً بالمؤسسة أدخل اسم المجال (URL)، في حقل Enter Private Domain (المجال الخاص بالإدخال)، المستخدم في تسجيل الدخول لمرة واحدة لمركز تسلسل BaseSpace.

على سبيل المثال: <https://yourlab.basespace.illumina.com>.

8 حدد **Next** (التالي).

9 اختر ما إذا كنت تريد دمج برنامج التحكم مع Local Run Manager مدير التشغيل المحلي:

◀ لإنشاء عمليات تشغيل وتحليل البيانات في Local Run Manager مدير التشغيل المحلي، حدد **Use Local Run Manager** (استخدام مدير التشغيل المحلي).

◀ لإنشاء عمليات تشغيل في برنامج التحكم وتحليل البيانات في تطبيق آخر، حدد **Use Manual Mode** (استخدام الوضع اليدوي).

يوفر مدير التشغيل المحلي سير العمل الأكثر انسيابية ولكنه ليس ميزة خاصة ببرنامج التحكم. فهو يُمثل برنامجاً متكاملًا يقوم بتسجيل العينات من أجل التسلسل، وإنشاء عمليات التشغيل، وتحليل البيانات. قبل التسلسل، راجع دليل برنامج مدير التشغيل المحلي (مستند رقم 1000000002702).

10 حدد **Next** (التالي).

11 مراجعة الإعدادات. لتعديل أحد الإعدادات:

- a حدد **Edit** (تحرير) لفتح الإعداد.
- b عدّل الإعداد حسب الحاجة، ثم اختر **Next** (التالي).
- c اختر **Next** (التالي) للاستمرار عبر أي من شاشات التسلسل.

شاشة مراجعة الإعدادات، تشير علامة اختيار خضراء إلى تمكين الإعدادات.

12 حدد **Save** (حفظ).

13 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

## متطلبات ورقة العينة

عندما تتم تهيئة النظام للوضع اليدوي وأنت تحلل البيانات في مركز تسلسل BaseSpace، ستطلب كل عملية تشغيل ورقة عينة. قم بإنشاء ورقة العينة عن طريق تعديل قالب ورقة عينة جهاز iSeq 100 للاستخدام اليدوي، ثم توريده إلى برنامج التحكم خلال تشغيل الإعداد. بعد التوريد، يعيد البرنامج تسمية ورقة العينة تلقائياً إلى SampleSheet.csv.

قم بتنزيل قالب ورقة العينة من صفحات دعم نظام iSeq 100 للتسلسل قالب ورقة عينة نظام iSeq 100 للوضع اليدوي .

### تنبيه



أدخل تسلسلات محول المؤشر رقم 2 (i5) في الاتجاه الصحيح لجهاز التسلسل iSeq 100. للاطلاع على اتجاهات المؤشر، راجع تسلسلات محول Illumina (مستند رقم 1000000002694).

تكون ورقة العينة مطلوبة أيضًا عندما تتم تهيئة النظام لوضع مدير التشغيل المحلي. ومع ذلك، ينشئ مدير التشغيل المحلي ورقة العينة من أجلك ويحفظها إلى الموقع المناسب. في جميع الظروف الأخرى، تكون ورقة العينة أمرًا اختياريًا.

## Instrument Customization (تخصيص الجهاز)

قم بتسمية جهازك وتهيئة إعدادات الصوت، والصور المصغرة، وتحديثات البرنامج من علامة تبويب Customization (تخصيص) في إعدادات النظام.

### تسمية الجهاز

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 حدد علامة تبويب Customization (تخصيص).
- 3 في حقل Instrument Nickname (اللقب الخاص بالجهاز)، أدخل اسمًا مفضلًا للجهاز. يظهر الاسم في أعلى كل شاشة.
- 4 حدد **Save** (حفظ).
- 5 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

### تشغيل الصوت أو إيقاف تشغيله

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 حدد علامة تبويب Customization (تخصيص).
- 3 اختر ما إذا كنت تريد كتم صوت النظام:  
 ◀ لإيقاف تشغيل الصوت، حدد **Off** (إيقاف التشغيل).  
 ◀ لتشغيل الصوت، حدد **On** (تشغيل).
- 4 حدد **Save** (حفظ).
- 5 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

### حفظ الصور المصغرة

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 حدد علامة تبويب Customization (تخصيص).
- 3 اختر ما إذا كنت ترغب في حفظ الصور المصغرة:  
 ◀ لحفظ جميع الصور المصغرة، حدد خانة الاختيار **Save all thumbnail images** (حفظ جميع الصور المصغرة).  
 ◀ لعدم حفظ الصور المصغرة، قم بإلغاء تحديد خانة اختيار **Save all thumbnail images** (حفظ جميع الصور المصغرة).  
 يساعد حفظ الصور المصغرة في استكشاف الأخطاء وإصلاحها، ولكنه يؤدي إلى زيادة حجم التشغيل بصورة بسيطة. يتم حفظ جميع الصور المصغرة افتراضيًا.
- 4 حدد **Save** (حفظ).
- 5 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

### تهيئة تحديثات البرنامج

يمكن للنظام التحقق تلقائيًا من وجود تحديثات للبرنامج وتنزيلها كي تتمكن من تثبيتها، أو يمكنك التحقق منها يدويًا. لمزيد من المعلومات، راجع [تحديثات البرنامج في الصفحة 30](#).

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 حدد علامة تبويب Customization (تخصيص).

- 3 اختر ما إذا كان النظام يقوم بالتحقق من تحديثات البرامج تلقائيًا:
  - ◀ للتحقق التلقائي، حدد خانة اختيار **Autocheck for software updates** (التحقق التلقائي من تحديث البرامج).
  - ◀ للتحقق اليدوي، قم بإلغاء تحديد خانة اختيار **Autocheck for software updates** (التحقق التلقائي من تحديث البرامج). يتطلب التحقق التلقائي اتصالًا بالإنترنت.
- 4 حدد **Save** (حفظ).
- 5 لإغلاق إعدادات النظام، حدد **Exit** (خروج).

## Network Setup (إعداد الشبكة)

يتطلب تشغيل النظام ونقل البيانات فقط اتصال WiFi أو الإيثرنت مع إعدادات الشبكة الافتراضية. لست مضطرًا لتحديث هذه الإعدادات ما لم يكن لدى المؤسسة الخاصة بك متطلبات شبكة مخصصة. وإذا كان الأمر كذلك، فاستشر ممثل تكنولوجيا المعلومات لديك للمساعدة في تغيير إعدادات الشبكة الافتراضية.

يقدم دليل إعداد موقع جهاز التسلسل *iSeq 100* (مستند رقم 1000000035337) إرشادات مفصلة بشأن إعدادات الشبكة وأمان كمبيوتر التحكم.

### تحديد موقع مجلد الإخراج

خدمة النسخ العالمية لنسخ ملفات الإخراج الخاصة بالتسلسل من مجلد التشغيل إلى مركز التسلسل BaseSpace (عند الاقتضاء) ومجلد الإخراج حيث يمكنك الوصول إليها.

يلزم إنشاء مجلد الإخراج ما لم تتم تهيئة النظام لتشغيل المراقبة، والتحليل، والتعاون، والتخزين باستخدام مركز تسلسل BaseSpace. إذا لم يكن موقع ملف الإخراج محدد، تنسخ خدمة النسخ العالمية الملفات إلى **D:\SequencingRuns**.

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).
- 2 حدد علامة تبويب **Network Access** (الوصول إلى الشبكة).
- 3 في حقل مجلد الإخراج، أدخل موقعًا افتراضيًا أو حدد **Browse** (تصفح) للانتقال إلى الموقع.
  - ◀ **محرك أقراص داخلي**—أدخل موقعًا موجودًا على محرك الأقراص D. لا تتوفر مساحة كافية بمحرك الأقراص C.
  - ◀ **محرك أقراص خارجي**—أدخل موقع محرك أقراص USB المتصل بالجهاز.
  - ◀ **موقع الشبكة**—أدخل موقع الشبكة.
- يمكنك تغيير الموقع الافتراضي على أساس كل عملية تشغيل.
- 4 تابع على النحو التالي.
  - ◀ إذا قمت بتحديد موقع محرك أقراص داخلي أو خارجي، اختر **Save** (حفظ) ثم **Exit** (خروج) لحفظ الموقع وغلقت إعدادات النظام.
  - ◀ إذا قمت بتحديد موقع الشبكة، فتابع من خلال اتباع الخطوات رقم 5-8 لتوصيل خدمة النسخ العالمية بحساب يمكن الوصول إلى الموقع المحدد.
- 5 من العناصر المدرجة أدنى خدمة النسخ العالمية، حدد نوع الحساب:
  - ◀ **حساب نظام محلي**—يتواجد مجلد الإخراج في دليل يمكن الوصول إليه باستخدام حساب محلي، والذي يمكنه الوصول إلى معظم المواقع المحلية.
  - ◀ **حساب الشبكة**—يتواجد مجلد الإخراج في دليل يتطلب استخدام بيانات اعتماد تسجيل الدخول. ينطبق هذا الإعداد على موقع مجلد الإخراج الافتراضي وأي موقع محدد أثناء إعداد التشغيل.
- 6 إذا قمت بتحديد حساب الشبكة، فأدخل اسم المستخدم وكلمة المرور الخاصة بالحساب.
- 7 حدد **Save** (حفظ).
- 8 لغلقت إعدادات النظام، اختر **Exit** (خروج).

### الاتصال بالإنترنت

قم بتهيئة توصيل شبكة WiFi أو الإيثرنت بشبكة Windows وإعدادات الإنترنت، التي يمكنك الدخول إليها من برنامج التحكم. ينقل اتصال شبكة الإيثرنت الافتراضي بيانات أكثر موثوقية.

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Settings** (إعدادات النظام).

- 2 حدد علامة تبويب Network Access (الوصول إلى الشبكة).
- 3 حدد Network Configuration (تهيئة الشبكة)، مما يصغر شاشة برنامج التحكم ويفتح شبكة Windows وإعدادات الإنترنت.
- 4 قم بتهيئة توصيل شبكة WiFi أو الإنترنت.
- ◀ في حالة تهيئة شبكة WiFi، قم بتغيير خيار المحول إلى Wi-Fi.
- ◀ للحصول على تعليمات التهيئة بصورة مفصلة، راجع تعليمات Windows 10 على موقع Microsoft الإلكتروني.
- 5 عند اكتمال التهيئة قم بإغلاق إعدادات Windows وتكبير شاشة برنامج التحكم.
- 6 من علامة التبويب Network Access (إمكانية الوصول إلى الشبكات)، حدد Save (حفظ).
- 7 لإغلاق إعدادات النظام، حدد Exit (خروج).

## الاتصال بخادم الوكيل

- 1 قم بتصغير شاشة برنامج التحكم.
  - 2 من قائمة "ابدأ" بنظام التشغيل Windows، قم بفتح مربع الحوار "تشغيل".
  - 3 اكتب cmd (موجه الأوامر)، ثم حدد OK (موافق).
  - 4 اكتب الأمر التالي.
- ```
C:\windows\System32\bitsadmin.exe /Util /SetIEProxy LocalSystem Manual_
proxy http://<proxyserver>:<proxy port> NULL
```
- 5 استبدل <http://<proxyserver>:<proxy port> NULL مع أي وسائل تجاوز.
  - 6 اضغط على Enter (إدخال) لتشغيل الأمر.
  - 7 أعد تشغيل الجهاز. للحصول على التعليمات، راجع دورة طاقة الجهاز في الصفحة 41.

## المستهلكات والمعدات التي يوفرها المستخدم

### مستهلكات التسلسل

| المادة المستهلكة                                            | المورد                                                                                                                    | الغرض                                                                    |
|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| القفازات القابلة للاستعمال مرة واحدة والخالية من المساحيق   | مورد المختبر العام                                                                                                        | الغرض العام.                                                             |
| كاشف إصدار 2 من iSeq 100 i1                                 | كتالوج Illumina رقم:<br>• 20031371 (500 دورة أحادية)<br>• 20031374 (300 دورة أربع حزم)<br>• 20040760 (300 دورة ثماني حزم) | توفير المواد الكاشفة وخبية التدفق لإجراء عملية التشغيل.                  |
| أنابيب دقيقة، 1.5 مللي                                      | Fisher Scientific، كتالوج رقم 14-222-158، أو ما يعادله من الأنابيب ذات خاصية ترابط المواد المنخفض                         | تخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل.                                        |
| المناشف الورقية                                             | مورد المختبر العام                                                                                                        | تجفيف الخرطوشة بعد وضعها في حمام مياه.                                   |
| أطراف الماصة، 20 ميكرو لتر                                  | مورد المختبر العام                                                                                                        | تخفيف المكتبات وتحميلها.                                                 |
| أطراف الماصة، 100 ميكرو لتر                                 | مورد المختبر العام                                                                                                        | تخفيف المكتبات وتحميلها.                                                 |
| محلول إعادة التعليق المخفف (RSB)                            | Illumina، تزود مع مجموعة إعداد المكتبة                                                                                    | تخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل.                                        |
| [اختياري] 10 مللي مول من Tris-HCl،<br>بالأس الهيدروجيني 8.5 | مورد المختبر العام                                                                                                        | الاستبدال بمحلول إعادة التعليق المخفف لتخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل. |
| [اختياري] وحدة التحكم PhiX إصدار 3                          | Illumina، كتالوج رقم FC-110-3001                                                                                          | إجراء عملية تشغيل PhiX فقط أو الزيادة في PhiX control.                   |

## مستهلكات الصيانة واستكشاف الأخطاء وإصلاحها

| المادة المستهلكة                                          | المورد                                                                      | الغرض                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| مناديل المبيض، 10%                                        | WWR، كتالوج رقم 16200-218، أو ما يعادله                                     | تطهير الجهاز وتنظيف أسطح العمل.                                                                  |
| القفازات القابلة للاستعمال مرة واحدة والخالية من المساحيق | مورد المختبر العام                                                          | الغرض العام.                                                                                     |
| لبادة صينية التقطير الاحتياطية iSeq 100 <sup>1</sup>      | illumina، كتالوج رقم 20023927                                               | تبطين صينية التقطير لامتصاص أي سوائل مسربة.                                                      |
| مرشح الهواء الاحتياطي iSeq 100 <sup>1</sup>               | illumina، كتالوج رقم 20023928                                               | استبدال مرشح الهواء كل ستة أشهر.                                                                 |
| مجموعة اختبار نظام iSeq 100 <sup>2</sup>                  | illumina، كتالوج رقم 20024141                                               | إجراء فحص النظام.                                                                                |
| مناديل أيزوبروبيل الكحولية، 70%                           | WWR، كتالوج رقم 95041-714، أو ما يعادله                                     | تنظيف الجهاز وخلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام.                                   |
| منديل المختبر، قليل الوبر                                 | WWR، كتالوج رقم 21905-026، أو ما يعادله                                     | تجفيف صينية التقطير وخلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام.                            |
| المناشف الورقية                                           | مورد المختبر العام                                                          | تجفيف السوائل حول الجهاز.                                                                        |
| [اختياري] محلول مبيض، 10%                                 | WWR، كتالوج رقم 740-16003 (32 أونصة)، أو 742-16003 (16 أونصة)، أو ما يعادله | تنظيم أسطح العمل بعد التطهير.                                                                    |
| [اختياري] مناديل الإيثانول، 70%                           | Fisher Scientific، كتالوج رقم 876-037-19، أو ما يعادله                      | بديل لمناديل أيزوبروبيل الكحولية لتنظيف الجهاز وخلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام. |

<sup>1</sup> يتم شحن الجهاز ويوزع بجهاز واحد مركب وآخر احتياطي. عندما لا يكون الجهاز مشمولاً بالضمان، يتم توفير البدائل من قبل المستخدم. أبقِ الجهاز في العبوة حتى الاستخدام.  
<sup>2</sup> تُستبدل مكونات الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام والتي تم شحنها مع الجهاز عند انتهاء صلاحيتها بعد 5 سنوات أو تتجاوز 130 استخدام.

## المعدات

| عنصر                                               | مصدر               | الغرض                                    |
|----------------------------------------------------|--------------------|------------------------------------------|
| حجرة التجميد، من -25 درجة مئوية إلى -15 درجة مئوية | مورد المختبر العام | تخزين الخرطوشة.                          |
| دلو تلمج                                           | مورد المختبر العام | وضع المكتبات جانبًا.                     |
| ماصة، 10 ميكرو لتر                                 | مورد المختبر العام | تخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل.        |
| ماصة، 20 ميكرو لتر                                 | مورد المختبر العام | تخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل.        |
| ماصة، 100 ميكرو لتر                                | مورد المختبر العام | تخفيف المكتبات إلى تركيز التحميل.        |
| ثلاجة، من 2 درجة مئوية إلى 8 درجات مئوية           | مورد المختبر العام | تخزين خلية التدفق.                       |
| [اختياري] لوحة المفاتيح                            | مورد المختبر العام | إحلاق لوحة المفاتيح المعروضة على الشاشة. |
| [اختياري] الماوس                                   | مورد المختبر العام | إحلاق واجهة الشاشة التي تعمل باللمس.     |
| [اختياري] حمام المياه                              | مورد المختبر العام | إذابة الخرطوشة.                          |



## الفصل 3 التسلسل

|         |                                               |
|---------|-----------------------------------------------|
| 18..... | المقدمة                                       |
| 19..... | إذابة الخراطيش المعبأة في أكياس               |
| 20..... | تحضير خلية التدفق والمكتبات                   |
| 22..... | تحميل المستهلكات في الخرطوشة                  |
| 23..... | إعداد تشغيل التسلسل (وضع مدير التشغيل المحلي) |
| 26..... | إعداد تشغيل التسلسل (الوضع اليدوي)            |

### المقدمة

يشكل إنشاء العناقيد، والتسلسل والتحليل عمليات التسلسل التي تُجرى على جهاز iSeq 100. تحدث كل خطوة تلقائيًا أثناء تشغيل التسلسل. وحسب تهيئة النظام، يتم إجراء المزيد من التحليلات خارج الجهاز بعد اكتمال التشغيل.

◀ **إنشاء العناقيد**—يتم تغيير خواص المكتبة تلقائيًا إلى أشرطة أحادية ويتم تخفيفها أكثر في الجهاز. خلال إنشاء العناقيد، يتم ربط جزيئات DNA المفردة بسطح خلية التدفق وتضخيمها لتكوين العناقيد.

◀ **التسلسل**—تُصور العناقيد باستخدام كيمياء الصبغة الأحادية، والتي تستخدم بطاقة فلورية مشعة واحدة ودورتي تصوير بغرض تفسير البيانات للنيوكليوتيدات الأربعة. تكشف دورة التصوير الأولى عن الأدينين (A) والثيمين (T). وتفصل إحدى الدورات الكيميائية بعد ذلك الصبغة عن الأدينين (A) وتضيف في الوقت نفسه صبغة مماثلة إلى السائتوسين (C). تكشف دورة التصوير الثانية عن السائتوسين (C) والثيمين (T). وبعد إجراء دورة التصوير الثانية، يُجري برنامج التحليل في الوقت الفعلي الاستدعاء الأساسي، والفترة وتعيين درجات الجودة. يتم تكرار هذه العملية لكل دورة من دورات التسلسل. للحصول على المزيد من المعلومات حول كيمياء الصبغة الأحادية، راجع الاستدعاء الأساسي في الصفحة 38.

◀ **التحليل**—يقوم برنامج التحكم بنقل ملفات (cbcl.\* ) للاستدعاء الأساسي تلقائيًا إلى موقع مجلد الإخراج المحدد من أجل تحليل البيانات، وذلك أثناء تقدم التشغيل. تعتمد طريقة تحليل البيانات على التطبيق وتهيئة النظام.

### حجم التحميل وتركيزه

حجم التحميل 20 ميكرو لتر. يختلف تركيز التحميل الأمثل حسب نوع المكتبة.

#### ملاحظة

إذا عثرت على تركيز التحميل الأمثل الذي يعمل لديك على كاشف إصدار 1 من iSeq 100، نوصي البدء بتركيز التحميل نفسه عند التسلسل على كاشف إصدار 2 من iSeq 100.

| نوع المكتبة                                                                       | تركيز التحميل (بالبيكومول) |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 100% PhiX (لتشغيل PhiX فقط)                                                       | 100                        |
| مكتبة AmpliSeq Library PLUS for Illumina                                          | 60-40                      |
| Nextera DNA Flex                                                                  | 125-75                     |
| Nextera Flex للتخصيب                                                              | 100-50                     |
| Nextera XT DNA                                                                    | 200-100                    |
| TruSeq DNA Nano (نانو الحمض النووي لـ TruSeq)                                     | 175-125                    |
| TruSeq DNA PCR-Free (خالٍ من تفاعل البلمرة التسلسلي (PCR) للحمض النووي لـ TruSeq) | 125-75                     |

بالنسبة لأنواع المكتبات الأخرى، نوصي Illumina أن تكون نقطة البداية لتركيز التحميل هي 50 بيكومول. قم بتحسين هذا التركيز في عمليات التشغيل اللاحقة لتحديد تركيز التحميل الذي ينتج البيانات بصورة مستمرة والتي تستوفي المواصفات.

تؤدي تركيزات التحميل المرتفعة للغاية أو المنخفضة للغاية إلى انخفاض التعنق دون الحد الأمثل وتشغيل المقاييس. لمزيد من المعلومات، راجع دليل النظرة العامة على تحسين العناقيد (مستند رقم 1000000071511).

## عدد الدورات الموصى به

بالنسبة لكل قراءة، أدخل على الأقل 26 دورة و 151 دورة كحد أقصى لتحسين جودة البيانات. كما يعتمد العدد الدقيق للدورات على التجربة التي تقوم بها.

يتضمن عدد دورات الحد الأدنى والحد الأقصى دورة إضافية. أضف دومًا دورة واحدة إلى طول القراءة المرغوب به لتصحيح آثار المطاوعة وما قبل المطاوعة. يعتبر طول القراءة هو عدد دورات **التسلسل** في القراءة رقم 1 والقراءة رقم 2، والتي تستبعد الدورات الإضافية ودورات الفهرسة. مثال على إعدادات التشغيل:

- ◀ للحصول على طول قراءة 36 (قراءة مفردة)، أدخل 37 في حقل القراءة رقم 1.
- ◀ للحصول على طول قراءة 150 لكل قراءة (مزودة الطرفين)، أدخل 151 في حقل القراءة رقم 1، و 151 في حقل القراءة رقم 2.

## متطلبات التسلسل

- ◀ عند التعامل مع الكواشف والمواد الكيميائية الأخرى، ارتد نظارات السلامة، ومعطف المختبر والقفازات الخالية من المساحيق. بدل القفازات عند المطالبة بذلك لمنع التلوث التبادلي.
- ◀ تأكد من أن لديك المستهلكات والمعدات المطلوبة قبل بدء البروتوكول. راجع **المستهلكات والمعدات التي يوفرها المستخدم في الصفحة 16**.
- ◀ اتبع البروتوكولات حسب الترتيب الظاهر، باستخدام الكميات، ودرجات الحرارة والفترات الزمنية المحددة.
- ◀ إذا لم تظهر نقطة توقف محددة، فاستمر في الانتقال إلى الخطوة التالية مباشرةً.
- ◀ **إذا كنت تنوي إذابة الخرطوشة في حمام مياه خزن الخرطوشة في درجة حرارة من 25 درجة مئوية إلى 15 درجة مئوية لمدة يوم واحد على الأقل قبل الإذابة.** حمام المياه هو الطريقة الأسرع من بين ثلاثة طرق للذوبان.

## إذابة الخرطوشة المعبأة في أكياس

- 1 ارتد زوجًا جديدًا من القفازات الخالية من المساحيق.
- 2 أخرج الخرطوشة المخزنة في درجة حرارة -25 درجة مئوية إلى -15 درجة مئوية.
- 3 إذا كانت الخرطوشة موضوعة داخل صندوق، فقم بازالتها من الصندوق ولكن لا تفتح كيس الرقاقة المعدنية البيضاء.



- 4 قم بإذابة الخرطوشة المعبأة في أكياس باستخدام إحدى الطرق التالية. تستخدم مباشرة بعد الإذابة، دون إعادة تجميدها أو تخزينها بطريقة أخرى.

| الطريقة                                                    | مدة الإذابة                 | التعليمات                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|------------------------------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| حمام مياه في درجة حرارة من 20 درجة مئوية إلى 25 درجة مئوية | 6 ساعات، لا يتجاوز 18 ساعة  | <ul style="list-style-type: none"> <li>• استخدم 6 لترات (1.5 جالون) من المياه لكل خرطوشة.</li> <li>• قم بعمل حمام مائي يمكن التحكم في درجة حرارته لتصبح 25 درجة مئوية أو اخلط الماء الساخن والبارد ليصبح درجة حرارته من 20 إلى 25 درجة مئوية.</li> <li>• اجعل ملصق الكيس متجهًا لأعلى، واضغط الخرطوشة تمامًا، واضغط عليها بوزن حوالي 2 كجم (4.5 رطل) لمنعها من الطفول.</li> <li>• لا تُكدس الخرطوشات في حمام المياه إلا إذا أمكن التحكم في درجة حرارتها.</li> </ul> |
| ثلاجة بدرجة حرارة من 2 درجة مئوية إلى 8 درجات مئوية        | 36 ساعة، ولا تتجاوز أسبوع   | ضع الخرطوشة بحيث يكون الملصق متجهًا لأعلى ويُمكن للهواء الدوران في جميع الجوانب، بما في ذلك القاع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| الهواء في درجة حرارة الغرفة                                | 9 ساعات، ولا تتجاوز 18 ساعة | ضع الخرطوشة بحيث يكون الملصق متجهًا لأعلى ويُمكن للهواء الدوران في جميع الجوانب، بما في ذلك القاع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

## تنبيه



في حال إذابة خرطوشة في حمام مائي بعد شحنها مباشرة، بعد تخزينها في الثلج الجاف، يمكن أن يؤثر ذلك بشكل سلبي على الأداء. تخزن في درجة حرارة من 25 درجة مئوية إلى 15 درجة مئوية لمدة يوم واحد على الأقل قبل الإذابة.

5 إذا كانت مبنئة نتيجة وضعها في حمام المياه، فاحرص على تجفيفها باستخدام المناشف الورقية.

## تحضير خلية التدفق والمكتبات

قبل تحميل خلية التدفق والمكتبات داخل الخرطوشة، ضع خلية التدفق بدرجة حرارة الغرفة، قم بتخفيف المكتبات، يمكن اختياريًا زيادة PhiX. كما يتم تغيير خواص المكتبات تلقائيًا عند تحميلها على الجهاز.

تطبق تعليمات التخفيف على مكتبات Illumina المدعومة ذات الطاقين. قم دائمًا بإجراء تحلي، قم بتحسين تركيز التحميل للمكتبة لديك، واستخدم طريقة تطبيع نُثشيء مكتبات ذات طاقين. التطبيع القائم على الخرز الذي يُثشيء مكتبات ذات طاقين لا تتوافق مع تغيير الخواص من الداخل.

## تخفيف المكتبة إلى 1 نانومول

1 قم بإعداد خلية التدفق على النحو التالي.

a قم بإزالة خلية التدفق الجديدة من التخزين في درجة حرارة من 2 إلى 8 درجات مئوية.

b ضع الحزمة غير المفتوحة جانبًا في درجة حرارة الغرفة لمدة من 10 إلى 15 دقيقة.

2 أزل محلول إعادة التعليق المخفف (RSB) من التخزين في درجة حرارة من -25 إلى -15 درجات مئوية. وكحلّ بديل، استخدم 10 مللي مول من Tris-HCl، بالقوة الهيدروجينية 8.5 بدلًا من محلول إعادة التعليق المخفف (RSB).

3 **[اختياري]** أزل 10 نانومول من مخزون PhiX من التخزين في درجة حرارة من -25 درجة مئوية إلى -15 درجة مئوية. توجد حاجة لاستخدام PhiX فقط عند الزيادة الاختيارية أو تشغيل PhiX فقط.

4 قم بإذابة محلول إعادة التعليق المخفف (RSB) وPhiX الاختياري في درجة حرارة الغرفة لمدة 10 دقائق.

5 خفف مكتبة تركيزها 1 نانومول في محلول إعادة التعليق المخفف (RSB) للحجم المعمول به، في أنبوب دقيق ذي خاصية ترابط المواد المنخفض:

| نوع المكتبة                                                                       | حجم مكتبة تركيزها 1 نانومول (ميكرو لتر)* |
|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|
| PhiX %100 (لتشغيل PhiX فقط)                                                       | 12                                       |
| مكتبة AmpliSeq Library PLUS for Illumina                                          | 7                                        |
| Nextera DNA Flex                                                                  | 12                                       |
| Nextera Flex للتخصيب                                                              | 10                                       |
| Nextera XT DNA                                                                    | 20                                       |
| TruSeq DNA Nano (نانو الحمض النووي لـ TruSeq)                                     | 20                                       |
| TruSeq DNA PCR-Free (خالٍ من تفاعل البلمرة التسلسلي (PCR) للحمض النووي لـ TruSeq) | 12                                       |

\* تتضمن الأحجام الفاضل من الماصات الدقيقة.

يعتمد التسلسل الناتج على المكتبات المخففة في أنابيب دقيقة ذات خاصية ترابط المواد المنخفض.

6 قم بإجراء حركة دوامية لفترة وجيزة، ومن ثم الطرد المركزي عند  $g \times 280$  لمدة دقيقة واحدة.

7 **[اختياري]** خزن 1 نانومول من المكتبة عند درجة حرارة من -25 إلى -15 درجة مئوية لمدة شهر واحد.

## تخفيف 1 نانومول من المكتبة إلى تركيز التحميل

1 قم بدمج الأحجام التالية في أنبوب دقيق ذي خاصية ترابط المواد المنخفض لإعداد 100 ميكرو لتر من المكتبة المخففة لتركيز التحميل المعمول به:

| نوع المكتبة*                                                                      | تركيز التحميل (بالبيكومول) | حجم مكتبة بتركيز 1 نانومول (بالميكرو لتر) | حجم محلول إعادة التعليق المخفف RSB (ميكرو لتر) |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------------|
| 100% PhiX (لتشغيل PhiX فقط)                                                       | 100                        | 10                                        | 90                                             |
| مكتبة AmpliSeq Library PLUS for Illumina                                          | 60-40                      | 5                                         | 95                                             |
| Nextera DNA Flex                                                                  | 125-75                     | 10                                        | 90                                             |
| Nextera Flex للتخصيب                                                              | 100-50                     | 7.5                                       | 92.5                                           |
| Nextera XT DNA                                                                    | 200-100                    | .15                                       | 85                                             |
| TruSeq DNA Nano (نانو الحمض النووي لـ TruSeq)                                     | 175-125                    | .15                                       | 85                                             |
| TruSeq DNA PCR-Free (خالٍ من تفاعل البلمرة التسلسلي (PCR) للحمض النووي لـ TruSeq) | 125-75                     | 10                                        | 90                                             |

تقدم هذه الجداول مثالاً على تركيزات التحميل. يتوافق جهاز iSeq 100 مع جميع مجموعات إعداد مكتبة Illumina ما عدا SureCell WTA. 3'، إلا أن تحديد تركيز التحميل الأمثل يُمكن أن يتفاوت.

- 2 قم بإجراء حركة دوامية لفترة وجيزة، ومن ثم الطرد المركزي عند  $280 \times g$  لمدة دقيقة واحدة.
- 3 ضع المكتبة المخففة جانباً في الثلج من أجل إجراء التسلسل. قم بإجراء التسلسل للمكتبات في اليوم نفسه الذي يتم تخفيفها فيه.
- 4 إن لم تتم إضافة PhiX أو كنت تقوم بتشغيل PhiX فقط، تخط القسم التالي واستمر في تحميل المستهلكات في الخرطوشة في الصفحة 22.

## إضافة وحدة PhiX Control (اختياري)

PhiX هي إحدى مكتبات Illumina الصغيرة الجاهزة للاستخدام بتمثيل متوازن للنيوكليوتيدات. توفر إضافة زيادة بنسبة 2% من PhiX إلى مكتبك مقاييس إضافية. بالنسبة للمكتبات قليلة التنوع، استخدم زيادة بنسبة 10% لزيادة التنوع الأساسي.

### ملاحظة



إنخفاض الزيادة إلى أقل من 1% فعال في توفير المقاييس الإضافية، ولكنه يجعل استخدام الماصات صعباً.

- 1 قم بدمج الأحجام التالية في أنبوب دقيق ذي خاصية ترابط المواد المنخفض لإعداد PhiX بحجم 50 ميكرو لتر وتركيز 1 نانومول:
  - ◀ PhiX بتركيز 10 نانومول (5 ميكرو لتر)
  - ◀ محلول إعادة التعليق المخفف (45 RSB ميكرو لتر)
- 2 قم بإجراء حركة دوامية لفترة وجيزة، ومن ثم الطرد المركزي عند  $280 \times g$  لمدة دقيقة واحدة.
- 3 [اختياري] خزن PhiX بتركيز 1 نانومول عند -25 إلى -15 درجة مئوية لمدة شهر واحد.
- 4 قم بدمج PhiX بتركيز 1 نانومول ومحلول إعادة التعليق المخفف RSB في أنبوب دقيق ذي خاصية ترابط المواد المنخفض لإعداد PhiX بحجم 100 ميكرو لتر المُخفف إلى تركيز التحميل نفسه الخاص بالمكتبة. على سبيل المثال:

| تركيز تحميل PhiX (بببكومول) | حجم 1 نانومول من PhiX (ميكرو لتر) | حجم محلول إعادة التعليق المخفف RSB (ميكرو لتر) |
|-----------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------------|
| 25                          | 2.5                               | 97.5                                           |
| 50                          | 5                                 | 95                                             |
| 70                          | 7                                 | 93                                             |
| 80                          | 8                                 | 92                                             |
| 100                         | 10                                | 90                                             |
| 115                         | 11.5                              | 88.5                                           |
| 200                         | 20                                | 80                                             |

- 5 دمج المكتبة وPhiX
  - ◀ للحصول على زيادة بنسبة 2%، أضف 2 ميكرو لتر مخفف من PhiX إلى 100 ميكرو لتر مخفف من المكتبة.
  - ◀ للحصول على زيادة بنسبة 10%، أضف 10 ميكرو لتر مخفف من PhiX إلى 100 ميكرو لتر مخفف من المكتبة. تختلف نسبة PhiX الفعلية تبعاً لجودة المكتبة وكميتها.
- 6 قم بإجراء حركة دوامية لفترة وجيزة، ومن ثم الطرد المركزي عند  $g \times 280$  لمدة دقيقة واحدة.
- 7 ضع المكتبة جانباً مع كمية زيادة PhiX على الثلج.

## تحميل المستهلكات في الخرطوشة

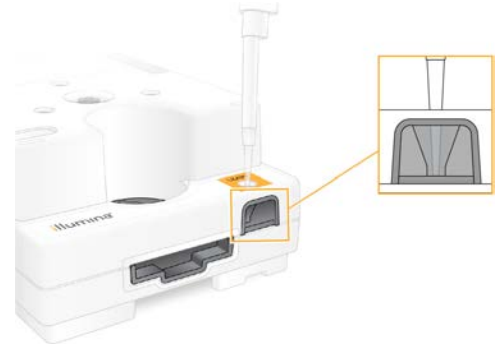
- 1 [اختياري] لمشاهدة مقطع فيديو تعليمي عن تحضير الخرطوشة وتحميلها، حدد Sequence (التسلسل).
- 2 افتح كيس الخرطوشة من الشقوق.
- 3 تجنب نافذة الوصول الموجودة أعلى الخرطوشة، وأزل الخرطوشة من الكيس. تخلّص من الكيس.
- 4 اقلب الخرطوشة خمس مرات لمزج المواد الكاشفة.
- 5 يمكن للمكونات الداخلية أن تُصدر صوت خشخشة أثناء القلب، وهو أمر طبيعي.
- 5 اضغط على الخرطوشة بينما يكون (الملصق متجهًا لأعلى) على القاعدة أو على سطح صلب آخر لخمس مرات لضمان سحب الكاشف.

## تحميل المكتبة

- 1 باستخدام طرف الماصة الجديد، اثقب خزانة المكتبة وادفع الرقاقة المعدنية إلى الحواف لتوسيع الفتحة.



- 2 تخلّص من طرف الماصة لمنع التلوث.
- 3 أضف 20 ميكرو لترًا من المكتبة المخففة إلى الجزء السفلي من الخزانة. تجنب لمس الرقاقة المعدنية.

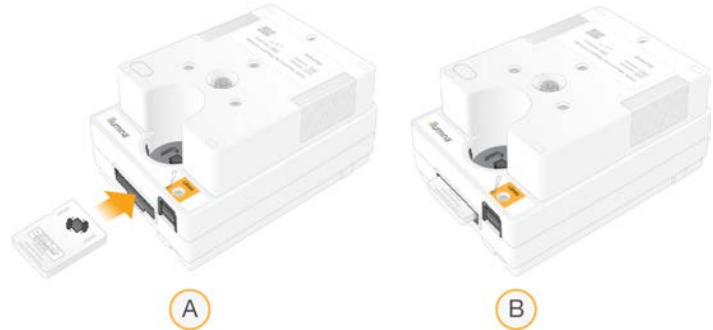


## تحميل خلية التدفق

- 1 افتح حزمة الرقاقة المعدنية البيضاء من الشقوق. واستخدمها خلال 24 ساعة من الفتح.
- 2 اسحب خلية التدفق لإخراجها من العبوة.
  - ◀ المس الجزء البلاستيكي فقط عند التعامل مع خلية التدفق.
  - ◀ تجنّب لمس الواجهة الكهربائية، ومستشعرات شبه موصل أكسيد الفلز المكمل (CMOS)، والزجاج وموانع التسرب على جانبي الزجاج.



- 3 أمسك خلية التدفق باستخدام مواضع القبضة بحيث يكون المصق متجهًا لأعلى.
- 4 أدخل خلية التدفق في الفتحة الموجودة في مقدمة الخرطوشة. يشير صوت النقر المسموع إلى تثبيت خلية التدفق في موضعها الصحيح. كما يبرز المقبض من الخرطوشة عند تحميلها بشكل صحيح ويكون الزجاج مرئيًا من نافذة الوصول.



- A تحميل خلية التدفق  
B خلية تدفق تم تحميلها

- 5 تخلص من الحزمة على النحو التالي.
  - a قم بإزالة العلبة ذات الشكل الصدفي من حزمة الرقاقة المعدنية.
  - b إزل مادة التجفيف من العلبة ذات الشكل الصدفي.
  - c أعد استعمال العلبة ذات الشكل الصدفي وتخلص من حزمة الرقاقة المعدنية ومادة التجفيف.
- 6 تعتمد المتابعة على ما إذا كان النظام متكاملًا مع مدير التشغيل المحلي:
  - ◀ في حال استخدام مدير التشغيل المحلي، راجع إعداد تشغيل التسلسل (وضع مدير التشغيل المحلي) في الصفحة 23.
  - ◀ في حال عدم استخدام وضع مدير التشغيل المحلي، إعداد تشغيل التسلسل (الوضع اليدوي) في الصفحة 26.

## إعداد تشغيل التسلسل (وضع مدير التشغيل المحلي)

إعداد عملية التشغيل باستخدام Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) ويشمل إنشاء عملية التشغيل وحفظها في Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)، ثم الرجوع إلى برنامج التحكم لتحميل المستهلكات وتحديد عملية التشغيل. تم حفظ البيانات في ملف الإخراج المخصص للتحليل، الذي يقوم به Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) تلقائيًا عند اكتمال التشغيل.

## 1 افتح مدير التشغيل المحلي على شاشة مراقبة الجهاز أو عن بعد على جهاز كمبيوتر آخر محليًا:

| الوصول | فتح مدير التشغيل المحلي                                                                                                                                                                                      |
|--------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| محلي   | من قائمة برنامج التحكم، حدد <b>Local Run Manager</b> (مدير التشغيل المحلي)، ومن ثم حدد <b>Open Local Run Manager</b> (فتح مدير التشغيل المحلي).                                                              |
| عن بعد | من قائمة برنامج التحكم، حدد <b>About</b> (حول) للحصول على عنوان IP الخاص بالنظام. من أحد أجهزة الكمبيوتر على شبكة الجهاز نفسها، افتح مدير التشغيل المحلي في Chromium. استخدم عنوان IP الخاص بالجهاز للاتصال. |

2 إذا ظهر مُنصَّح Chromium فارغًا على شاشة مراقبة الجهاز، فقم بإجراء دورة طاقة الجهاز وأعد بدء إعداد التشغيل. راجع *دورة طاقة الجهاز في الصفحة 41*. للحصول على التعليمات.

3 في مدير التشغيل المحلي، قم بإنشاء عملية التشغيل وحفظها.  
 ◀ راجع دليل برنامج مدير التشغيل المحلي (مستند رقم 1000000002702) للحصول على إرشادات.  
 ◀ قم بإعداد تشغيل PhiX فقط بحيث لا يتم ربطه بمؤشر.  
 يرسل مدير التشغيل المحلي تلقائيًا عمليات التشغيل المحفوظة إلى برنامج التحكم.

4 في برنامج التحكم، حدد **Sequence** (التسلسل).  
 يفتح البرنامج الباب بزاوية، ويُخرج الدرج، ويبدأ عرض سلسلة من شاشات إعداد التشغيل.

5 **[اختياري]** حدد **Help** (مساعدة) لعرض المطالبات التي تظهر على الشاشة.  
 تظهر توجيهات المساعدة على أي شاشة لتوفير إرشادات إضافية.

## تحميل الخرطوشة في الجهاز

- 1 تأكد من إزاحة الخرطوشة وأنها تحتوي على خلية التدفق والمكتبة المخففة.
- 2 ضع الخرطوشة في الدرج بحيث يكون اتجاه نافذة الوصول لأعلى وخلية التدفق موجودة داخل الجهاز. لا تدفع الخرطوشة أو الدرج داخل الجهاز.



3 حدد **Close Door** (إغلاق الباب) لسحب الخرطوشة وغلاق الباب.  
 تظهر لوحة على الجانب الأيسر من الشاشة لعرض معلومات المستهلكات التي تم فحصها.

## تسجيل الدخول إلى مركز تسلسل BaseSpace

تظهر شاشة مركز التسلسل BaseSpace عند تهيئة النظام لمراقبة التشغيل أو مراقبة التشغيل والتخزين معًا.

- 1 لفصل التشغيل الحالي من مركز التسلسل BaseSpace، حدد **Skip BaseSpace Sequence Hub Sign In** (تخطئ تسجيل الدخول إلى مركز التسلسل BaseSpace).  
 لا تزال بيانات أداء الجهاز تُرسل إلى Illumina.
- 2 لتغيير الاتصال بمركز التسلسل فيما يتعلق بالتشغيل الحالي، حدد أحد خيارات التهيئة التالية:
  - ◀ **Run Monitoring Only** (مراقبة التشغيل فقط) — قم فقط بإرسال ملفات InterOp إلى مركز التسلسل BaseSpace للسماح بالمراقبة عن بعد.
  - ◀ **Run Monitoring and Storage** (مراقبة التشغيل والتخزين) — قم بإرسال بيانات التشغيل إلى مركز التسلسل BaseSpace للسماح بالمراقبة عن بعد و إجراء التحليل.

- 3 أدخل بيانات الاعتماد الخاصة بمركز تسلسل BaseSpace، ثم حدد **Sign In** (تسجيل الدخول).
- 4 إذا ظهرت قائمة مجموعات العمل المتوقعة "Available Workgroups"، فحدد إحدى مجموعات العمل لتحميل بيانات التشغيل إليها. تظهر القائمة عندما تُسجّل بمجموعات عمل متعددة.
- 5 حدد **Run Setup** (إعداد التشغيل).

## تحديد إحدى عمليات التشغيل

- 1 في حال ظهور شاشة تسجيل الدخول إلى Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي):
  - a أدخل اسم المستخدم وكلمة المرور الخاصة بك.
  - b حدد **Log In** (تسجيل الدخول).

تظهر الشاشة إذا تمت تهيئة مدير التشغيل المحلي لطلب تسجيل الدخول. لا يتطلب تسجيل الدخول افتراضياً.
- 2 حدد عملية تشغيل من قائمة Run Name (اسم التشغيل)، التي تُدرج عمليات التشغيل المحفوظة في مدير التشغيل المحلي.
  - ◀ لعرض القائمة المحدثة، حدد **Refresh** (تحديث).
  - ◀ لملء قائمة فارغة، حدد **Open Local Run Manager** (فتح مدير التشغيل المحلي) ثم إنشاء عملية تشغيل.

يعمل تحديد Open Local Run Manager (فتح مدير التشغيل المحلي) على تصغير برنامج التحكم وفتح مدير التشغيل المحلي في Chromium.
- 3 إذا غادرت برنامج التحكم لإنشاء عملية تشغيل، عد وحدد عملية التشغيل. حدد **Refresh** (تحديث) لتحديث القائمة.
- 4 **[اختياري] Edit** (تحرير) ومن ثم عدّل معلمات التشغيل:
  - a لتغيير Read Type (نوع القراءة)، حدد **Single Read** (قراءة مفردة) أو **Paired End** (قراءة مزدوجة الطرفين).
  - b لتغيير عدد دورات القراءة، أدخل من 26 إلى 151 دورة لكل من القراءة رقم 1 والقراءة رقم 2. أضف دورة واحدة إلى العدد المطلوب من الدورات.
  - c لتغيير مجلد الإخراج لعملية التشغيل الحالية، أدخل المسار إلى الموقع أو حدد **Browse** (تصفح) وانتقل إليه.
  - d حدد **Save** (حفظ)، مما يؤدي إلى تحديث التشغيل في كل من برنامج التحكم ومدير التشغيل المحلي.
- 5 حدد **Start Run** (بدء التشغيل) لتهيئة إجراء فحص ما قبل التشغيل.

## مراجعة فحوصات ما قبل التشغيل

تتضمن فحوصات ما قبل التشغيل التحقق من الجهاز والتحقق من التدفق. يخترق فحص التدفق سدادات الخرطوشة ويمرر المادة الكاشفة خلال خلية التدفق حتى تصبح إعادة استخدام المستهلكات أمراً غير ممكن بعد أن يبدأ.

- 1 انتظر حوالي 15 دقيقة لاستكمال فحوصات ما قبل التشغيل.
- تبدأ عملية التشغيل تلقائياً بعد نجاح اكتمال الفحوصات. ما لم يتم كتم صوت النظام، يشير صوت الجرس إلى أنه تم بدء التشغيل.



**تنبيه**  
يُمكن أن يتسبب فتح الباب خلال إجراء فحوصات ما قبل التشغيل أو خلال التشغيل بفشل عملية التشغيل.

- 2 في حال حدث أي خطأ خلال فحوصات الجهاز، حدد **Retry** (إعادة المحاولة) لإعادة إجراء الفحص. يسبق فحص الجهاز فحص التدفق. عندما يكون أحد الفحوصات قيد التقدم، فستجد الشريط متحركاً.
- 3 في حال تكرر حدوث خطأ، راجع **تحليل رسالة الخطأ في الصفحة 40**.

## مراقبة تقدّم التشغيل

- 1 راقب تقدّم التشغيل والمقاييس عند ظهورها على شاشة التسلسل بعد الدورة 26.



| مقياس                                   | الوصف                                                                       |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| القراءة 1 درجة الجودة %Q30              | النسبة المئوية للاستدعاءات الأساسية للقراءة رقم 1 ذات درجة جودة $\leq 30$ . |
| القراءة 2 درجة الجودة %Q30              | النسبة المئوية للاستدعاءات الأساسية للقراءة رقم 2 ذات درجة جودة $\leq 30$ . |
| النسبة المئوية لمرور العناقيد من الفلتر | النسبة المئوية للعناقيد التي مرت من فلتر الجودة.                            |
| مشغول %                                 | النسبة المئوية لمجمعات خلية تدفق تحتوي على عناقيد.                          |
| النواتج الإجمالي المتوقع                | العدد المتوقع من الاستدعاءات الأساسية للتشغيل.                              |

2 لمراقبة نسخ الملف وعمليات التشغيل الأخرى، حدد قائمة برنامج التحكم، ومن ثم حدد **Process Management** (إدارة العملية).

## تفريغ المستهلكات

- 1 عند اكتمال التسلسل، حدد **Eject Cartridge** (إخراج الخرطوشة). يُخرج البرنامج الخرطوشة المستخدمة من الجهاز.
- 2 أزل الخرطوشة من الدرج.
- 3 أزل خلية التدفق من الخرطوشة.
- 4 تخلص من خلية التدفق، التي تحتوي على مكونات إلكترونية، وفقاً للمعايير المعمول بها في منطقتك.
- 5 تخلص من الخرطوشة، التي تحتوي على مواد كاشفة مستخدمة وفقاً للمعايير المعمول بها في منطقتك. لا يُعد إجراء الغسيل بعد التشغيل أمراً ضرورياً نظراً لأن السوائل يتم التخلص منها مع الخرطوشة.

### تحذير



تحتوي هذه المجموعة من الكواشف على مواد كيميائية يُحتمل أن تكون خطيرة. يمكن أن تحدث الإصابة الشخصية عن طريق استنشاق تلك المواد، وابتلاعها وملامستها للجلد والعين. ارتد معدات الحماية، بما في ذلك واقية العين، والقفازات، ومعطف المختبر المناسب لتجنب التعرض للمخاطر. تعامل مع الكواشف المستخدمة باعتبارها نفايات كيميائية وتخلص منها وفقاً للقوانين واللوائح الإقليمية، والوطنية، والمحلية المعمول بها. للحصول على المعلومات البيئية والصحية والمتعلقة بالسلامة، راجع ورقة بيانات السلامة (SDS) على [support.illumina.com/sds.html](http://support.illumina.com/sds.html).

- 6 حدد **Close Door** (إغلاق الباب) لإعادة تحميل الصينية والعودة إلى الشاشة الرئيسية. يُعيد البرنامج تحميل الدرج تلقائياً وتؤكد المستشعرات إزالة الخرطوشة.

## إعداد تشغيل التسلسل (الوضع اليدوي)

إعداد عملية تشغيل في الوضع اليدوي يعني تخصيص تعليمات التشغيل في برنامج التحكم وإجراء تحليل خارج الجهاز باستخدام تطبيق من اختيارك. يحفظ البرنامج البيانات في مجلد الإخراج للتحليل. يتطلب إنشاء ملفات بتنسيق FASTQ خطوة إضافية.

- 1 إذا تم تهيئة النظام لتحليل التشغيل، والتعاون، واستخدام تخزين مركز تسلسل BaseSpace، إنشاء ورقة عينة للتشغيل:

- a قم بتنزيل قالب ورقة عينة جهاز *iSeq 100* للوضع اليدوي من [صفحة تنزيلات برنامج iSeq 100](#).
- b عدّل القالب حسب الحاجة، تأكد من أن:

◀ تُعدّ تسلسلات محول المؤشر 2 (i5) في الاتجاه الصحيح. للاطلاع على الاتجاهات، راجع تسلسلات محول *Illumina* (مستند رقم 1000000002694).

◀ تُطابق قيم ورقة العينة قيم برامج التحكم. على سبيل المثال، أدخل 151 في حقل القراءة رقم 1 في كل من ورقتي العينة وشاشة إعداد التشغيل.

- c احفظ القالب في ملف بتنسيق CSV.

- 2 في برنامج التحكم، حدد **Sequence** (التسلسل). يفتح البرنامج الباب بزواوية، ويُخرج الدرج، ويبدأ عرض سلسلة من شاشات إعداد التشغيل.

- 3 **[اختياري]** حدد **Help** (مساعدة) لعرض المطالبات التي تظهر على الشاشة. تظهر توجيهات المساعدة على أي شاشة لتوفير إرشادات إضافية.

## تحميل الخرطوشة في الجهاز

- 1 تأكد من إزاحة الخرطوشة وأنها تحتوي على خلية التدفق والمكببة المخففة.
- 2 ضع الخرطوشة في الدرج بحيث يكون اتجاه نافذة الوصول لأعلى وخليّة التدفق موجودة داخل الجهاز. لا تدفع الخرطوشة أو الدرج داخل الجهاز.



- 3 حدد **Close Door** (إغلاق الباب) لسحب الخرطوشة و غلق الباب. تظهر لوحة على الجانب الأيسر من الشاشة لعرض معلومات المستهلكات التي تم فحصها.

## تسجيل الدخول إلى مركز تسلسل BaseSpace

تظهر شاشة مركز التسلسل BaseSpace عند تهيئة النظام لمراقبة التشغيل أو مراقبة التشغيل والتخزين معاً.

- 1 لفصل التشغيل الحالي من مركز التسلسل BaseSpace، حدد **Skip BaseSpace Sequence Hub Sign In** (تخطّ تسجيل الدخول إلى مركز التسلسل BaseSpace). لا تزال بيانات أداء الجهاز تُرسل إلى Illumina.
- 2 لتغيير الاتصال بمركز التسلسل فيما يتعلق بالتشغيل الحالي، حدد أحد خيارات التهيئة التالية:
  - ◀ **Run Monitoring Only** (مراقبة التشغيل فقط) — قم فقط بإرسال ملفات InterOp إلى مركز التسلسل BaseSpace للسماح بالمراقبة عن بعد.
  - ◀ **Run Monitoring and Storage** (مراقبة التشغيل والتخزين) — قم بإرسال بيانات التشغيل إلى مركز التسلسل BaseSpace للسماح بالمراقبة عن بعد و إجراء التحليل.
- 3 أدخل بيانات الاعتماد الخاصة بمركز تسلسل BaseSpace، ثم حدد **Sign In** (تسجيل الدخول).
- 4 إذا ظهرت قائمة مجموعات العمل المتوقعة "Available Workgroups"، فحدد إحدى مجموعات العمل لتحميل بيانات التشغيل إليها. تظهر القائمة عندما تُسجّل بمجموعات عمل متعددة.
- 5 حدد **Run Setup** (إعداد التشغيل).

## إدخال معلمات التشغيل

- 1 في حقل **Run Name** (اسم التشغيل)، أدخل الاسم المميز الذي تريده لتحديد التشغيل الحالي. يمكن أن يحتوي اسم عملية التشغيل على أحرف أبجدية رقمية، ووصلات، وشرط سفلية.
- 2 لنوع القراءة، حدد أحد الخيارات التالية:
  - ◀ **قراءة مفردة** — قم بإجراء قراءة تسلسل مفردة، وهي الخيار الأبسط والأسرع.
  - ◀ **نهاية مقترنة** — قم بإجراء قراءتين تسلسل، والتي تنشئ بيانات ذات جودة أعلى وتوفر محاذاة أكثر دقة.
- 3 بالنسبة لدورة القراءة، أدخل عدد الدورات لإجرائها في كل قراءة.
  - ◀ للقراءة 1 والقراءة 2، أضف دورة واحدة إلى العدد المطلوب من الدورات.
  - ◀ لتشغيل PhiX فقط، أدخل 0 في مجالي المؤشر كليهما.

| عدد الدورات | Read (قراءة) |
|-------------|--------------|
| 151-26      | القراءة 1    |
| حتى 10      | المؤشر 1     |
| حتى 10      | المؤشر 2     |
| 151-26      | القراءة 2    |

القراءة 2— تكون عادةً قيمة القراءة 1 نفسها، بما في ذلك الدورة الإضافية. يُسلسل المؤشر 1 محول المؤشر 7، ويُسلسل المؤشر 2 محول المؤشر 5.

- 4 لتحديد موقع مجلد الإخراج لعملية التشغيل الحالية أو تحميل ورقة العينة، قم بتحديد الوضع **Advanced** (المتقدم):  
 ◀ في حقل مجلد الإخراج، أدخل المسار الخاص بموقع مجلد الإخراج أو حدد **Browse** (تصفح) وانتقل إليه.  
 ◀ في حقل ورقة العينة، أدخل المسار الخاص بموقع ورقة العينة أو حدد **Browse** (تصفح) وانتقل إليه.
- 5 حدد **Start Run** (بدء التشغيل) لتهيئة إجراء فحص ما قبل التشغيل.

## مراجعة فحوصات ما قبل التشغيل

تتضمن فحوصات ما قبل التشغيل التحقق من الجهاز والتحقق من التدفق. يخترق فحص التدفق سدادات الخرطوشة ويمرر المادة الكاشفة خلال خلية التدفق حتى تصبح إعادة استخدام المستهلكات أمرًا غير ممكن بعد أن يبدأ.

- 1 انتظر حوالي 15 دقيقة لاستكمال فحوصات ما قبل التشغيل.  
تبدأ عملية التشغيل تلقائيًا بعد نجاح اكتمال الفحوصات. ما لم يتم كتم صوت النظام، يشير صوت الجرس إلى أنه تم بدء التشغيل.



تنبيه

يُمكن أن يتسبب فتح الباب خلال إجراء فحوصات ما قبل التشغيل أو خلال التشغيل بفشل عملية التشغيل.

- 2 في حال حدث أي خطأ خلال فحوصات الجهاز، حدد **Retry** (إعادة المحاولة) لإعادة إجراء الفحص.  
يسبق فحص الجهاز فحص التدفق. عندما يكون أحد الفحوصات قيد التقدم، فستجد الشريط متحركًا.
- 3 في حال تكرر حدوث خطأ، راجع **تحليل رسالة الخطأ في الصفحة 40**.

## مراقبة تقدّم التشغيل

- 1 راقب تقدّم التشغيل والمقاييس عند ظهورها على شاشة التسلسل بعد الدورة 26.

| مقياس                                   | الوصف                                                                       |
|-----------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| القراءة 1 درجة الجودة %Q30              | النسبة المئوية للاستدعاءات الأساسية للقراءة رقم 1 ذات درجة جودة $\leq 30$ . |
| القراءة 2 درجة الجودة %Q30              | النسبة المئوية للاستدعاءات الأساسية للقراءة رقم 2 ذات درجة جودة $\leq 30$ . |
| النسبة المئوية لمرور العناقيد من الفلتر | النسبة المئوية للعناقيد التي مرت من فلتر الجودة.                            |
| مشغول %                                 | النسبة المئوية لمجمعات خلية تدفق تحتوي على عناقيد.                          |
| النتائج الإجمالي المتوقع                | العدد المتوقع من الاستدعاءات الأساسية للتشغيل.                              |

- 2 لمراقبة نسخ الملف وعمليات التشغيل الأخرى، حدد قائمة برنامج التحكم، ومن ثمّ حدد **Process Management** (إدارة العملية).

## تفريغ المستهلكات

- 1 عند اكتمال التسلسل، حدد **Eject Cartridge** (إخراج الخرطوشة).  
يُخرج البرنامج الخرطوشة المستخدمة من الجهاز.
- 2 أزل الخرطوشة من الدرج.
- 3 أزل خلية التدفق من الخرطوشة.
- 4 تخلص من خلية التدفق، التي تحتوي على مكونات إلكترونية، وفقًا للمعايير المعمول بها في منطقتك.
- 5 تخلص من الخرطوشة، التي تحتوي على مواد كاشفة مستخدمة وفقًا للمعايير المعمول بها في منطقتك.

لا يُعد إجراء الغسيل بعد التشغيل أمرًا ضروريًا نظرًا لأن السوائل يتم التخلص منها مع الخرطوشة.

#### تحذير



تحتوي هذه المجموعة من الكواشف على مواد كيميائية يُحتمل أن تكون خطيرة. يمكن أن تحدث الإصابة الشخصية عن طريق استنشاق تلك المواد، وابتلاعها وملامستها للجلد والعين. ارتدِ معدات الحماية، بما في ذلك واقية العين، والقفازات، ومعطف المختبر المناسب لتجنب التعرض للمخاطر. تعامل مع الكواشف المستخدمة باعتبارها نفايات كيميائية وتخلص منها وفقًا للقوانين واللوائح الإقليمية، والوطنية، والمحلية المعمول بها. للحصول على المعلومات البيئية والصحية والمتعلقة بالسلامة، راجع ورقة بيانات السلامة (SDS) على [support.illumina.com/sds.html](http://support.illumina.com/sds.html).

6 حدد Close Door (إغلاق الباب) لإعادة تحميل الصينية والعودة إلى الشاشة الرئيسية.  
يُعيد البرنامج تحميل الدرج تلقائيًا وتؤكد المستشعرات إزالة الخرطوشة.

## الفصل 4 الصيانة

|    |                       |
|----|-----------------------|
| 30 | مسح مساحة القرص الصلب |
| 30 | تحديثات البرنامج      |
| 31 | استبدال مرشح الهواء   |
| 33 | نقل الجهاز            |

### مسح مساحة القرص الصلب

تتطلب عملية تشغيل التسلسل حوالي 2 جيجابايت من مساحة القرص الصلب. عندما تكون المساحة منخفضة، اتبع الخطوات التالية لحذف عمليات التشغيل المكتملة ومسح المساحة.

- 1 من قائمة برنامج التحكم، حدد **Process Management** (إدارة العملية).  
تظهر شاشة **Process Management** (إدارة العملية) مع قائمة بعمليات التشغيل المحفوظة على القرص الصلب.
- 2 بالنسبة لعملية التشغيل التي تريد حذفها، حدد **Delete** (حذف).  
يؤدي حذف عملية التشغيل إلى حذف مجلد التشغيل المحلي. يتم الاحتفاظ بمجلد الإخراج الذي يُعدّ نسخة من مجلد التشغيل.
- 3 في مربع الحوار، حدد **Yes** (نعم) لتأكيد حذف عملية التشغيل.
- 4 كرر الخطوات 2 و 3 لكل عملية تشغيل تريد حذفها.
- 5 عند الانتهاء، قم بإغلاق إدارة العملية والعودة إلى شاشة التسلسل.

### تحديثات البرنامج

يضمن تحديث البرنامج أن النظام الخاص بك لديه أحدث الميزات والإصلاحات. يتم تجميع تحديثات البرنامج في مجموعة النظام، والتي تتضمن البرنامج التالي:

- ◀ برنامج التحكم iSeq
- ◀ صيغ جهاز iSeq 100
- ◀ خدمة النسخ العالمية
- ◀ التحليل في الوقت الفعلي
- ◀ مدير التشغيل المحلي (في إطار العمل فقط)

#### ملاحظة

على الرغم من تضمين مدير التشغيل المحلي في مجموعة النظام، فإن نماذج التحليل غير مُضمنة. قم بتثبيتهم بصورة منفصلة حسب الحاجة باستخدام حساب المسؤول **sbsadmin**. قم بالوصول إلى برنامج نماذج التحليل من صفحات دعم مدير التشغيل المحلي.

تتم تهيئة النظام بحيث يقوم بتنزيل تحديثات البرامج تلقائيًا أو يدويًا:

- ◀ **التحديثات التلقائية**—يتم تنزيل التحديثات تلقائيًا من مركز التسلسل **BaseSpace** حتى يُمكنك تثبيتها. يتطلب هذا الخيار الاتصال بالإنترنت إلا أنه لا يتطلب إنشاء أحد الحسابات على مركز التسلسل **BaseSpace**.
- ◀ **التحديثات اليدوية**—يتم تنزيل التحديثات يدويًا من الويب، ويتم حفظها محليًا أو على جهاز محمول؛ ويتم تثبيتها من الموقع الذي تم حفظها داخله. لا يتطلب هذا الخيار اتصالًا بالإنترنت.

### تثبيت تحديث البرنامج تلقائيًا

- 1 انتقل إلى حساب نظام التشغيل **sbsadmin**.
- 2 حدد قائمة برنامج التحكم، ومن ثم حدد **Software Update** (تحديث البرنامج) لفتح مربع حوار التحديث الخاص بالبرنامج.  
تعرض الأنظمة التي تمت تهيئتها لإجراء تحديثات تلقائية تنبيهًا عند توفر أحد تحديثات البرامج.
- 3 للتحقق من وجود تحديث، حدد أحد الخيارات التالية:  
◀ **Check for Update** (التحقق من التحديثات)—تحقق من تحديثات البرنامج.

◀ **Autocheck for Updates** (التحقق التلقائي من التحديثات)—تحقق من وجود تحديث للبرنامج، وقم بتهيئة النظام للتحقق تلقائيًا من وجود تحديثات في المستقبل.

هذه الخيارات مرئية في الأنظمة المتصلة بالإنترنت ولكن لم تتم تهيئتها لإجراء التحديثات التلقائية.

4 حدد **Update** (تحديث) لتنزيل الإصدار الجديد من البرنامج.  
عند اكتمال التنزيل، يتم إغلاق برنامج التحكم ويظهر معالج التثبيت.

5 في معالج التثبيت، حدد **Install** (تثبيت).

#### ملاحظة



يؤدي إلغاء أحد التحديثات قبل اكتمال التثبيت إلى توقف التحديث عند النقطة الحالية. أي تغييرات تم إجراؤها على نقطة الإلغاء يتم إرجاعها إلى الإصدار السابق أو لا يتم تثبيتها.

6 عند اكتمال التثبيت، حدد **Close** (غلق).

7 في حال ظهور محرر التسجيل، اختر **Yes** (نعم).

يُعيد برنامج التحكم التشغيل تلقائيًا. يتم إجراء أي تحديث للبرامج الثابتة تلقائيًا بعد إعادة التشغيل.

### تثبيت تحديث البرنامج يدويًا

1 انتقل إلى حساب نظام التشغيل sbsadmin.

2 عندما يكون تحديث البرنامج متاحًا، قم بتنزيل مثبت الحزمة (\*.exe) من صفحة دعم جهاز التسلسل iSeq 100. احفظ المثبت بمحرك ذاكرة محمولة أو محلية.

3 إذا قمت بحفظ المثبت بمحرك الذاكرة المحمولة، قم بتوصيل المحرك بمنفذ USB في الجهاز من الخلف. حرك الجهاز حسب الحاجة للوصول إلى الخلف.

4 من برنامج التحكم، حدد **Software Update** (تحديث البرنامج) من قائمة برنامج التحكم.

5 في مربع حوار تحديث البرنامج، قم بتوسيع التثبيت من محرك ذاكرة محلي أو محمول.

6 حدد **Browse** (تصفح) للانتقال إلى المثبت.

7 حدد **Update** (تحديث) لبدء التثبيت.

يتم إغلاق برنامج التحكم ويظهر معالج التثبيت.

8 في معالج التثبيت، حدد **Install** (تثبيت).

#### ملاحظة



يؤدي إلغاء أحد التحديثات قبل اكتمال التثبيت إلى توقف التحديث عند النقطة الحالية. أي تغييرات تم إجراؤها على نقطة الإلغاء يتم إرجاعها إلى الإصدار السابق أو لا يتم تثبيتها.

9 عند اكتمال التثبيت، حدد **Close** (غلق).

10 في حال ظهور محرر التسجيل، اختر **Yes** (نعم).

يُعيد برنامج التحكم التشغيل تلقائيًا. يتم إجراء أي تحديث للبرامج الثابتة تلقائيًا بعد إعادة التشغيل.

### استبدال مُرَشِّح الهواء

مُرَشِّح الهواء هو قطعة إسفنجية قابلة للاستخدام مرة واحدة ويُغطي المروحتين خلف الجهاز. تضمن التبريد بصورة صحيحة وتمنع دخول المخلفات إلى النظام. يتم شحن الجهاز ويزود بمُرَشِّح هواء واحد مركب وآخر احتياطي. تكون قطع الغيار الإضافية مشمولة في الضمان أو يُمكن شراؤها من Illumina.

يُطالب البرنامج بتغيير مُرَشِّح الهواء كل ستة أشهر منذ بدء إعداده لأول مرة. اتبع التعليمات التالية لاستبدال مُرَشِّح الهواء منتهي الصلاحية.

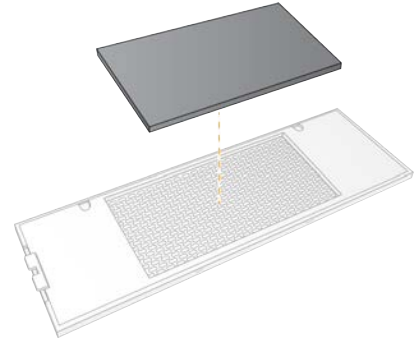
- 1 ضع الجهاز بحيث يُمكنك الوصول إلى الجانب الخلفي منه بسهولة.
- 2 على الجانب الخلفي من الجهاز، اضغط على الجانب الأيمن من اللوحة العلوية لفصلها كما يظهر في الرسم التوضيحي التالي.



- 3 أزل اللوحة من الجهاز.

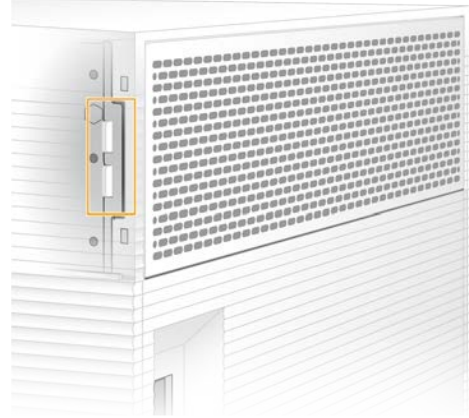


- 4 أزل مرشح الهواء الإسفنجي من وسط اللوحة وتخلص منه.



- 5 قم بتركيب مُرشح هواء جديد داخل اللوحة واضغط عليه لتثبيته.

6 أدخل خطافيّ اللوحة الاثنتين داخل الفتحات المُخصصة لها في الجهاز وقم بتركيب اللوحة في مكانها.



7 أعد الجهاز إلى موضعه الأصلي.

8 حدد Filter Changed (تم تغيير الفلتر) للمتابعة.

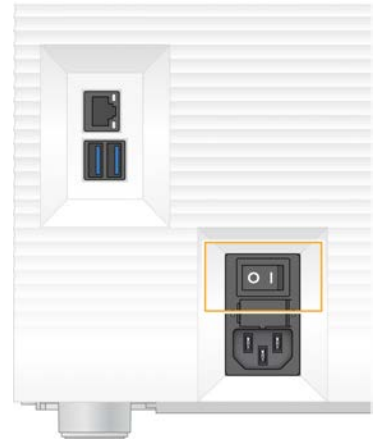
### نقل الجهاز

اتبع التعليمات التالية لنقل الجهاز بسلامة. تأكد من أن الموقع الجديد يلبي المتطلبات الموضحة في دليل إعداد موقع جهاز التسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035337).

إذا كنت ستقوم بإرجاع الجهاز، فتخط هذا القسم وراجع عملية الاستبدال المتقدمة في الصفحة 47.

- 1 من القائمة، حدد Shut Down System (إغلاق النظام).
- 2 في حال كان النظام لا يستجيب لأمر الإغلاق، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة على الجانب الأيسر من الجهاز حتى يخفت الضوء تدريجيًا.
- 3 عندما ينبض زر الطاقة، اضغط على زر الإغلاق على الجانب (O) من مفتاح الفصل الكهربائي الموجود باللوحة الخلفية. قد يستمر زر الطاقة في النبض بعد إيقاف تشغيل الطاقة.

الشكل 7 موقع مفتاح الفصل الكهربائي



- 4 افصل سلك الطاقة من مقبس الحائط، ومن ثم من مأخذ طاقة التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية.
- 5 افصل كبل الإيثرنت من مقبس الحائط، إذا كان ذلك ممكناً، ثم من منفذ الإيثرنت الموجود باللوحة الخلفية.
- 6 اخفض شاشة المراقبة.
- 7 انقل الجهاز إلى الموقع المرغوب به.



- يزن الجهاز 15.9 كجم (35 رطلا) ويتطلب شخصين لرفعه.
- 8 ارفع شاشة المراقبة.
- 9 إذا كان الجهاز متصلاً بالشبكة، فقم بتوصيل كبل الإنترنت بمنفذ الإنترنت.
- 10 قم بتوصيل سلك الطاقة بمدخل التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية، ثم قم بتوصيله بمقبس الحائط.
- 11 اضغط على زر الطاقة على الجانب (A) من مفتاح الفصل الكهربائي.
- 12 عندما ينبض زر الطاقة، اضغط عليه.

الشكل 8 موقع زر الطاقة



- 13 عندما يتم تحميل نظام التشغيل، قم بتسجيل الدخول إلى نظام التشغيل Windows. يجري تشغيل برنامج التحكم وتهيئة النظام. تظهر الشاشة الرئيسية عند اكتمال التهيئة.

# الملحق A إخراج التسلسل

35..... نظرة عامة على التحليل في الوقت الفعلي  
37..... سير عمل التحليل في الوقت الفعلي

## نظرة عامة على التحليل في الوقت الفعلي

يعمل برنامج التحليل في الوقت الفعلي على كمبيوتر التحكم الخاص بالجهاز. أثناء تشغيل التسلسل، يستخرج البرنامج الكثافات من الصور لإجراء الاستدعاء الأساسي، ومن ثم يقوم بتعيين درجات الجودة للاستدعاء الأساسي.

يستخدم جهاز التسلسل iSeq 100 تطبيق برنامج RTA2 الخاص بالتحليل في الوقت الفعلي. يجري التواصل بين برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) وبرنامج التحكم من خلال واجهة شبكة الإنترنت HTTP وملفات الذاكرة المشتركة. إذا تم إنهاء برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2)، فلن يتم استئناف المعالجة ولن يتم حفظ بيانات التشغيل.

### ملاحظة



لم يتم حساب أداء نظام موزع البيانات لذا لم يتم تضمين علامة تبويب الفهرس في عارض تحليل التسلسل.

## ملفات الإدخال

يتطلب RTA2 ملفات الإدخال التالية من أجل المعالجة:

- ◀ صور الشرائح المتضمنة في ذاكرة النظام المحلية.
- ◀ ملف تهيئة التحليل في الوقت الفعلي بتنسيق XML.
- ◀ RunInfo.xml، الذي يقوم برنامج التحكم بإنشائه تلقائيًا في بداية التشغيل.

يتلقى RTA2 الأوامر من برنامج التحكم الذي يتضمن معلومات حول موقع RunInfo.xml وما إذا كان مجلد الإخراج محددًا أم لا. من خلال RunInfo.xml، يقوم RTA2 بقراءة اسم التشغيل، وعدد الدورات، وما إذا كانت القراءة مرتبطة بمؤشر، وعدد الشرائح في خلية التدفق.

## ملفات الإخراج

تُمرر الصور في الذاكرة إلى RTA2 في صورة شرائح، وهي مناطق تصوير صغيرة في خلية التدفق المحددة بواسطة عرض كاميرا واحدة. تحتوي خلية تدفق iSeq 100 i1 على 16 شريحة.

من هذه الصور، يُنتج برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) مجموعة من ملفات الاستدعاء الأساسية وملفات الفترة المُسجّلة بدرجات جودة عالية كنتائج أولية. تدعم الملفات الأخرى إنشاء النتائج الأولية.

| نوع الملف                    | وصف الملف، والموقع، والاسم                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ملفات الاستدعاء الأساسية     | توجد كل شريحة تم تحليلها متضمنة داخل ملف استدعاء أساسي، ويتم تجميعها في ملف واحد لكل دورة. يحتوي الملف المجمع على الاستدعاء الأساسي وسجل درجات جودة مُقترنة لكل عنقود.<br>Data\Intensities\BaseCalls\L001<br>[الدورة]، حيث [الدورة] تمثل رقم الدورة المكون من أربعة أرقام. يتم ضغط ملفات الاستدعاء الأساسي باستخدام برنامج ضغط الملفات .gzip |
| ملفات فهرس الاستدعاء الأساسي | يحفظ ملف فهرس الاستدعاء الأساسي معلومات الشريحة الأصلية. ويحتوي ملف الفهرس على رقم الشريحة وعدد العناقيد لكل شريحة.<br>Data\Intensities\BaseCalls\L001<br>Cycle].bcl.bgzf.bcij                                                                                                                                                               |
| ملف مواقع العنقود            | يحتوي ملف موقع عنقود واحد (s.locs) على إحداثيات س و ص لكل عنقود في خلية التدفق.<br>Data\Intensities<br>s.locs (البيانات\الكثافات)                                                                                                                                                                                                            |
| ملفات الفلتر                 | تحدد ملفات الفلتر ما إذا كانت العناقيد ستمر من الفلتر. يتم إنشاء ملف فلتر واحد لكل شريحة. يتم إنشاء ملفات الفلتر في الدورة 26 باستخدام 25 دورة من البيانات.<br>Data\Intensities\BaseCalls\L001<br>s_[lane].filter                                                                                                                            |

| نوع الملف                                      | وصف الملف، والموقع، والاسم                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ملفات InterOp                                  | مقاييس الوقت الفعلي لجودة التشغيل التي يتم تحديثها على مدار عملية التشغيل. تحتوي هذه الملفات الثنائية على قياسات الشرائح، والدورة ومقاييس على مستوى القراءة، كما أنها ضرورية لعرض المقاييس في عارض تحليل التسلسل.<br>مجلد InterOp |
| ملف تهيئة برنامج التحليل في الوقت الفعلي (RTA) | قوائم معلمات التشغيل. تم الإنشاء في بداية التشغيل، يجمع الملف القيم من ملف تهيئة المدخلات والقيم التي يحددها برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2).<br>[مجلد الجزر]، RTAConfiguration.xml                                       |
| ملف معلومات التشغيل *                          | يقوم بإدراج اسم التشغيل، وعدد الدورات لكل قراءة، وما إذا كانت القراءة هي إحدى قراءات الفهرس، وعدد القطاعات والشرائح. تم إنشاؤه في بداية التشغيل.<br>[Root folder]، RunInfo.xml                                                    |
| ملفات الصور المصغرة                            | الصور المصغرة لشرائح خلية التدفق.<br>[Images\L001\C[X.1]—يتم تخزين الملفات في مجلد واحد لكل ممر ومجلد فرعي واحد لكل دورة.<br>s_[lane]_[tile].jpg—تحتوي الصورة المصغرة على رقم الشريحة.                                            |

\* تم إنشاؤه بواسطة برنامج التحكم. يقوم برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) بإنشاء جميع الملفات الأخرى المدرجة في الجدول.

يحول Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) ومركز تسلسل BaseSpace ملفات استدعاءات القواعد إلى ملفات FASTQ تلقائيًا. عند التسلسل في الوضع اليدوي، استخدم الإصدار الأحدث من برنامج تحويل bcl2fastq لتحويل ملفات FASTQ. قم بتنزيل البرنامج من صفحات دعم برنامج تحويل bcl2fastq على موقع Illumina.

## اسم مجلد الإخراج والمسار

يقوم برنامج التحكم تلقائيًا بإنشاء مجلد الإخراج ومجلد التشغيل لكل عملية تشغيل. قم بالوصول إلى بيانات التشغيل من مجلد الإخراج، الذي يُمثل إحدى نسخ مجلد التشغيل. يُعدّ مجلد التشغيل مخصصًا لأغراض استخدام النظام. يُحدد مسار مجلد الإخراج من قبل المستخدم، ولكن يتم تحديده افتراضيًا على \:D. يقوم برنامج التحكم بتسمية المجلد باستخدام التنسيق التالي.

| التنسيق                                                | مثال                               |
|--------------------------------------------------------|------------------------------------|
| <YYYYMMDD>_<Instrument ID>_<Run Number>_<Flow Cell ID> | FFSP247_4_BNS417-05-25-12_20180331 |

يزيد حساب عمليات التشغيل بمقدار واحد في كل مرة يجري فيها النظام عملية التشغيل. تُعرّف الأرقام التسلسلية الجهاز وخلية التدفق.

## بنية مجلد الإخراج

- Recipe — ملف الصيغة المُحدد للتشغيل.
- Logs — ملفات السجل التي توضح تحليلات الجهاز، والخطوات التشغيلية، والأحداث الأخرى.
- Config — إعدادات التهيئة للتشغيل.
- RunParameters.xml
- RunInfo.xml
- CopyComplete.txt
- RunCompletionStatus.txt
- RTAComplete.txt
- RTAConfiguration.xml
- Data
  - Intensities
  - BaseCalls
  - L001
  - s.locs
- InterOp
- صور
- SampleSheet.csv — أوراق العينة أو بيان العينة.
- RTALogs (سجلات التحليل في الوقت الفعلي) — ملفات السجل تسرد أحداث برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2).

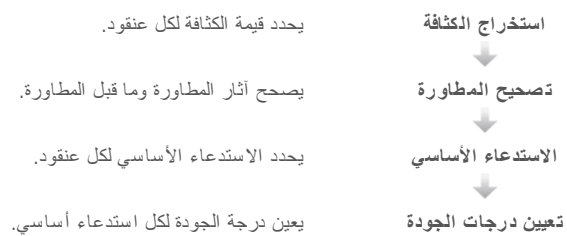
## معالجة الأخطاء

يقوم برنامج التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) بإنشاء ملفات السجل وكتابتها في مجلد سجلات التحليل في الوقت الفعلي (RTA). تم تسجيل الأخطاء في ملف الأخطاء بتنسيق الملف TSV.

تم نقل ملفات السجلات والأخطاء التالية إلى وجهة الناتج النهائي في نهاية المعالجة:

- ◀ \*GlobalLog.tsv\* يلخص أحداث التشغيل المهمة.
- ◀ \*Error.tsv\* يسرد الأخطاء التي حدثت أثناء التشغيل.
- ◀ \*WarningLog.tsv\* يسرد التحذيرات التي حدثت أثناء التشغيل.

## سير عمل التحليل في الوقت الفعلي



## استخراج الكثافة

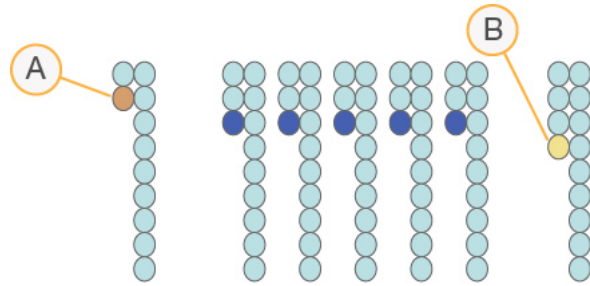
يقوم استخراج الكثافة بحساب قيمة الكثافة لكل مجمع نانو في إحدى الصور المحددة.

## تصحيح المطاوعة

في أثناء تفاعل التسلسل، يمتد كل شريط حمض نووي في أحد العناقيد بقاعدة واحدة لكل دورة. تحدث المطاوعة وما قبل المطاوعة عندما يخرج شريط من الطور خلال دورة الدمج الحالية.

- ◀ تحدث المطاوعة عند تخلف إحدى القواعد.
- ◀ تحدث عملية ما قبل المطاوعة عندما تتقدم إحدى القواعد.

الشكل 9 المطاوعة وما قبل المطاوعة



- A قراءة مع إحدى القواعد التي تمرّ بمرحلة المطاوعة
- B قراءة مع إحدى القواعد التي تمرّ بمرحلة ما قبل المطاوعة

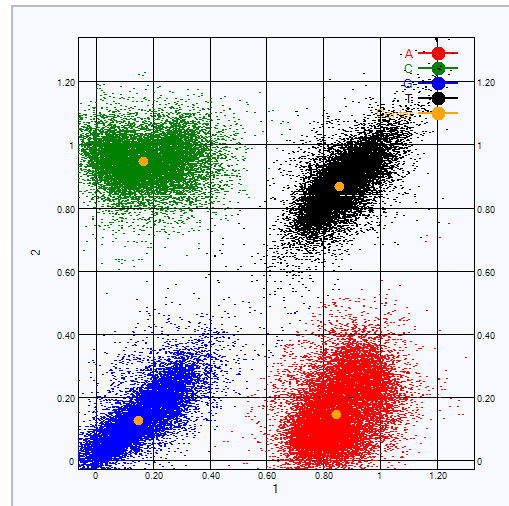
يصحح RTA2 تأثيرات المطاوعة وما قبلها، والذي يزيد من الحد الأقصى لجودة البيانات في كل دورة طوال عملية التشغيل.

## الاستدعاء الأساسي

يحدد الاستدعاء الأساسي إحدى القواعد (A، أو C، أو G أو T) لكل عنقود في شريحة معينة بدائرة محددة. يستخدم جهاز التسلسل iSeq 100 تسلسلاً باستخدام صبغة واحدة، فهو يتطلب صبغة واحدة وصورتين بغرض تشفير البيانات للقواعد الأربعة.

ينتج عن الكثافات المستخرجة من صورة واحدة ومقارنتها بنتيجة صورة ثانية أربعة تجمهرات متميزة، تتطابق كل واحدة منها مع أحد النيوكليوتيدات. يحدد الاستدعاء الأساسي أي جمهرة ينتمي إليها كل عنقود.

الشكل 10 تصور الكثافات العنقودية



الجدول 1 الاستدعاءات الأساسية في التسلسل بالصبغة الواحدة

| القاعدة | الصبغة في الصورة الأولى | الصبغة في الصورة الثانية | نتائج الصور التي تمت مقارنتها                               |
|---------|-------------------------|--------------------------|-------------------------------------------------------------|
| T       | قيد العمل               | قيد العمل                | العناقيد التي تُظهر كثافة في كلتا صورتين هي قواعد T.        |
| A       | قيد العمل               | متوقف عن العمل           | العناقيد التي تُظهر كثافة في الصورة الأولى فقط هي قواعد A.  |
| C       | متوقف عن العمل          | قيد العمل                | العناقيد التي تُظهر كثافة في الصورة الثانية فقط هي قواعد C. |
| G       | متوقف عن العمل          | متوقفة عن العمل          | العناقيد التي لم تظهر كثافة في أي صورة هي قواعد G.          |

## مرور العناقيد من الفلتر

يقوم التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) بفلتر البيانات الأولية أثناء التشغيل لإزالة القراءات التي لا تلي الحد الأدنى من مستوى جودة البيانات. تتم إزالة العناقيد المتداخلة والعناقيد ذات الجودة المنخفضة.

بالنسبة للتسلسل بصبغة أحادية، يستخدم التحليل في الوقت الفعلي 2 (RTA2) نظامًا قائمًا على الجمهرة لتحديد نقاء (قياس نقاء الكثافة) الاستدعاء الأساسي. تمر العناقيد من الفلتر (PF) عندما لا يوجد أكثر من استدعاء أساسي واحد في أول 25 دورة لديه نقاء أقل من الحد الأدنى الثابت. يتم إجراء محاذاة PhiX في الدورة رقم 26 على مجموعة فرعية من الشرائح للعناقيد التي تمر من الفلتر. لن تكون العناقيد التي لا تمر من الفلتر ذات استدعاء أساسي ولن تتم محادتها.

## قراءات المؤشر

تختلف قراءات مؤشر عملية الاستدعاء الأساسي عن قراءات تسلسل الاستدعاء الأساسي. لا يمكن أن تبدأ أول دورتين من قراءة المؤشر مع قاعدتي G، وإلا فلن يتم إنشاء الكثافة. للتأكد من أداء نظام موزع البيانات، يجب أن تكون الكثافة موجودة في أيٍّ من المرحلتين الأولى والثانية.

تأكد من عدم بدء تسلسل محول المؤشر **واحد على الأقل** للمكتبة المجمع بقاعدتي G. حدد تسلسلات محول مؤشر متوازنة بحيث تكون الإشارة موجودة في صورة واحدة على الأقل (تفضل في صورتين) لكل دورة. تم تصميم مخطط اللوحة والتسلسلات المقدمة في برنامج المؤشرات الثنائية الفريدة IDT for Illumina TruSeq للحصول على التوازن المناسب.

لمزيد من المعلومات حول المؤشرات والتجميع، راجع دليل تجميع محول المؤشر (مستند رقم 1000000041074).

## تعيين درجات الجودة

درجة الجودة، أو درجات الجودة، هي توقع لاحتمالية وجود استدعاء أساسي غير صحيح. تُشير درجة الجودة الأعلى إلى أن أحد الاستدعاءات الأساسية أعلى في الجودة وأقرب إلى أن يكون صحيحًا.

تعتبر درجة الجودة وسيلة مدمجة للوصول إلى احتمالات الخطأ الصغيرة. يُمثل (X)Q درجات الجودة، حيث تكون X هي درجة الجودة. يُبين الجدول التالي العلاقة بين درجة الجودة واحتمالية الخطأ.

| درجات الجودة (X)Q | احتمالية الخطأ      |
|-------------------|---------------------|
| Q40               | 0.0001 (1 في 10000) |
| Q30               | 0.001 (1 في 1,000)  |
| Q20               | 0.01 (1 في 100)     |
| Q10               | 0.1 (1 في 10)       |

### ملاحظة



يستند تعيين درجات الجودة على نسخة مُعدلة من خوارزمية فريد "Phred".

يقوم تعيين درجات الجودة بحساب مجموعة من مؤشرات التوقع لكل استدعاء أساسي، ثم تُستخدم القيم المتوقعة للبحث عن درجة الجودة في جدول الجودة. يتم إنشاء جداول الجودة لتقديم توقعات ذات جودة دقيقة بشكل مثالي لعمليات التشغيل التي تم إنشاؤها عن طريق تهيئة محددة لجهاز التسلسل الأساسي والإصدار الكيميائي.

بعد تحديد درجة الجودة، يتم تسجيل النتائج في ملفات الاستدعاء الأساسي.

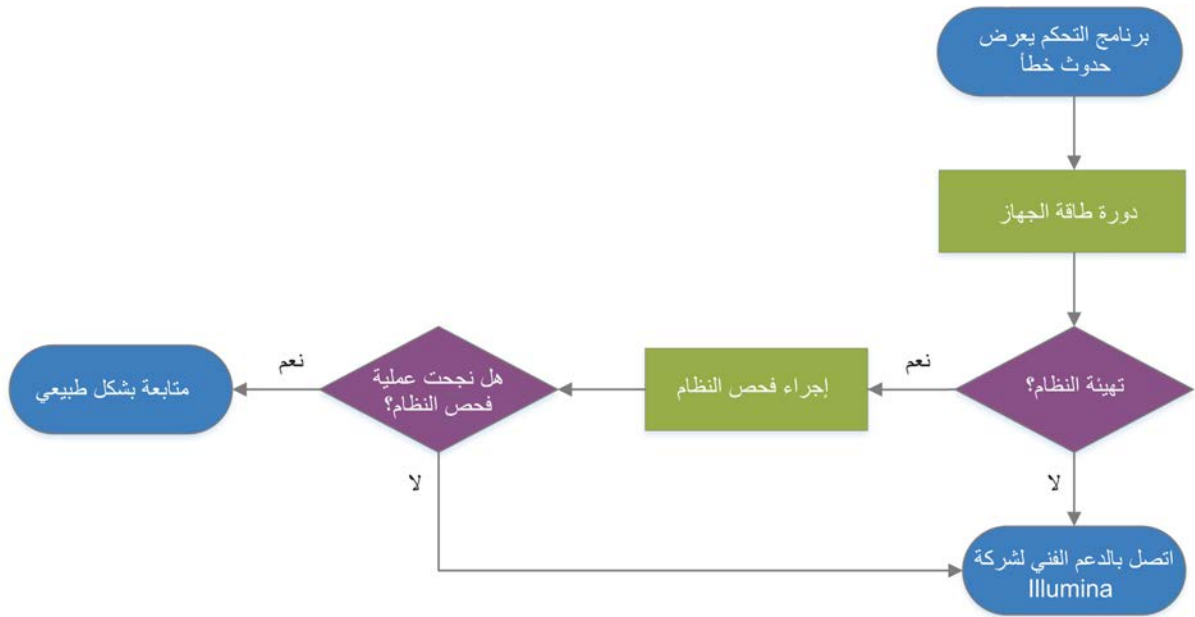
## الملحق B استكشاف الأخطاء وإصلاحها

|    |                        |
|----|------------------------|
| 40 | تحليل رسالة الخطأ      |
| 40 | إلغاء عملية التشغيل    |
| 41 | دورة طاقة الجهاز       |
| 42 | إجراء فحص النظام       |
| 44 | الحد من التسرب         |
| 46 | استعادة إعدادات المصنع |

### تحليل رسالة الخطأ

يقدم هذا الملحق تعليمات مفصلة حول الإجراءات المتنوعة لاستكشاف الأخطاء وإصلاحها. يوضح مخطط السير التالي سير عمل استكشاف رسائل الخطأ وإصلاحها التي تظهر خلال التهيئة، أو إعداد التشغيل، أو فحوصات ما قبل التشغيل، أو التسلسل، التي لا يتم حلها من خلال إعادة المحاولة. يُمكن حل العديد من الأخطاء من خلال دورة الطاقة؛ إيقاف تشغيل الجهاز ومن ثم إعادة تشغيله. تتطلب بعض الأخطاء الأخرى إجراء فحص النظام للتشخيص والحل.

الشكل 11 نظرة عامة على رسائل الأخطاء



### حالة إدارة العملية

لاستكشاف مشكلات إحدى الحالات وإصلاحها على شاشة إدارة العملية:

- ◀ في حال كان التشغيل قيد التقدم، فأغلق شاشة إدارة العملية، وانتظر لمدة خمس دقائق، ثم أعد فتحها.
- ◀ إذا لم يكن التشغيل قيد التقدم، فقم بإجراء دورة الطاقة للجهاز، ومن ثم أعد فتح شاشة إدارة العملية. راجع دورة طاقة الجهاز في الصفحة 41.

### إلغاء عملية التشغيل

بعد بدء التشغيل، يمكنك إغائها لإنهاء التشغيل، وإخراج الخرطوشة، والعودة إلى شاشة التسلسل.

#### تنبيه



إلغاء عملية التشغيل أمر نهائي. لا يمكن للبرنامج استئناف عملية التشغيل ولا يمكن إعادة استخدام المستهلكات بعد فحص الجهاز لجزء من فحوصات ما قبل عملية التشغيل.

- 1 حدد **Stop Run** (إيقاف عملية التشغيل)، ومن ثم حدد **Yes, Cancel** (نعم، إلغاء). تظهر شاشة إلغاء نظام التسلسل و عليها طابع زمني بتاريخ العملية المتوقفة وتوقيتها.
- 2 حدد **Eject Cartridge** (إخراج الخرطوشة) لفتح الباب وإخراج الدرج.
- 3 أزل الخرطوشة من الدرج.
- 4 قم بتخزين الخرطوشة أو التخلص منها حسب وقت حدوث الإلغاء:

| التعليمات                                                                                                                                                                       | الحالة                                                                     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|
| اترك خلية التدفق والمكتبة داخل الخرطوشة ثم ضعها جانبًا في درجة حرارة الغرفة لمدة تصل إلى ساعة.                                                                                  | قمت بالإلغاء قبل فحص الجهاز أو أثناء فحصه وترغب بإعادة استخدام المستهلكات. |
| أزل خلية التدفق من الخرطوشة. تخلّص من كلا المكونين وفقًا للمعايير الإقليمية المعمول بها.<br>• تتضمن خلية التدفق مكونات إلكترونية.<br>• تحتوي الخرطوشة على مكتبة وكواشف مستخدمة. | جميع الظروف الأخرى.                                                        |

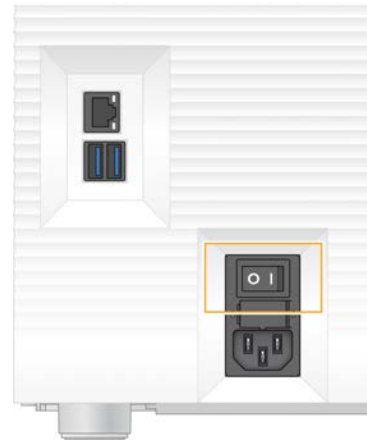
- 5 حدد **Close Door** (إغلاق الباب) لإعادة تحميل الصينية والعودة إلى الشاشة التسلسل. تؤكد أجهزة الاستشعار إزالة الخرطوشة.

## دورة طاقة الجهاز

تعمل دورة طاقة الجهاز على إغلاق النظام وإعادة تشغيله بشكل سليم لاستعادة الاتصال المفقود، أو محاذاة المواصفات أو حل مشكلة فشل التهيئة. تشير رسائل البرنامج إلى توقيت دورة الطاقة لحل خطأ أو تحذير.

- 1 من القائمة، حدد **Shut Down System** (إغلاق النظام).
- 2 في حال كان النظام لا يستجيب لأمر الإغلاق، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة على الجانب الأيسر من الجهاز حتى يخفت الضوء تدريجيًا.
- 3 عندما ينبض زر الطاقة، اضغط على زر الإغلاق على الجانب (O) من مفتاح الفصل الكهربائي الموجود باللوحة الخلفية. قد يستمر زر الطاقة في النبض بعد إيقاف تشغيل الطاقة.

الشكل 12 موقع مفتاح الفصل الكهربائي



- 4 انتظر لمدة 30 ثانية.
- 5 اضغط على زر الطاقة على الجانب (I) من مفتاح الفصل الكهربائي.



6 عندما ينبض زر الطاقة، اضغط عليه.

الشكل 13 موقع زر الطاقة



7 عندما يتم تحميل نظام التشغيل، قم بتسجيل الدخول إلى نظام التشغيل Windows. يجري تشغيل برنامج التحكم وتهيئة النظام. تظهر الشاشة الرئيسية عند اكتمال التهيئة.

## إجراء فحص النظام

يستخدم فحص النظام الذي يستغرق 45 دقيقة خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام وخرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام لاستكشاف أخطاء فحوصات ما قبل التشغيل والمشكلات الأخرى وإصلاحها. تتحقق اختبارات النظام الفرعي الأربعة مما إذا كانت المكونات تمت محادتها بصورة صحيحة وتعمل جيدًا.

لا تتطلب عملية التشغيل والصيانة الاعتيادية فحصًا للنظام.

- 1 قم بإزالة خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام وخرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام من التخزين في درجة حرارة الغرفة.
- 2 من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Check** (فحص النظام).
- 3 يظهر مربع حوار **System Check** (فحص النظام) مع الاختبارات الميكانيكية، والحرارية، والبصرية، واختبارات أجهزة الاستشعار المحددة.
- 4 حدد **Unload** (إلغاء تحميل) لفتح باب حجرة الخرطوشة وإخراج الدرج.
- 5 قم بإزالة الخرطوشة المستخدمة من الدرج في حال كانت موجودة.
- 6 افحص السطح الزجاجي لخلية التدفق القابل لإعادة الاستخدام للكشف عن وجود مخلفات مرئية. إذا تم العثور على مخلفات، قم بالتنظيف على النحو التالي.

a نظف السطح الزجاجي بمناديل كحولية.

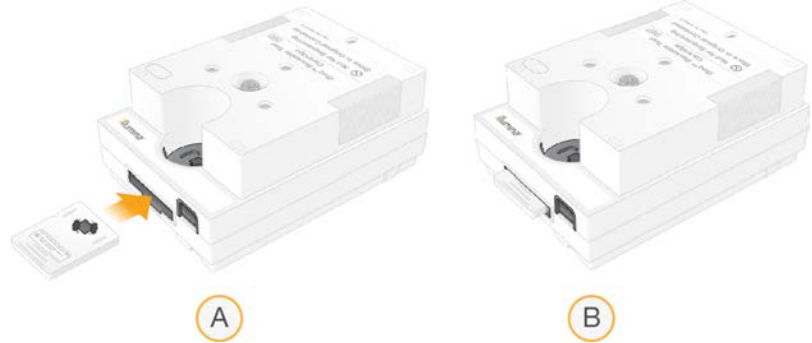
b قم بالتنظيف باستخدام منديل المختبر قليل الوبر.

c تأكد من أن خلية التدفق خالية من الوبر أو الألياف.

في الظروف العادية، لا يلزم تنظيف خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام.

6 أمسك خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام باستخدام مواضع القبضة بحيث يكون الملصق متجهًا لأعلى.

- 7 أدخل خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام داخل الفتحة الموجودة في مقدمة خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام. يشير صوت النقر المسموع إلى تثبيت خلية التدفق في موضعها الصحيح. كما يبرز المقبض من الخرطوشة عند تحميلها بشكل صحيح ويكون الزجاج مرتباً من نافذة الوصول.



- a تحميل خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام  
b خلية تدفق اختبارية قابلة لإعادة الاستخدام تم تحميلها

- 8 ضع خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام داخل الدرج بحيث تكون نافذة الوصول مُتجهة لأعلى وتكون خلية التدفق داخل الجهاز.



- 9 حدد **Load** (تحميل) لتحميل خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام وإغلاق الباب.
- 10 حدد **Start** (بدء) لبدء فحص النظام. أثناء فحص النظام، يقوم البرنامج بإخراج الخرطوشة وسحبها مرة واحدة وعرض العدد المتبقي من الاستخدامات الذي يظهر على الشاشة. كلما من عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام صالحة لما يصل إلى 130 استخدام.
- 11 عند اكتمال فحص النظام، قم بمراجعة كل اختبار لمعرفة ما إذا قد نجح أو فشل.

| النتيجة                      | الدلالة                                                                                  | الإجراء                                                                                       |
|------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| نجحت جميع الاختبارات الأربعة | يؤدي الجهاز وظيفته بشكل صحيح، ومن المحتمل أن تكون المشكلة متعلقة بالمستهلكات أو المكتبة. | قم بإعداد عملية تشغيل جديدة. إذا تم تخزين مستهلكات التشغيل السابق، فاستخدمها بالتشغيل الجديد. |
| فشل اختبار واحد على الأقل    | قد يتضمّن الجهاز مشكلة بالمعدات.                                                         | اتصل بالدعم الفني لشركة Illumina.                                                             |

- 12 حدد **Unload** (إلغاء تحميل) لإخراج خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام.
- 13 أزل خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام من الدرج.
- 14 أزل خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام من الخرطوشة.
- 15 أعد المكونات القابلة لإعادة الاستخدام إلى الحزمة الأصلية وقم بتخزينها في درجة حرارة الغرفة.
- 16 أغلق مربع حوار **System Check** (فحص النظام).

## الحدّ من التسرب

إذا تم اكتشاف سوء اتصال بالسوائل، أو مشكلة بالخرطوشة، أو حدوث تسرب أثناء إجراء التسلسل أو فحوصات ما قبل التشغيل، فسيقوم البرنامج بإنهاء التشغيل وإعلامك. بعد تقييم التسرب وتنظيف الجهاز، فسيؤكد فحص النظام أنه يمكنك متابعة التشغيل العادي.

تقوم صينية التقطير الموجودة في قاعدة الجهاز بالتقاط السوائل التي تتسرب من الخرطوشة. ومع ذلك، يمكن أن تصل السوائل المتسربة إلى مناطق أخرى من النظام. إلا أنه في ظل الظروف الطبيعية، تكون صينية التقطير جافة.

## تقييم التسرب

1 ارتد زوجًا جديدًا من القفازات الخالية من المساحيق.

### تحذير



تحتوي هذه المجموعة من الكواشف على مواد كيميائية يُحتمل أن تكون خطيرة. يمكن أن تحدث الإصابة الشخصية عن طريق استنشاق تلك المواد، وابتلاعها وملامستها للجلد والعين. ارتد معدات الحماية، بما في ذلك واقية العين، والقفازات، ومعطف المختبر المناسب لتجنب التعرض للمخاطر. تعامل مع الكواشف المستخدمة باعتبارها نفايات كيميائية وتخلص منها وفقًا للقوانين واللوائح الإقليمية، والوطنية، والمحلية المعمول بها. للحصول على المعلومات البيئية والصحية والمتعلقة بالسلامة، راجع ورقة بيانات السلامة (SDS) على [support.illumina.com/sds.html](http://support.illumina.com/sds.html).

2 اتبع المطالبات المعروضة على الشاشة لإخراج الخرطوشة.

3 افحص الخرطوشة للكشف عن السوائل المرئية.

إذا تواجدت كمية صغيرة من السوائل (> 500 ميكرو لتر) على السطح الزجاجي لخلية التدفق، فهو أمر مقبول.

4 إذا لم يكن هناك أي سوائل مرئية (أو تواجدت كمية مقبولة من السوائل)، فانتقل إلى تنظيف الجهاز.

بعد التنظيف، يؤكد فحص النظام سلامة التشغيل العادي.

5 إذا كانت هناك كمية كبيرة من السوائل مرئية على خلية التدفق، أو الخرطوشة، أو الجهاز، فقم بالإغلاق وفصل الاتصال على النحو التالي واتصل بالدعم الفني لدى Illumina.

a من القائمة، حدد **Shut Down System** (إغلاق النظام).

b في حال كان أمر الإغلاق لا يستجيب، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة على الجانب الأيسر من الجهاز حتى يخفت الضوء تدريجيًا.

c عندما ينبض زر الطاقة، اضغط على زر الإغلاق على الجانب (O) من مفتاح الفصل الكهربائي الموجود بالجزء الخلفي من الجهاز.

d انتظر لمدة 30 ثانية.

e افصل سلك الطاقة من مقبس الحائط، ومن ثم من مدخل طاقة التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية.

f افصل كبل الإيثرنت من مقبس الحائط، إذا كان ذلك ممكنًا، ثم من منفذ الإيثرنت الموجود باللوحة الخلفية.

## تنظيف الجهاز

1 قم بإيقاف تشغيل الجهاز وفصله لأغراض السلامة:

a من القائمة، حدد **Shut Down System** (إغلاق النظام).

b في حال كان أمر الإغلاق لا يستجيب، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة على الجانب الأيسر من الجهاز حتى يخفت الضوء تدريجيًا.

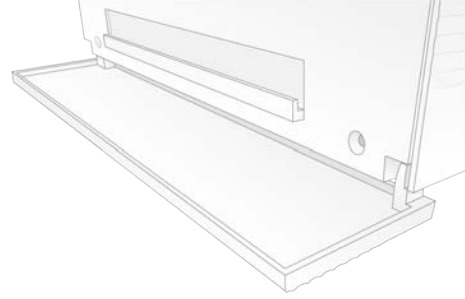
c عندما ينبض زر الطاقة، اضغط على زر الإغلاق على الجانب (O) من مفتاح الفصل الكهربائي الموجود بالجزء الخلفي من الجهاز.

d انتظر لمدة 30 ثانية.

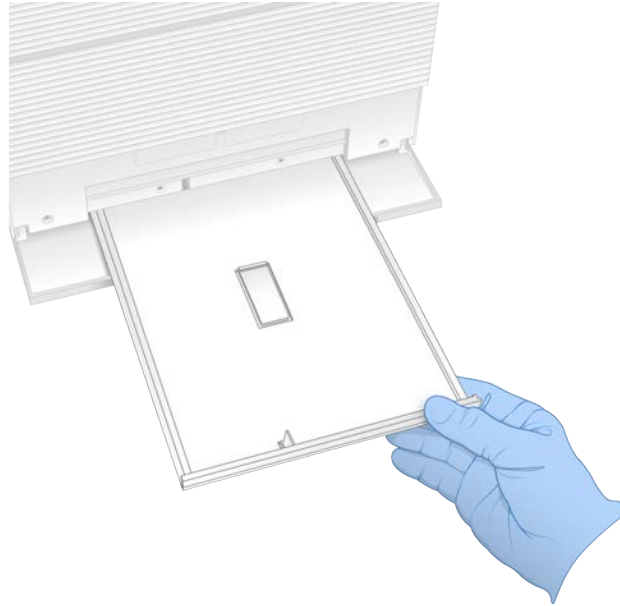
e افصل سلك الطاقة من مقبس الحائط، ومن ثم من مدخل طاقة التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية.

f افصل كبل الإيثرنت من مقبس الحائط، إذا كان ذلك ممكنًا، ثم من منفذ الإيثرنت الموجود باللوحة الخلفية.

2 ضع باب صينية التقطير أسفل حجرة الخرطوشة في الجزء الأمامي من الجهاز، ثم قم بخفض الباب.



3 افتح صينية التقطير وأزل لبادة صينية التقطير.



4 امسح أي سوائل متبقية من أسفل الصينية باستخدام مناشف ورقية.

5 تخلص من اللبادة وغيرها من المستهلكات وفقاً للمعايير الإقليمية. لمزيد من المعلومات، راجع ورقة بيانات السلامة (SDS) على [support.illumina.com/sds.html](http://support.illumina.com/sds.html).

6 ضع لبادة جديدة على صينية التقطير.

7 أغلق صينية التقطير، ثم أغلق باب صينية التقطير.

8 قم بتجفيف أي سوائل مرئية على الجهاز أو حوله باستخدام مناشف ورقية.

9 قم بتشغيل الجهاز وإعادة توصيله على النحو التالي.

- إن أمكن، قم بتوصيل كابل الإيثرنت بمنفذ الإيثرنت.
  - قم بتوصيل سلك الطاقة بمدخل التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية، ثم قم بتوصيله بمقيس الحائط.
  - اضغط على زر الطاقة على الجانب (I) من مفتاح الفصل الكهربائي المتواجد على اللوحة الخلفية.
  - عندما ينبض زر الطاقة، اضغط عليه.
  - عندما يتم تحميل نظام التشغيل، قم بتسجيل الدخول إلى نظام التشغيل Windows.
- يجري تشغيل برنامج التحكم وتهيئة النظام. تظهر الشاشة الرئيسية عند اكتمال التهيئة.

10 قم بإجراء فحص نظام للتأكد من أن النظام يعمل بصورة طبيعية. يشير نجاح فحص النظام إلى أن الجهاز يمكنه استئناف التشغيل العادي. للاطلاع على التعليمات، راجع إجراء فحص النظام في الصفحة 42.

## استعادة إعدادات المصنع

استعد إعدادات المصنع الافتراضية للجهاز من أجل خفض درجة إصدار البرنامج، أو تعافي النظام من تهيئة غير مرغوب فيها أو حذف بيانات المستخدم قبل إرجاع الجهاز إلى شركة Illumina. ينتج عن استعادة النظام إلغاء تثبيت برنامج التحكم وحذف محتويات محرك الأقراص C.

1 في حال تواجد مستودع الجينومات المرجعية الخاص Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي) على محرك الأقراص C:

- حرك المستودع إلى D:\Illumina\Genomes أو ملف محلي أو ملف شبكة آخر غير موجود على محرك الأقراص C.
- في Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)، أعد ضبط مسار المستودع إلى D:\Illumina\Genomes أو ملف محلي أو ملف شبكة آخر غير موجود على محرك الأقراص C. للاطلاع على التعليمات، راجع *Local Run Manager Software Guide* (إرشادات برنامج مدير التشغيل المحلي) (مستند رقم 1000000002702).

2 أعد تشغيل نظام التشغيل Windows.

3 عند المطالبة باختيار أحد أنظمة التشغيل، حدد **Restore to Factory Settings** (استعادة إعدادات المصنع).

تظهر خيارات نظام التشغيل للحظات سريعة قبل متابعة تشغيل برنامج التحكم iSeq تلقائيًا.

4 انتظر حوالي 30 دقيقة حتى اكتمال الاستعادة.

يُمكن أن تشمل الاستعادة عمليات إعادة تشغيل عديدة. عند اكتمال عملية الاستعادة، يُعاد تشغيل النظام باستخدام إعدادات المصنع الأصلية دون برنامج التحكم.

5 تثبيت برنامج التحكم:

- قم بتنزيل مثبت البرنامج من صفحات الدعم الخاصة بجهاز التسلسل iSeq 100. احفظ المثبت بموقع الشبكة أو محرك ذاكرة USB المحمولة.
- انسخ المثبت إلى C:\Illumina.
- افتح *iSeqSuiteInstaller.exe*، ومن ثمّ اتبع المطالبات لإجراء عملية التثبيت.
- عند اكتمال التحديث، حدد **Finish** (إنهاء).
- أعد تشغيل الجهاز. للحصول على التعليمات، راجع *دورة طاقة الجهاز في الصفحة 41*.

6 اتبع المطالبات المعروضة على الشاشة لإجراء إعداد لأول مرة، بما في ذلك فحص النظام باستخدام خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام وخليّة التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام.

7 قم بتثبيت أيًا من نماذج التحليل لمدير التشغيل المحلي:

- انتقل إلى حساب نظام التشغيل *sbsadmin*.
- قم بتنزيل مثبتات البرامج من صفحات الدعم الخاصة بمدير التشغيل المحلي. احفظ المثبتات بموقع الشبكة أو محرك ذاكرة USB محمول.
- انسخ المثبت إلى C:\Illumina.
- افتح المثبت (\*.exe)، ومن ثمّ اتبع المطالبات لإجراء عملية التثبيت.
- عند اكتمال التحديث، حدد **Finish** (إنهاء).

## الملحق C عملية الاستبدال المتقدمة

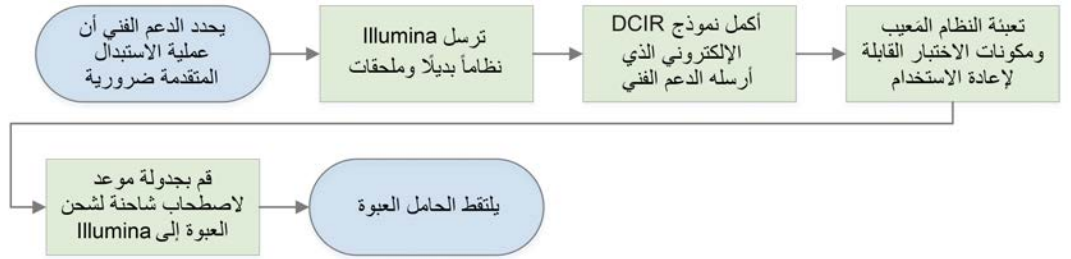
|    |                             |
|----|-----------------------------|
| 47 | المقدمة                     |
| 47 | استلام جهاز بديل            |
| 47 | تجهيز الجهاز الأصلي لإرجاعه |
| 50 | إرجاع الجهاز الأصلي         |

### المقدمة

وبما أن مرشحات الهواء ولبادة صينية التقطير هي قطع الغيار الوحيدة القابلة لإعادة الاستخدام لدى جهاز iSeq 100، تستخدم Illumina عملية الاستبدال المتقدمة لإصلاح المشكلات التي لا يمكن حلها عن بُعد.

تعمل عملية الاستبدال المتقدمة على إحلال النظام المُجدد محل النظام التالف أو المعيب. لتقليل زمن التوقف عن العمل، ستستلم الجهاز البديل قبل إعادة شحن الجهاز الأصلي مرة أخرى.

الشكل 14 نظرة عامة عن عملية الاستبدال المتقدمة



### التوافر الإقليمي

تتوفر عملية الاستبدال المتقدمة في أغلب المناطق. يمكن للمناطق الأخرى مواصلة الاعتماد على مهندسي الخدمة الميدانية لتوفير خدمة "طلب الدعم الفني لشركة Illumina"، التي تدعم النماذج، في منطقتك.

### استلام جهاز بديل

- 1 إذا لم يُجدد فحص النظام وغير ذلك من محاولات استكشاف الأعطال وإصلاحها، فاتصل بالدعم الفني لشركة Illumina.
  - ◀ قم بإجراء فحص آخر للنظام، في حال كان ذلك ممكناً، باستخدام خرطوشة اختبار قابلة لإعادة الاستخدام وخليّة تدفق اختبارية قابلة لإعادة الاستخدام مختلفتين.
  - ◀ اجعل نتائج القيام بعمليات التحقق من النظام متاحة للدعم الفني.
  - ◀ إذا تعذر على الدعم الفني حل المشكلة عن بُعد، فعليهم البدء في عملية الإرجاع وتقديم طلب للحصول على جهاز بديل.
- 2 عندما تتلقى النظام البديل:
  - ◀ أزل التغليف وثبته وفقاً لملصق إعداد جهاز التسلسل iSeq 100 (مستند رقم 1000000035963).
  - ◀ احتفظ بجميع عبوات التغليف، التي تُستخدم لتعبئة مكونات الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام والجهاز الأصلي عند الإرجاع.
  - ◀ ضع مستندات الإرجاع جانباً، والتي تشمل ملصق إرجاع خدمة الطرود المتحدة والفاتورة التجارية (الخاصة بعمليات الشحن الدولية).

### تجهيز الجهاز الأصلي لإرجاعه

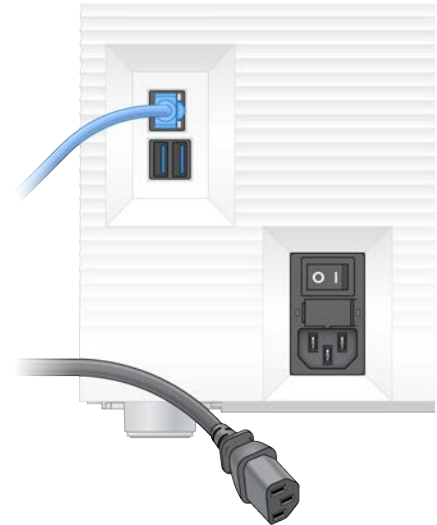
يُمكنك إرجاع النظام الأصلي، وخرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام، وخليّة التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام إلى Illumina في خلال 30 يوماً من استلام الجهاز البديل.

## احذف البيانات ثم قم بالإغلاق

- 1 إذا كان النظام قيد التشغيل، احفظ البيانات واحذفها على النحو التالي.
  - a من مستكشف الملفات، قم بنسخ أي ملفات ومجلدات تريد حفظها على محرك أقراص USB المحمول.
  - b احذف أي ملفات ومجلدات لا ترغب في مشاركتها مع Illumina.
 يكون موقع البيانات المتسلسلة حسب تحديد المستخدم إلا أن محرك الأقراص D هو الموقع الافتراضي.
- 2 قم بإغلاق النظام على النحو التالي.
  - a من القائمة، حدد **Shut Down System** (إغلاق النظام).
  - b في حال كان أمر الإغلاق لا يستجيب، اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة على الجانب الأيسر من الجهاز حتى يخفت الضوء تدريجيًا.
  - c عندما ينبض زر الطاقة، اضغط على زر الإغلاق على الجانب (O) من مفتاح الفصل الكهربائي الموجود بالجزء الخلفي من الجهاز.

## الكبلات والأسلاك غير المتصلة

- 1 إذا كانت إحدى الخراطيش داخل الجهاز ، فأعد تشغيل الجهاز وأزل الخرطوشة كما يلي.
  - a اضغط على زر الطاقة على الجانب (I) من مفتاح الفصل الكهربائي المتواجد على اللوحة الخلفية.
  - b عندما ينبض زر الطاقة، اضغط عليه.
  - c عندما يتم تحميل نظام التشغيل، قم بتسجيل الدخول إلى نظام التشغيل Windows.
  - d من قائمة برنامج التحكم، حدد **System Check** (فحص النظام).
  - e حدد **Unload** (إلغاء التحميل) لإخراج الخرطوشة، ومن ثم أزل الخرطوشة من الدرج.
  - f في حال فشلت عملية الإخراج، فاتصل بالدعم الفني لشركة Illumina للحصول على المزيد من الإرشادات.
  - g حدد **Load** (تحميل) لسحب الدرج الفارغ وإغلاق الباب.
  - h أغلق مربع حوار **System Check** (فحص النظام)، ومن ثم أغلق النظام.
 يُعدّ إغلاق النظام وإعادة تشغيله أمرًا ضروريًا لضبط الخرطوشة بوضع الإزالة.
- 2 افصل سلك الطاقة من مقبس الحائط، ومن ثم من مدخل طاقة التيار المتردد الموجود باللوحة الخلفية.



- 3 في حال كونه معمولًا به، فقم بما يلي.
  - ◀ افصل كبل الإنترنت من مقبس الحائط ثم من منفذ الإنترنت الموجود باللوحة الخلفية.
  - ◀ افصل لوحة المفاتيح والماوس من منافذ USB الموجودة باللوحة الخلفية.

## تطهير الجهاز

يتطلب شحن الجهاز إجراء التطهير التالي، الذي تؤكد Illumina على اكتماله. قد تتطلب الأنظمة التي تعمل في مختبر للسلامة الإحيائية من المستوى الثاني أو الثالث وكذلك المخاطر الخاصة بالموقع إجراءات إضافية لإزالة التلوث.

### إزالة التلوث باستخدام المبيّض

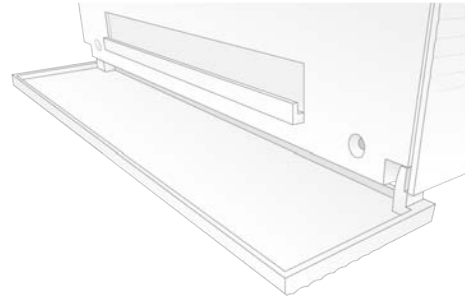
- 1 ارتد زوجًا جديدًا من القفازات الخالية من المساحيق.
- 2 اخفض شاشة الجهاز.
- 3 اسحب باب حجرة الخرطوشة برفق من الحواف الجانبية للفتح.



- 4 نظف باب الحجرة بالكامل باستخدام مناديل المبيّض:

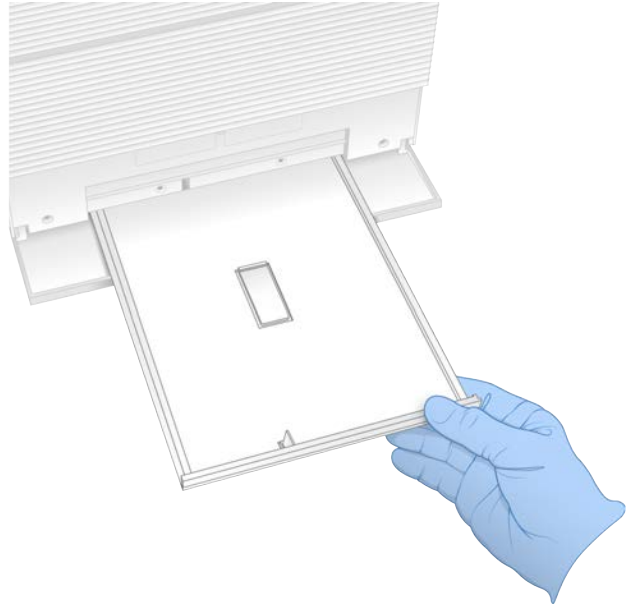
- ◀ باب داخلي
- ◀ باب خارجي
- ◀ مفصلات الباب

- 5 قم بإغلاق باب حجرة الخرطوشة.
- 6 ضع باب صينية التقطير أسفل حجرة الخرطوشة في الجزء الأمامي من الجهاز، ثم قم بخفض الباب.





## 7 افتح صينية التقطير وأزل لبادة صينية التقطير.



- 8 امسح أي سوائل متبقية من أسفل الصينية باستخدام مناشف ورقية.
- 9 تخلص من اللبادة وغيرها من المستهلكات وفقًا للمعايير الإقليمية. لمزيد من المعلومات، راجع ورقة بيانات السلامة (SDS) على [support.illumina.com/sds.html](http://support.illumina.com/sds.html).
- 10 نظف صينية التقطير باستخدام مناديل المبيض.
- 11 انتظر 15 دقيقة حتى يُحدث المبيض مفعوله.

## المعادلة باستخدام الكحول

- 1 بلل قطعة قماش أو المناشف الورقية بالماء. سيكون استخدام أي درجة جودة للمياه مقبولًا، بما في ذلك ماء الصنبور.
- 2 نظف المكونات التالية بقطعة قماش مبللة أو مناشف ورقية:
  - ◀ صينية التقطير
  - ◀ باب حجرة الخرطوشة (الداخلي والخارجي، بما في ذلك مفصلات الباب) يمنع الماء امتزاج المبيض والكحول.
- 3 أعد تنظيف المكونات التالية بمناديل كحولية:
  - ◀ صينية التقطير
  - ◀ باب حجرة الخرطوشة (الداخلي والخارجي، بما في ذلك مفصلات الباب) يزيل الكحول المبيض المتبقي الذي يمكنه أن يسبب التآكل.
- 4 تأكد من إغلاق باب صينية التقطير وباب حجرة الخرطوشة.
- 5 نظف مقعد المختبر حول الجهاز باستخدام مناديل المبيض أو محلول المبيض.

## إرجاع الجهاز الأصلي

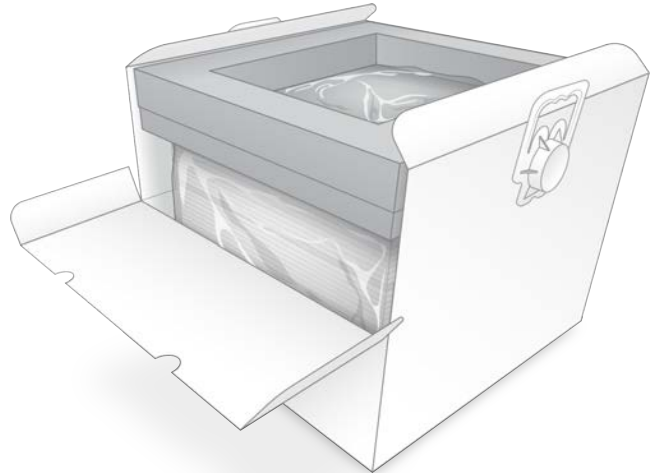
## تعبئة الجهاز

- 1 وفر مساحة كافية في المختبر لوضع الجهاز ومواد التعبئة.

- 2 ضع اللبادة الإسفنجية الصغيرة بين شاشة المراقبة المُخفضة والجهاز.
- 3 ضع الكيس البلاستيكي الرمادي أعلى الجهاز.



- 4 قم بخفض الغطاء الأمامي للصندوق الأبيض.
- 5 ضع الجهاز داخل الصندوق الأبيض بحيث يكون الجانب الأمامي من الجهاز مواجهًا لك.
- 6 ضع القطعة الإسفنجية المربعة أعلى الجهاز بحيث تكون الجوانب الرقيقة من الإسفنج ترتكز على الجانب الأمامي والخلفي للجهاز. تأكد أن القطعة الإسفنجية محاذية للجزء العلوي من الصندوق.

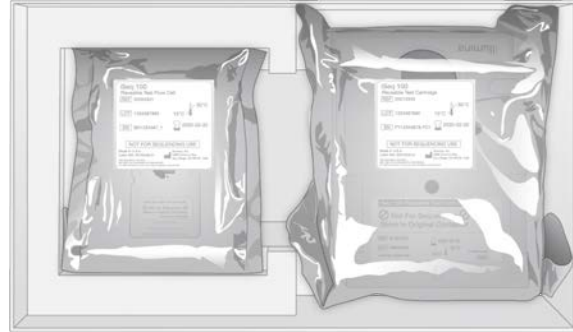


- 7 أغلق الغطاء الأمامي، ومن ثم أغلق الجزء العلوي من الصندوق.

### تعبئة مكونات الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام

- 1 ضع خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام الخاصة بجهاز iSeq 100 داخل الكيس القابل لإعادة الغلق الأكبر حجمًا ثم أغلقه.
- 2 ضع خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام الخاصة بجهاز iSeq 100 في العلبة ذات الشكل الصدفي.
- 3 ضع العلبة ذات الشكل الصدفي داخل الكيس القابل للغلق الأصغر حجمًا ثم أغلقه.

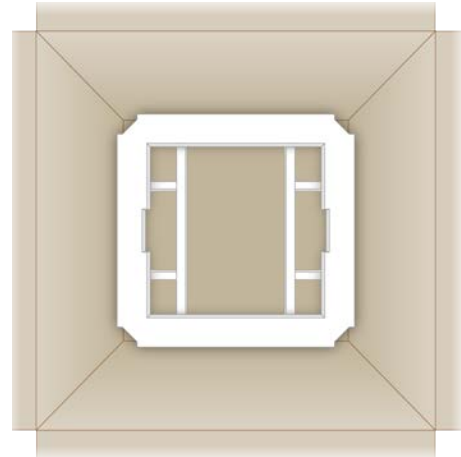
4 ضع كلا الكيسين القابلين لإعادة الغلق داخل علبة ملحقات جهاز التسلسل iSeq 100.



5 أغلق علبة الملحقات.

## شحن الجهاز

1 في حالة النقل، ضع القاعدة الإسفنجية الواقية في قاع صندوق الشحن البني.



2 ارفع الصندوق الأبيض باستخدام المقابض (يوصى برفعه بواسطة شخصين)، ومن ثم أنزل الصندوق الأبيض داخل الصندوق البني. يُمكن رفعه من أي اتجاه.



**تنبيه** يجب شحن الصندوق الأبيض داخل الصندوق البني. لم يصمم الصندوق الأبيض أو يُصنَّف لأغراض الشحن.

3 ضع الغطاء الإسفنجي الواقية على الجزء العلوي من الصندوق الأبيض.

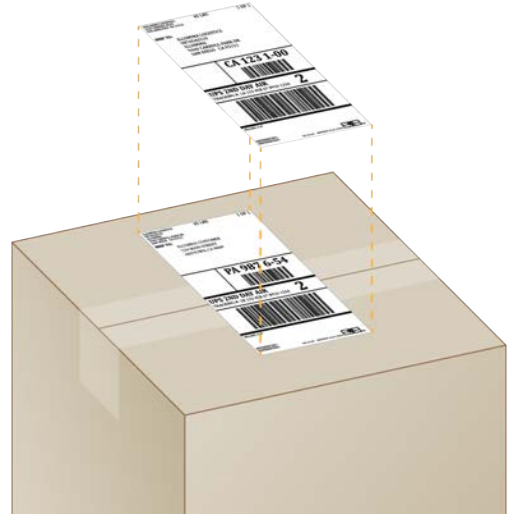
4 ضع علبة الملحقات وسط الغطاء الإسفنجي.

5 ضع اللبادة الإسفنجية السوداء فوق علبة الملحقات.

6 إذا طلب الدعم الفني لشركة Illumina منك أن ترجع سلك الطاقة، فضعه في أي مكان في العلبة البنية.

7 أغلق الصندوق البني وثبته بشريط الشحن اللاصق.

8 ضع ملصق الإرجاع أعلى ملصق الشحن الأصلي أو انزع ملصق الشحن الأصلي.



9 [الشحن الدولي] قم بإلصاق الفاتورة التجارية بصندوق الشحن.

10 اشحن الجهاز إلى Illumina عبر خدمة الطرود المتحدة.

- ◀ إذا كان المختبر الخاص بك لديه شحنات يومية مجدولة مع خدمة الطرود المتحدة، فسلم صندوق الشحن الموضوع عليه الملصق إلى السائق.
- ◀ إذا لم يكن المختبر الخاص بك لديه شحنات يومية مجدولة مع خدمة الطرود المتحدة، فأبلغ خدمة عملاء Illumina حتى يُمكنهم جدولة إعادة الشحنة من أجلك.

## B

اسم عملية التشغيل؛ القراءة الفردية؛ نهاية مقترنة؛ أنواع  
القراءة؛ دورات القراءة؛ مجلد  
الإخراج؛ المؤشرات؛ القراءات؛ محولات المؤشر  
5؛ محولات المؤشر i7 27

BSL-2 (مستوى السلامة الحيوية-2)؛ BSL-3 (مستوى السلامة  
الحيوية-3) 49

## L

إعادة الاتصال؛ نظام التشغيل؛ نظام تشغيل Windows  
تسجيل الدخول؛ التهيئة؛ فحص النظام 45  
إعداد الموقع؛ الصندوق الأبيض 50  
إعداد الموقع؛ محدد البروتوكول المخصص؛ ملصق الإعداد؛ السلامة  
والامتثال؛ تحديد الهوية باستخدام موجات الراديو

Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)

أوراق العينة

إنشاء؛ محول التسلسل؛ قالب، ورقة العينة؛ أوراق العينة  
قوالب؛ أوراق العينة

التسمية؛ التسمية

أوراق العينة 13

## P

الوصول للشبكة؛ علامة تبويب Customization  
(تخصيص) 11  
إعدادات النظام؛ التسمية  
لقب الجهاز؛ إعدادات الصوت؛ الصور المصغرة، حفظ؛ البرنامج  
إعدادات التحديث؛ علامة تبويب Customization  
(تخصيص) 14

PhiX؛ مكينات التحكم 11

## R

الأبواب

الفتح يدويًا؛ المبيض 49

الأخطاء

الرسائل؛ دورة الطاقة؛ فحوصات النظام 40

الإعداد لأول مرة؛ المراوح؛ قطع الغيار؛ مُرشحات الهواء

الموقع؛ تواريخ انتهاء الصلاحية 31

الإغلاق؛ زر الطاقة؛ مفتاح الفصل الكهربائي 33, 41

الأيقونات؛ المستهلكات

التغليف؛ تواريخ انتهاء الصلاحية؛ جهة التصنيع؛ أرقام قطع

الغيار؛ رمز الدفعة؛ أرقام المجموعات؛ المواد الكيميائية

الخطرة؛ ظروف التخزين 9

البرنامج

إعدادات التحديث 15

توافق الكاشف؛ المواد الكاشفة

توافق البرنامج؛ إصدارات البرنامج 9

التآكل، المنع 50

التحذيرات؛ الأخطاء؛ الرموز 6

التحكم في الجودة، مكينات؛ تغيير طبيعة المكينات؛ طرق التطبيع؛

مكينات ذات الطاقين 20

التخزين

مجموعات المادة الكاشفة؛ خلايا التدفق

التخزين؛ ظروف التخزين؛ الخرطوشة

التخزين؛ المواد الكاشفة

التخزين 7

التسلسل

سير العمل؛ المستندات؛ الاختبار

التصميم؛ مدير التشغيل المحلي

المستندات؛ DesignStudio؛ المكينات؛ مجموعة إعداد

المكتبة 1

## W

Windows

الحسابات؛ حساب المسؤول؛ حساب المستخدم؛ أنواع

الحسابات؛ sbsadmin في مقابل sbsuser 11

## I

إزالة التغليف؛ الجهاز

التثبيت؛ المرتجات

مستندات؛ ملصق إعداد؛ التغليف

إعادة الشحنات 47

استخدام الحدود، عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام 4

استخدام الحدود، عناصر الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام؛ تنظيف

خلايا التدفق؛ مجموعة اختبار جهاز Seq 100؛ عمليات

التشخيص؛ فحوصات ما قبل التشغيل؛ أنظمة

فرعية؛ خرطوشة الاختبار القابلة لإعادة الاستخدام؛ خلية

التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام؛ فحوصات النظام

المدّة؛ اجتياز فحص النظام؛ فشل فحص النظام؛ فحوصات النظام

النتائج 42

استئناف عمليات التشغيل؛ إيقاف عمليات التشغيل؛ إنهاء عمليات

التشغيل؛ المستشعرات؛ خرطوشة

التخلص؛ خرطوشة

التخزين؛ النفايات الإلكترونية؛ الكواشف

التخلص 40

|                                                           |                                                                  |
|-----------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| النقل؛ إعداد الموقع؛ سلك التيار؛ طاقة التيار المتردد      | التنبهات؛ تحديثات البرامج الثابتة؛ البرنامج                      |
| منفذ إيثرنت؛ الجهاز                                       | تنبيهات التحديث؛ محرر التسجيل 30                                 |
| الوزن؛ الوزن 33                                           | التهيئة                                                          |
| النيوكليوتيدات؛ تسلسل باستخدام صبغة واحدة؛ القواعد؛ تشغيل | الفشل؛ الاتصالات المفقودة؛ محاذاة المواصفات                      |
| البيانات؛ الكثافات؛ الصور 38                              | ؛ الأخطاء؛ التحذيرات 41                                          |
| الوضع اليدوي                                              | الجيل التالي من تقنيات التسلسل (NGS 1                            |
| حول؛ الوضع اليدوي                                         | الحد الأدنى من مستوى الجودة؛ تسلسل بالصبغة الواحدة؛ قياسات       |
| ملفات FASTQ؛ ملفات FASTQ؛ رمز التعليمات؛ إعداد            | النقاء؛ المرور من الفلتر PF؛ محاذاة PhiX؛ نسبة المرور من         |
| التشغيل                                                   | الفلتر %PF؛ فترة العناقيد؛ العناقيد؛ الفترة 39                   |
| الشاشات؛ تسلسلات المحول؛ قالب؛ ورقة عينة؛ أوراق           | الشبكة                                                           |
| العينة                                                    | الإعدادات الافتراضية؛ إعداد الموقع؛ الشبكة                       |
| قوالب؛ أوراق العينة؛ اتجاهات مؤشر 2؛ اتجاهات              | التوجيهات؛ علامة تويب الوصول إلى الشبكة 15                       |
| 26 i5                                                     | الصور المصغرة؛ صور؛ عمليات التشغيل                               |
| ملفات بتنسيق FASTQ؛ ملفات بتنسيق FASTQ؛ الصور؛ برنامج     | الحجم 14                                                         |
| تحويل bcl2fastq2؛ تحويل الملف؛ ملفات                      | العلامات؛ التسلسل                                                |
| التحويل؛ الشرائح؛ ملفات الفلتر؛ العناقيد                  | الدوائر؛ التسلسل                                                 |
| المواقع؛ ملفات BCL؛ ملفات الاستدعاء الأساسية؛ ملفات       | القرارات؛ المؤشر                                                 |
| InterOp؛ عارض تحليل التسلسل 35                            | الدوائر؛ خلايا التدفق                                            |
| أنواع القراءة؛ الحد الأقصى من الدورات؛ الحد الأدنى من     | عدد الدورات 9                                                    |
| الدورات؛ دورات إضافية؛ أطوال القراءة؛ المطورة وما قبل     | العناقيد                                                         |
| المطورة؛ دورات المؤشر 19                                  | التحسين؛ فلتر المرور؛ %PF (النسبة المئوية لفلتر                  |
| إيقاف التشغيل؛ إغلاق 44, 48                               | المرور)؛ النسبة المئوية المشغولة؛ %Occupancy                     |
|                                                           | (النسبة المئوية المشغولة)؛ تحسين تركيز                           |
|                                                           | التحميل؛ تركيزات التحميل؛ Nextera DNA Flex؛ مكتبة                |
|                                                           | AmpliSeq Library PLUS for                                        |
|                                                           | Illumina؛ مجموعة إعداد المكتبة؛ Nextera Flex                     |
|                                                           | للتخصيص؛ TruSeq DNA Nano (نانو الجمض                             |
|                                                           | النووي من DNA TruSeq؛ TruSeq DNA                                 |
|                                                           | PCR-Free (خالٍ من تفاعل البلمرة التسلسلي                         |
|                                                           | (PCR)؛ لحمض النووي لـ TruSeq 18                                  |
|                                                           | الفصل؛ سلك الطاقة؛ مقيس الحائط؛ طاقة التيار المتردد              |
|                                                           | مقيس؛ كبل إيثرنت؛ منفذ إيثرنت 44                                 |
|                                                           | المجال الخاص؛ المجالات؛ عمليات التشغيل                           |
|                                                           | المراقبة في مركز تسلسل BaseSpace؛ عمليات التشغيل                 |
|                                                           | التخزين في مركز تسلسل BaseSpace؛ إعداد التشغيل                   |
|                                                           | خيارات التهيئة؛ خيارات تحليل البيانات؛ Illumina                  |
|                                                           | Proactive Support (الدعم الاستباقي                               |
|                                                           | لشركة Illumina)؛ الاشتراكات بالمؤسسة 12                          |
|                                                           | المحرك D؛ القرص الصلب؛ عمليات التشغيل                            |
|                                                           | الحجم؛ مجلد عملية التشغيل؛ مجلد الإخراج؛ إدارة العملية؛ مساحة    |
|                                                           | القرص؛ حذف عمليات التشغيل 30                                     |
|                                                           | المساعدة الفنية؛ التعليمات، الجزء الفني؛ دعم العملاء؛ الوثائق 58 |
|                                                           | المطورة؛ ما قبل المطورة؛ 38                                      |
|                                                           | المواد الكاشفة i1 100 iSeq؛ مجموعة أرقام الكتلوج؛ بديل           |
|                                                           | محلول إعادة التعليق المخفف (RSB)؛ محلول إعادة التعليق            |
|                                                           | المخفف؛ PhiX 16                                                  |
|                                                           | المواد الكاشفة؛ المجموعة؛ مجموعة المواد الكاشفة 7                |
|                                                           | النخزين                                                          |
|                                                           | الخرطيش المذابة؛ تغليف؛ خرطوشة؛ تغليف؛ حمامات المياه؛ الثلج      |
|                                                           | الجاف؛ دورات التجميد والإذابة 19                                 |

## خ

درجة الجودة Q30؛ مقاييس النواتج الإجمالية المتوقعة؛ درجات الجودة؛ درجات الجودة؛ إدارة العملية؛ عمليات التشغيل التحقق من الحالة؛ مشغول %؛ النسبة المئوية لمرور العناقيد من الفلتر؛ المرور من الفلاتر؛ النسبة المئوية المشغولة؛ النسبة المئوية للمرور من الفلتر 25, 28 دليل التجميع؛ أداء نظام موزع البيانات؛ الاستدعاء الأساسي؛ المؤشرات تسلسلات المحول؛ قواعد G؛ تنوع القواعد؛ برنامج المؤشرات الثنائية الفريدة IDT for Illumina TruSeq 39 دورة الطاقة؛ عملية غير مكتملة؛ عملية متوقفة 40

خدمة الطرود المتحدة؛ مرئجات ملصقات؛ ملصقات الشحن؛ الفاتورة التجارية؛ عمليات الشحن الدولية؛ تعينة 52 خدمة النسخ العالمية؛ مجلد الإخراج 6 خدمة النسخ العالمية؛ مدير التشغيل المحلي؛ مجموعة البرامج؛ تحليل الصورة؛ الاستدعاء الأساسي؛ تحليل

الطرق 5  
خرطوشة

اتجاه التحميل؛ المستهلكات

المسح؛ الأبواب

إغلاق 24, 27

خرطوشة اختبار قابلة لإعادة الاستخدام؛ خلية التدفق الاختبارية القابلة لإعادة الاستخدام؛ المرئجات

الموعد النهائي 47

خزانة المكتبة 22

خطوات داخل الجهاز؛ تحليل خارج الجهاز؛ تحليل

خارج الجهاز؛ التسلسل بالصيغة

الواحدة؛ التصوير؛ النيوكلييدات؛ الاستدعاءات

الأساسية؛ درجات الجودة؛ ملفات الاستدعاء الأساسي

؛ التحليل

الطرق؛ تعديل خواص المكتبات؛ المكتبات

تعديل خواص؛ توسيع 18

خلايا التدفق

التخلص؛ الخرطوشة؛ التخلص؛ الفورماميد؛ مواد كيميائية

خطرة؛ المستهلكات

التخلص؛ ورقة بيانات السلامة؛ الكواشف

التخلص؛ النفايات الإلكترونية 26, 28

خلايا تدفق نموذجية؛ الممرات، خلية التدفق؛ خلايا التدفق

ممرات؛ مواضع القبض؛ مستشعرات شبه موصل أكسيد الفلز

المكمل (CMOS)؛ مستشعر بصري؛ واجهة

كهربائية؛ ذاكرة للقراءة فقط قابلة للمسح والبرمجة

كهربائياً (EEPROM)؛ المستهلكات

التعقب؛ المستهلكات؛ التعقب 7

## ز

زر الطاقة؛ شاشة مراقبة؛ شريط الحالة؛ شريط الضوء؛ حجرة المستهلكات 3

## س

سطور الأوامر؛ دورة الطاقة 16

## ش

شبكة WiFi، التشغيل، الإيثرنت، التشغيل؛ خيارات

المحول؛ Windows

الإعدادات؛ تعليمات Windows 10 15

## ص

صندوق الملحقات 51

صينية التقطير

الباب؛ صينية التقطير

الموقع؛ لبادات؛ ورقة بيانات السلامة؛ SDS 45, 49

صينية التقطير؛ السوائل، مسرّبة؛ السوائل، مسرّبة 44

## ع

عمليات التشغيل

الحساب؛ الأجزاء المكوّنة للصيغة؛ عنوان IP؛ أسماء جهاز

الكمبيوتر؛ رقم التسلسل؛ التسمية

اسم جهاز الكمبيوتر 5

مراقبة مركز تسلسل BaseSpace؛ عمليات التشغيل

التخزين في مركز تسلسل BaseSpace؛ إعداد التشغيل

خيارات التهيئة؛ علامة تبويب الإعدادات؛ إعدادات

الإعداد السريع؛ خيارات تحليل البيانات؛ دعم

Local Run؛ Illumina

Manager (مدير التشغيل المحلي)

الإعدادات السريعة؛ مركز تسلسل

BaseSpace؛ الإعدادات السريعة 11

## د

درج؛ درج الخرطوشة؛ المواد الكاشفة المستخدمة؛ الأبواب

التصميم 4

درجات الجودة؛ الأخطاء

الاحتمالية، خوارزمية فريد "Phred"؛ جداول الجودة 39

درجة الجودة Q30؛ إجمالي مقاييس النواتج المتوقعة؛ درجات

الجودة؛ درجات الجودة؛ إدارة العملية؛ عمليات التشغيل

التحقق من الحالة؛ مشغول %؛ النسبة المئوية لمرور العناقيد من

الفلتر؛ المرور من الفلاتر؛ النسبة المئوية

المشغولة؛ النسبة المئوية للمرور من الفلتر 26, 28

## ف

التنزيلات؛ مدير التشغيل المحلي  
الوحدات؛ صفحات الدعم؛ الصيغ؛ البرنامج؛ خدمة النسخ  
العالمية؛ التحديثات التلقائية؛ تحديثات البرامج  
اليدوية؛ التنبيهات؛ مثبت مجموعة البرامج؛ البرنامج  
التثبيت؛ تثبيت البرنامج 30  
الحالة؛ التحليل  
الحالة 7

فحص الجهاز؛ فحص التدفق؛ المستهلكات  
إعادة الاستخدام؛ بدء التشغيل التلقائي؛ دورة الطاقة 25, 28

## ق

مركز تسلسل "BaseSpace Sequence Hub"  
تحميل الملفات 6  
مركز تسلسل BaseSpace  
متطلبات ورقة العينة 13  
ملفات الاستدعاء الأساسية؛ التحليل  
الطرق 18

قطع الغيار القابلة للاستخدام؛ إعادة التجديد؛ مرشحات الهواء؛ صينية  
التقطير  
اللبادات؛ إرجاع الأجهزة 47

## ك

ملفات السجل؛ أوراق العينة؛ بيان العينة؛ إعدادات التهيئة؛ الصور 37  
ملفات السجل؛ ملف بتتسيق TSV؛ الأخطاء؛ التنبيهات 37  
منافذ USB؛ الماوس؛ لوحات المفاتيح؛ إيثرنت؛ مفتاح الفصل  
الكهربائي؛ طاقة التيار المتردد  
مدخل؛ سلك الطاقة؛ النقل 3  
منافذ USB؛ تحديثات البرامج الثابتة؛ محرر التسجيل 31  
مواصفات حجرة التجميد؛ مواصفات التلاجة 17  
موقع الاستضافة؛ إعدادات التمرکز؛ الإعدادات  
التحرير؛ 12

كبل إيثرنت؛ سلك الطاقة؛ طاقة التيار المتردد  
مقيس؛ مقيس الحائط؛ منفذ إيثرنت؛ خرطوشة عالق؛ الخرطوشة  
عالق في الجهاز 48  
كتم الصوت؛ إعدادات الصوت؛ إعدادات الصوت 14

## م

نافذة الوصول، خرطوشة؛ المواد الكاشفة؛ المصباح  
المضيء؛ المكثبات؛ السوائل؛ المواد الكاشفة  
المستخدمة؛ عمليات الغسيل 8  
نظارات السلامة؛ معاطف المختبرات؛ معدات الوقاية الشخصية 19  
نظام التشغيل؛ Windows؛ تسجيل الدخول؛ التهيئة 34, 41  
نماذج الدعم؛ مهندسو الخدمة الميدانية 47

مجلد الإخراج  
الموقع الافتراضي؛ عمليات التشغيل  
الحساب؛ رقم التسلسل؛ مجلد التشغيل؛ مستشعرات شبه  
موصل أكسيد الفلز المكمّل (36 CMOS)  
مجلد التشغيل؛ محرك الأقراص D؛ محرك الأقراص C؛ مجلد  
الإخراج الافتراضي؛ مجلد الإخراج  
الموقع الافتراضي؛ خدمة النسخ العالمية؛ محركات أقراص  
داخلية؛ محركات أقراص خارجية 15  
مجموعات النانو؛ الكثافات؛ الصور 38  
مجموعات

## ن

أرقام الكتالوج؛ مناديل المبيض؛ صينية التقطير  
اللبادات؛ اللبادات؛ مرشحات الهواء  
قطع الغيار؛ المناديل الكحولية؛ PhiX؛ الضمان؛ مجموعة  
اختبار؛ مجموعة اختبار نظام iSeq 100 17  
محرك الأقراص C؛ الإعدادات الافتراضية للمصنع؛ الإعداد لأول  
مرة؛ خفض درجة إصدار البرنامج؛ البرنامج  
خفض درجة الإصدار؛ إعادة التشغيل 46  
محرك القرص D؛ حذف البيانات 48  
محلول إعادة التعليق المخفف؛ بديل محلول إعادة التعليق المخفف  
(RSB)؛ مكثبات

## و

تخزين 1 نانومول؛ تخزين  
مكثبات مخففة؛ تركيزات البدء؛ المكثبات  
تركيزات البدء 20  
مدير التشغيل المحلي  
أدلة سير العمل؛ مدير التشغيل المحلي  
المستندات؛ عمليات التشغيل  
تحرير المعلومات؛ تحرير معلومات التشغيل؛ مجلد  
الإخراج؛ مجلد الإخراج الافتراضي؛ قراءة  
مزدوجة الطرفين؛ قراءة مفردة 25

واجهة كهربائية؛ مستشعرات شبه موصل أكسيد الفلز المكمّل  
(CMOS)؛ موانع التسرب  
التغليف  
التخلص؛ مواضع المقبض؛ التغليف  
خلية التدفق 23  
ورقة بيانات السلامة؛ تسرب؛ فحوصات النظام 44  
وضع Local Run Manager (مدير التشغيل المحلي)،  
حول؛ رمز التعليمات؛ إعداد التشغيل  
شاشات؛ مدير التشغيل المحلي  
إنشاء عمليات تشغيل؛ الوصول عن بعد؛ مدير التشغيل  
المحلي  
الوصول عن بعد؛ Chromium  
فتح؛ Chromium  
شاشة فارغة؛ شاشة فارغة،  
23 Chromium



## المساعدة الفنية

للمساعدة الفنية، اتصل بالدعم الفني لشركة Illumina.

الموقع الإلكتروني: [www.illumina.com](http://www.illumina.com)  
عنوان البريد الإلكتروني: [techsupport@illumina.com](mailto:techsupport@illumina.com)

هواتف دعم عملاء شركة Illumina

| إقليمي         | الرقم المجاني   | المنطقة          |
|----------------|-----------------|------------------|
|                | +1 800 809 4566 | أمريكا الشمالية  |
| +34 800300143  | +34 911899417   | إسبانيا          |
|                | +1.800.775.688  | أستراليا         |
| +45 89871156   | +45 80820183    | الدنمارك         |
| +46 200883979  | +46 850619671   | السويد           |
|                | 400.066.5835    | الصين            |
| +49 8938035677 | +49 8001014940  | ألمانيا          |
| +44 2073057197 | +44 8000126019  | المملكة المتحدة  |
| +47 21939693   | +47 800 16836   | النرويج          |
| +43 19286540   | +43 80000249    | النمسا           |
|                | 0.800.111.5011  | اليابان          |
| +016950506 353 | +353 1800936608 | أيرلندا          |
| +39 236003759  | +39 800985513   | إيطاليا          |
| +32 34002973   | +32 80077160    | بلجيكا           |
|                | 00806651752     | تايوان، الصين    |
|                | +1.800.579.2745 | سنغافورة         |
| +41 800200442  | +41 565800000   | سويسرا           |
| +33 170770446  | +33 805102193   | فرنسا            |
| +358 974790110 | +358 800918363  | فنلندا           |
|                | +82 80 234 5300 | كوريا الجنوبية   |
|                | 0.800.451.650   | نيوزيلندا        |
| +31 207132960  | +31 8000222493  | هولندا           |
|                | 800960230       | هونغ كونغ، الصين |
|                | +44.1799.534000 | دول أخرى         |

ورق بيانات السلامة (SDS) —متوفر على موقع شركة [illumina.support.illumina.com/sds.html](http://illumina.support.illumina.com/sds.html).

مستندات المنتج —متوفرة للتنزيل من [support.illumina.com](http://support.illumina.com).



Illumina  
Illumina Way 5200  
San Diego, California 92122 U.S.A  
(LMN) (4566.1.800.809+  
1.858.202.4566+ (خارج أمريكا الشمالية)  
techsupport@illumina.com  
www.illumina.com

illumina®

لأغراض الاستخدام البحثي فقط، غير مُخصص للاستخدام في الإجراءات التشخيصية.  
© 2020 حقوق الطبع والنشر لشركة Illumina, Inc جميع الحقوق محفوظة.